

CEDRO

طاقة متجددة

تضيء ليل لبنان

المرجة الزرقاء

موئل حياة مائية

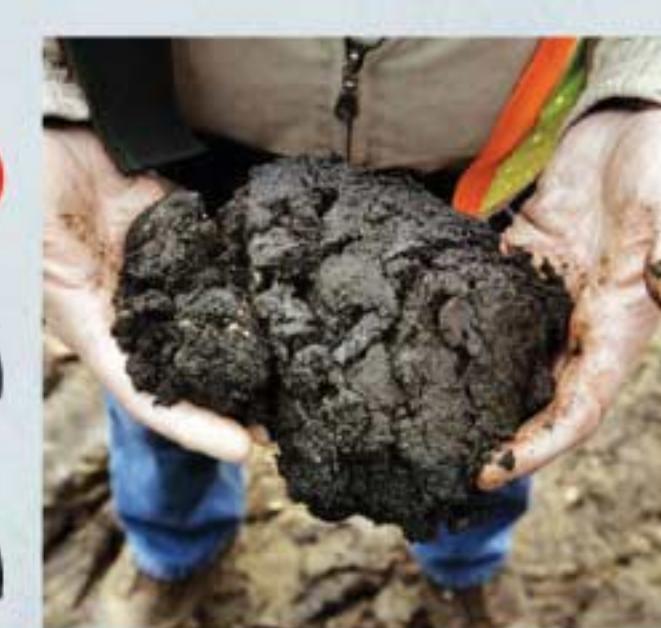
في المغرب



«النفط القدر»

ثروة سرية

في رمال كندا



الديوكسين

سموم خفية

تجتاح بلاد العرب



# بيئة وتنمية

AL-BIA WAL-TANMIA ENVIRONMENT & DEVELOPMENT, VOLUME 15, NUMBER 148-149, JULY-AUGUST 2010

[www.mectat.com.lb](http://www.mectat.com.lb)

عدد الصيف الخاص 2010

## ما زالت الكارثة النفطية الأفظع في التاريخ؟ في جحيم الخليج

المجتمع العربي للبيئة والتنمية في رسالة الى الزعماء العرب:  
فرصة لتحقيق تقدم في مفاوضات المناخ  
والعرب أصحاب مصلحة في الوصول الى اتفاق

لبنان 5000 ل.س. سوريا 100 ل.س. الأردن 1.5 دينار. العراق 1.5 دينار أردني. السعودية 15 ريالاً. الإمارات 15 درهماً. الكويت 1.5 دينار. قطر 15 ريالاً. البحرين 1.5 دينار. تونس 3 دنانير. الجزائر 250 ديناراً. المغرب 20 درهماً. أوروبا 5 بورو

ISSN 1816-1103  
07  
9 1816 110009

## البيئة والتنمية

تموز-آب/يوليو/أغسطس 2010، المجلد 15، العدد 148

هدية لبنان الى كانكون 5  
نبيب صعب

مذكرة «أقد» الى الحكومات العربية 6  
للتقدم في مفاوضات تغير المناخ

كيف تجعلين مطبخك صديقاً للبيئة 12

موت في خليج المكسيك راغدة حداد وعماد فرجات 22

«سيدرو» لطاقة أنظف في لبنان حسان حراجلي 30

مؤتمر ومعرض الشرق الأوسط للطاقة 33

المولدات الكهربائية تورق سكان العراق 34  
برهان الفتري

دوراً تدريبية للاعلام البيئي في بيروت 36

الزراعة العضوية في الامارات مجد جرعتي 38

المرجة الزقاء: موئل حياة مائة في المغرب 52  
محمد التفراوتي

كنز حي في جبال هIMALAYA 56

الديوكسين: سموم خفية حولنا ممدوح النيربيه 60

لاجئو البيئة في أفغانستان 63

أرباح في ادارة النظم الإيكولوجية 64

«النفط القذر» ثروة كندا السرية 66

مصانع الاسمنت تضبط ملوثاتها 68

مجابهة تغير المناخ تبدأ بالوعي حمزة بن الحسين 86

أخبار برنامج الأمم المتحدة للبيئة 28

المؤتمر العربي للبيئة والتنمية 47

رسائل 10، البيئة في شهر 16

نشاطات المدارس 70، عالم العلوم 74

سوق البيئة 78، المكتبة الخضراء 80، المفكرة 82

قصصية الاشتراك 42، 41

منشورات البيئة والتنمية 84، 83



## هذا الشهر

«البيئة والتنمية»، المجلة التي أخذت على عاتقها المساهمة في تغيير الواقع البيئي العربي نحو الأفضل، تشعر الآن بعده أكبر للمسؤولية، منذ أصبحت صوت المنتدى العربي للبيئة والتنمية. على الطريق إلى قمة المناخ المقبلة في مدينة كانكون المكسيكية، عمل خبراء المنتدى على إعداد ورقة بهدف المساهمة في مشاركة عربية إيجابية وفاعلة في مفاوضات تغير المناخ، نشرها في هذا العدد. كما نتابع مضاعفات الكارثة البيئية في «خليج المكسيك»، التي تسبب بها التسرب النفطي غير المسبوق في التاريخ. ونوجه تحية إلى مبادرة إيجابية للحكومة اللبنانية، التي أقرت خطة لانتاج الكهرباء تعتمد بشكل أساسى على ترشيد الاستهلاك وإدارة الطلب وإدخال مصادر الطاقة المتعددة. وبين هذه وذاك نحاول أن نقدم للقراء في عدد الصيف الخاص أحدث المعلومات البيئية الشائقة والمفيدة من الشرق والغرب.

البيئة والتنمية»

LEBANON'S GIFT TO CANCUN EDITORIAL BY NAJIB SAAB 5 • AFED'S MESSAGE TO ARAB GOVERNMENTS ON CLIMATE CHANGE NEGOTIATIONS 6 • HOW TO TURN YOUR KITCHEN GREEN PERSONAL TIPS 12 • DEATH IN THE GULF OF MEXICO COVER STORY 22 • CEDRO FOR CLEANER ENERGY IN LEBANON 30 • POWER-GEN MIDDLE EAST 33 • GENERATORS HAVE A DOUBLE EDGE IN IRAQ 34 • AFED'S ENVIRONMENTAL WORKSHOP FOR ARAB JOURNALISTS 36 • ORGANIC AGRICULTURE IN UAE 38 • MOROCCO'S WETLANDS 52 • A LIVING TREASURE IN EASTERN HIMALAYAS 56 • POISONED BY DIOXINS 60 • AFGHANISTAN'S ENVIRONMENTAL REFUGEES 63 • INVESTING IN ECOSYSTEM MANAGEMENT 64 • OIL SANDS: CANADA'S DIRTY PETROLEUM 66 • CEMENT FACTORIES CONTROL THEIR EMISSIONS 68 • ENVIRONMENT AMID DISASTER AND WAR HYPOTHESES 86

LETTERS 10 • ENVIRONMENT IN A MONTH 16 • UNEP NEWS 28 • SCHOOL ACTIVITIES 70 • NEW SCIENCE 74 • ENVIRONMENT MARKET 78 • LIBRARY 80 • CALENDAR 82



**Our** global approach to finance, design, procurement, construction, testing and commissioning of projects lets us achieve your technical and service related goals.

We are major stakeholders across enterprises including Build Own Operate (**BOO**), Public Private Partnership (**PPP**) and Build Operate Transfer (**BOT**).

We develop desalination, solid waste management, wastewater treatment, district cooling and other major infrastructure projects.

We are a formidable international team.

# هدية لبنان إلى كانكون

**حسناً** فعلت الحكومة اللبنانية حين أقرت خطة متكاملة لقطاع الكهرباء، قد تكون الأولى من نوعها في المنطقة العربية. فهي تقوم على مبادئ سلية، وتضع برنامجاً زمنياً محدد المعالم لتنفيذها.

عدا عن معاناته عجزاً كبيراً في إنتاج الكهرباء، يعتمد لبنان اليوم على أكثر أساليب توليد الطاقة تلويناً وأعلاها كلفة، ويشهد انقطاعات متكررة في التيار، مما دفع الناس إلى استخدام مولدات خاصة أشد تلويناً وكلفة. أما الحلول التي تم عرضها حتى الآن فكانت محصورة في زيادة الانتاج بأية وسيلة لسد العجز، وقد يكون من حسن الحظ أنهم تجد طريقها إلى التنفيذ. الخطة التي تم اقرارها تستجيب بالطبع إلى الحاجة لزيادة الانتاج، وهذا أمر لا مفر منه. لكنها تعطي الأولوية لمصادر الطاقة ذات الجدوى الاقتصادية والأقل ضرراً من الناحية البيئية، فتعتمد الغاز الطبيعي على نحو أساسى، بدلاً من الفيول المستخدم حالياً، وتدخل الطاقة المتجدددة من الباب الواسع.

لكن أهمية الخطأ أنها، بدل الالتفاف بتلبية الطلب المتزايد على الكهرباء، ركزت على إدارة الطلب وترشيد استهلاك الطاقة، من تعميم المصائب الموقرة للكهرباء في الانارة، واطلاق مبادرة «سخان شمسي لكل منزل»، ووضع معايير لتصنيف الأجهزة والمعدات الأقل استهلاكاً وتشجيع استخدامها عن طريق حوافز ورواد ضريبية، إلى تركيب «عدادات ذكية» بالتزامن مع تجزئة الأسعار إلى شطوط، لضبط الاستهلاك وتخفييف العبء عن الشبكة خلال ساعات الذروة. وفي حين تتوقع الخطة توفير 5 في المئة من محمل الطلب عن طريق تدابير الترشيد والكافحة، نعتقد أنه يمكن الوصول إلى وفر لا يقل عن 20 في المئة في هذا المجال، خاصة أن لبنان يبدأ من الصفر. ويمكن تحقيق هذا الوفر سريعاً إذا أضيفت إلى التدابير التنفيذية للخطوة شروط صارمة للعزل الحراري في الأبنية الجديدة، وحواجز لدخول تعديلات في الأبنية القائمة تجعلها أقل استهلاكاً للطاقة، مثل عزل الجدران وتركيب الألواح الزجاجية المزدوجة الحافظة للحرارة وإبدال أجهزة التدفئة والتبريد القديمة بأخرى أكثر كفاءة.

الخطة اللبنانية وضعت الطاقة المتجدددة في صلب مصادر الانتاج، شاملة المياه والرياح والشمس وتوليد الكهرباء من النفايات، على أن تساهم بنسبة 12 في المئة من محمل الانتاج المتوقع أن يصل سنة 2015 إلى 5000 ميجاواط. نعتقد أنه يمكن وضع هدف أكثر طموحاً، بحيث تترواح مساهمة الطاقة المتجدددة بين 20 و30 في المئة سنة 2020.

فالمصادر المائية الماتحة حالياً لانتاج الكهرباء تستطيع توفير 160 ميجاواط إذا استبدلت معداتها القديمة، في حين أن ما تنتجه فعلياً اليوم يقل عن 80 ميجاواط. ومع تطوير مصادر مائية جديدة يمكن رفع انتاج الكهرباء من المياه إلى ما بين 500 و800 ميجاواط، أي 10 - 15 في المئة من الحاجات المتوقعة. وليس الحل بالضرورة الاعتماد على توليد الكهرباء من سدود مائية كبيرة فقط، إذ يجب النظر في جدواني انشاء سدود صغيرة ذات أثر بيئي أقل، تقطي الحاجات المائية والكهربائية لمناطق محددة خلال فترة من السنين، وذلك على المستوى المحلي من خلال البلديات.

ومع اعتماد السياسات الضرورية لتشجيع استثمارات القطاع الخاص في انتاج الكهرباء من الرياح والشمس والنفايات، يمكن الوصول إلى توليد ما بين 400 و800 ميجاواط من الرياح، ونحو 50 - 100 ميجاواط من النفايات. وفي حين تحصر الخطوة انتاج الكهرباء من النفايات بالحرق، لا بد أن يكون الخيار بين تكنولوجيات متعددة، بما فيها التحلل البكتيري اللاهوائي والوقود الحيوي، وفقاً لنوعية النفايات والأثر البيئي لكل أسلوب، خاصة أن نسبة المواد العضوية المرتبطة في نفايات لبنان تصل إلى 70 في المئة.

كما يمكن أن يساهم إنتاج الكهرباء من الألواح الشمسية الفوتوفولطية بما بين 50 و100 ميجاواط، قد ترتفع مع انخفاض كلفة الانتاج، التي مازالت عالية مقارنة بالرياح. أما تعميم اللاقات الشمسية لتسخين المياه، فهي طريقة فعالة ورخيصة، ويمكن أن توفر ما بين 100 و200 ميجاواط إذا تم استبدال السخانات الكهربائية بها في 20 - 40 في المئة من المنازل. ومن الضروري أن يلاحظ تطبيق الخطوة إمكانات التعاون الإقليمي، خاصة مع سوريا، لاختيار أفضل الموقع المناسب لانشاء «مزارع» الشمس والرياح.

إن وضع برامج تطبيقية لهذه الخطوة و مباشرة تتنفيذها هو أفضل ما يمكن لبنان أن يقدمه إلى نفسه أولاً، وإلى قمة المناخ المقبلة في كانكون.

نجيب صعب

# البيئة والتنمية

رئيس التحرير- المدير العام نجيب صعب

رئيسة التحرير التنفيذية راغدة حداد  
الأبحاث والتدريب بوجوص غوكاسيان  
أمانة التحرير عماد فرات  
الترويج والاشتراكاتأمل المشرفية

الصور: كريستيان بارس، روبيتر، وكالة الصحافة الفرنسية، ستيل بكتشرز  
الإخراج: بروميس يستمر انتشاراً شتوانياً الرسم: لوسيان دى غروف  
التنفيذ الإلكتروني: ماغي ايجودون  
الطباعة: شمالي آند شمالى - لبنان



البيئة والتنمية مجلة شهرية تصدر عن المنشورات التقنية  
المدير المسؤول نجيب صعب صعب



المتحف العربي للبيئة والتنمية  
ARAB FORUM FOR ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT

بالتعاون مع:  
المنتدى العربي للبيئة والتنمية  
التحرير والإدارة:  
بنية أشمون، طريق الشام، وسط بيروت  
ص. ب. 5474 - 113 ببىروت 2040 - 1103 - لبنان  
هاتف: (+961) 1 - 321800 (+961) 1 - 321900  
فاكس: (+961) 1 - 321900  
E-mail: envidev@mectat.com.lb

الاشتراك السنوي:  
لبنان: 60,000 ل.ل. جميع البلدان العربية: 50 دولاراً أميركياً  
بقية أنحاء العالم: 75 دولاراً المؤسسات والهيئات الرسمية: 150 دولاراً

**AL-BIA WAL-TANMIA** ENVIRONMENT & DEVELOPMENT (ISSN 1816-1103)  
The leading pan-Arab environment magazine is published monthly by  
**Technical Publications**  
© 2010 by Technical Publications  
Echmoun Bldg., Damascus Road, Downtown Beirut, Lebanon  
Tel: (+961) 1 - 321800, Fax: (+961) 1 - 321900  
Mailing Address: P.O.Box 113-5474 Beirut, 1103 - 2040, Lebanon

Publisher and Editor-in-Chief Najib Saab  
Executive Editor Raghida Haddad  
Research and Training Boghos Ghougassian

**Annual Subscription**  
Lebanon LL 60,000, All Arab Countries: US\$ 50  
Other Countries: US\$ 75, Institutions: US\$ 150

## Advertising Sales

Coordination Office:  
P.O.Box 113-5474 Beirut, 1103 - 2040, Lebanon  
Tel: (+961) 1 - 321800, Fax: (+961) 1 - 321900  
E-mail: advert@mectat.com.lb

**UAE:** MEDIAPOLIS, (Faysal Alainzay) Dubai Media City, Bldg. No. 8 - Office No. 208 - Dubai, UAE, P.O. Box: 502111, Tel: (+971) 4-3903270, Fax: (+971) 4-3908213, info@mediapolis.ae

**KSA:** AL NYZAK, (Roger Nasr) Al Khayyat Center, P.O. Box 31422, Jeddah 21332, KSA, Tel: (+966) 2-6649058, Fax: (+966) 2-6654956

**وكيل التوزيع الرئيسي في جميع أنحاء العالم**  
الشركة اللبنانية للتوزيع الصحف والمطبوعات (CLD)  
مكتب: (+961) 1 - 3668083 - فاكس: (+961) 1 - 3668087 - بيروت، لبنان.

**وكيل التوزيع المحلي**

الكويت: الشركة الكويتية للتوزيع الصحف والمطبوعات، هاتف: 965 - 2453013 / 4، فاكس: 965 - 2453013 / 4  
الأردن: شركة وكالة التوزيع الأردنية، مكتب: 962 - 6 - 5337733، قطاع: دار الثقافة، هاتف: 974 - 4621800، مكتب: 974 - 4621820  
البحرين: مؤسسة البحرين للتوزيع الصحف، هاتف: 973 - 17 - 290580، مصبر: مؤسسة الاهرام، هاتف: 973 - 17 - 2940000، فاكس: 973 - 17 - 2940000  
سوريا: المؤسسة العربية السورية للتوزيع المطبوعات، هاتف: 963 - 11 - 2128248، فاكس: 963 - 11 - 2125323  
الغربي: الشركة الشارقة للتوزيع والصحافة، مكتب: 212 - 2 - 2400223، فاكس: 212 - 2 - 2246249  
الإمارات: شركة المساحة للنشر والتوزيع، هاتف: 966 - 1 - 4419933، فاكس: 2121766  
الإمارات: عمان: الحصة لخدمة وسائل الإعلام، هاتف: 968 - 706512، مكتب: 968 - 706512  
شركة الإمارات للطباعة والنشر والتوزيع، هاتف: 971 - 4 - 3918350، فاكس: 971 - 4 - 3918350  
الشركة التونسية للصحافة، هاتف: 216 - 71 - 323004، مكتب: 216 - 71 - 322499  
الفلسطينية: وكالة أبو غوش للنشر والتوزيع، هاتف: 972 - 2 - 5831404، فاكس: 972 - 2 - 6564028



www.mectat.com.lb

طبع هذه الجلة على ورق أخضر  
تصنيعه بطريقة سليمة بدنيا

nsaab@mectat.com.lb  
www.najibsaab.com



Power & Water Conference & Exhibition

4-6 October 2010

Qatar International Exhibition Centre, Doha, Qatar  
www.power-gen-middleeast.com

Under the Patronage of His Excellency  
Mr. Abdullah bin Hamad Al-Attiyah,  
Deputy Prime Minister and  
Minister of Energy & Industry

# New Solutions for the Region's Power & Water Challenges

## Invitation to Participate

POWER-GEN Middle East is the region's premier event dedicated to the power and water industries of the Gulf region and has a reputation for providing the best networking opportunities available in the Middle East.

Its leading conference programme covers strategic and technical power and water issues across the Middle East and aims to enhance dialogue for developing solutions to the region's issues.

### Early Bird Discount Rate - Register Today!

Register yourself and your colleagues today as conference delegates and benefit from the Early Bird Discount Rate.

If you are involved in power and water industries and are looking to increase your business and knowledge in the region, POWER-GEN Middle East is the must attend event.

**For full conference programme, details on Early Bird Discount Rate and to register online visit [www.power-gen-middleeast.com](http://www.power-gen-middleeast.com)**

Use Promotional Code When Registering: ED01

Owned and Produced By:



Platinum Sponsor:



Sponsors:



Supporting Organizations:



Flagship Media Sponsors:



Supporting Regional Publication:



Media Partners:



For information on participating at  
the conference contact:

Samantha Malcolm  
Conference Manager  
T: +44 (0) 1992 656 619  
F: +44 (0) 1992 656 735  
E: attending@pennwell.com

# رسالة الى الزعماء العرب

## من المنتدى العربي للبيئة والتنمية

### حول الاستعداد لقمة تغير المناخ في كانكون

وجه المنتدى العربي للبيئة والتنمية رسالة الى الزعماء العرب أرفق بها مذكرة أعدها بشأن قمة كانكون حول تغير المناخ. هنا نص الرسالة:

قمة كانكون يمكن أن يتركز على ضمان استمرار المفاوضات حتى الوصول إلى اتفاقية شاملة. وإذا كان يتعدى حالياً الوصول إلى اتفاقية ترضي كل الأطراف، ففي الامكان الوصول إلى اتفاقيات مرحلية يرى فيها كل طرف جزءاً من اهتماماته.

وقد أظهرت نتائج قمة كوبنهاغن والمفاوضات التي تبعتها أنه من الممكن التوصل في كانكون إلى تقدم نحو تدابير عملية واتفاقات فعالة ليس واجباً فقط، بل هو ضرورة حقيقة للدول العربية، التي هي صاحبة مصلحة في اتفاق دولي ملزم للحد من تغير المناخ ومواجهة مضاعفاته.

فقد أظهر التقرير العلمي الذي أصدره المنتدى العربي للبيئة والتنمية أن البلدان العربية هي من المناطق الأكثر تعرضاً لتأثيرات تغير المناخ المحتملة، وأبرزها الإجهاد المائي، وتراجع انتاج الغذاء، وارتفاع مستوى البحار، وتردي الصحة البشرية. ولكي تستفيد الدول العربية من الدعم الدولي الذي تحتاج إليه للتكيف مع آثار تغير المناخ، عليها أن تلعب دوراً إيجابياً في الوصول إلى اتفاقية دولية ملزمة عند انتهاء بروتوكول كيوتو سنة 2012.

الواقع أن قادة الدول الذين اجتمعوا في كوبنهاغن في كانون الأول (ديسمبر) 2009 لم يتوصلا إلى اتفاق شامل وملزم حول التدابير العملية لمكافحة تغير المناخ، إلا أن مئة دولة تمثل 80 في المئة من محمل الانبعاثات العالمية وافقت على وجوب اتخاذ تدابير لحصر ارتفاع معدل الحرارة تحت درجتين مئويتين، وبعضها عرض لأول مرة أهدافاً وطنية لخفض الانبعاثات، كما تم التعبير بمجموعة من التدابير المالية التي تساعد

في تحقيق هذا الهدف. ومع أن إنجاز اتفاقية شاملة وملزمة قد لا يكون ممكناً خلال مؤتمر الأطراف السادس عشر في كانكون، تبقى هناك إمكانات كثيرة متاحة لتحقيق تقدم.

يتشرف المنتدى العربي للبيئة والتنمية بتقديم مذكرة هذه، راجياً أن تساهم في الوصول إلى مشاركة عربية إيجابية في قمة المناخ المقبلة في كانكون (المكسيك) بين 29 تشرين الثاني (نوفمبر) و10 كانون الأول (ديسمبر) 2010. فالدور العربي للتوصيل إلى نتائج عملية واتفاقات فعلية ليس واجباً فقط، بل هو ضرورة حقيقة للدول العربية، ملزم للحد من تغير المناخ ومواجهة مضاعفاته.

فقد أظهر التقرير العلمي الذي أصدره المنتدى العربي للبيئة والتنمية أن البلدان العربية هي من المناطق الأكثر تعرضاً لتأثيرات تغير المناخ المحتملة، وأبرزها الإجهاد المائي، وتراجع انتاج الغذاء، وارتفاع مستوى البحار، وتردي الصحة البشرية. ولكي تستفيد الدول العربية من الدعم الدولي الذي تحتاج إليه للتكيف مع آثار تغير المناخ، عليها أن تلعب دوراً إيجابياً في الوصول إلى اتفاقية دولية ملزمة عند انتهاء بروتوكول كيوتو سنة 2012.

الواقع أن قادة الدول الذين اجتمعوا في كوبنهاغن في كانون الأول (ديسمبر) 2009 لم يتوصلا إلى اتفاق شامل وملزم حول التدابير العملية لمكافحة تغير المناخ، إلا أن مئة دولة تمثل 80 في المئة من محمل الانبعاثات العالمية وافقت على وجوب اتخاذ تدابير لحصر ارتفاع معدل الحرارة تحت درجتين مئويتين، وبعضها عرض لأول مرة أهدافاً وطنية لخفض الانبعاثات، كما تم التعبير بمجموعة من التدابير المالية التي تساعد في تحقيق هذا الهدف. ومع أن إنجاز اتفاقية شاملة وملزمة قد لا يكون ممكناً خلال مؤتمر الأطراف السادس عشر في كانكون، تبقى هناك إمكانات كثيرة متاحة لتحقيق تقدم.

يعتقد المنتدى أن دور الدول العربية في

الدول العربية أن تكون جزءاً من هذا التوجه العالمي، فتضطلع أهدافاً لتشديد انتاج الطاقة واستهلاكها، مرتبطة بجدول زمني محدد. ولا بد من تطوير واعتماد أساليب متفق عليها لقياس كفاءة الطاقة ومعايير لتحديد نسب التخفيفات المحققة. وعلى سكرتارية اتفاقية تغير المناخ أن تتولى تسجيل الالتزامات الوطنية ومراقبة تنفيذها، لتصبح جزءاً من خطط عملية واقليمية. يمكن للدول العربية وضع هدف لتحسين كفاءة الطاقة بما لا يقل عن 25 في المئة مع حلول سنة 2020، بمعدل 2,5% سنوياً، والعمل لجعل هذا هدفاً دولياً متفقاً عليه.

أما في ما يتعلق بالطاقات المتتجدة، فعلى الرغم من الفكرة الشائعة عن أنها غالباً الشمن، إلا أنها اليوم واحدة من أسرع القطاعات تطوراً في العالم، بحيث تضاعفت الاستثمارات فيها بين عامي 2004 و2007 14 مرة في الدول النامية. وقطاعات الأعمال التي تتبع اليوم بضائع وخدمات «أقل كربوناً» تحقق أرباحاً تجاوز قطاعي الفضاء والتسلحات مجتمعين. وقد وضعت دول صناعية ونامية، بما فيها الاتحاد الأوروبي والصين والهند والبرازيل، أهدافاً لاعتماد الطاقة المتتجدة بنسبة تراوحت بين 15 و20 في المئة مع حلول سنة 2020. وهناك 64 دولة لديها الآن سياسات لدعم انتاج الطاقة من مصادر متتجدة.

ان العمل على إيصال الطاقة إلى الجميع مع اعتماد ما لا يقل عن 20% منها على مصادر متتجدة بحلول سنة 2020 سيساعد على مواجحة تحديات تغير المناخ، ويدعم في الوقت نفسه وضع الطاقة في متناول الفقراء. ان الاتفاق على دعم الحصول على طاقة نظيفة في الدول الفقيرة سيساهم على نحو أساسى في تدابير التخفيف والتكييف، كما في التطور الاجتماعي.

#### تطوير التكنولوجيات والتعاون العلمي

من الضروري استنباط تكنولوجيات جديدة للحد من مسببات تغير المناخ والتعامل مع آثاره، ووضع النتائج بتصريف جميع الدول. يجب العمل على انشاء مركز دولي لتكنولوجيا المناخ مهمته دعم البحث العلمي وجمع المعلومات وتوفير المساعدة للدول النامية لاستخدام التكنولوجيات الحديثة وتطوير أساليب ملائمة للاستخدامات المحلية. وعلى الدول والمجموعات الاقتصادية العربية تطوير قدراتها الذاتية في التكنولوجيا والبحث العلمي في المجالات المناخية. وقد دعا اعلان كوبنهاغن إلى تأمين تمويل كبير لتطوير التكنولوجيا وبنائها وبناء القدرات. من الضروري أن يتم تفعيل هذه التعهدات في مؤتمر كانكون.

#### مساعدة الدول الأقل نمواً لاعتماد تدابير التكييف

الدول الأكثر فقراء، وهي التي كانت لها المساهمة الأقل في التسبيب بتغير المناخ، هي الأكثر حساسية لآثاره. وقد تم الالتزام في «اعلان كوبنهاغن» بتمويل سريع بقيمة 30 مليار دولار بین 2010-2012 لدعم تدابير التكييف في الدول الأكثر تأثراً والأكثر فقراءً. يجب العمل قبل اجتماع كانكون على تفعيل هذا الالتزام لتأمين تمويل فوري لتنفيذ برامج

## المنتدى العربي للبيئة والتنمية في مذكرة الى الحكومات العربية

# فرصة لتحقيق تقدم في مفاوضات المناخ ومن مصلحة الدول العربية الوصول الى اتفاق

للحكومات العربية مصلحة أكيدة في التوصل الى اتفاق دولي ملزم للحد من تغير المناخ ومواجهة مضاعفاته. فقد أظهر التقرير العلمي الذي أصدره المنتدى العربي للبيئة والتنمية أن البلدان العربية هي من المناطق الأكثر تعرضاً لتأثيرات تغير المناخ المحتملة، وأبرزها الإجهاد المائي، وتراجع إنتاج الغذاء، وارتفاع مستوى البحار، وتدهور الصحة البشرية. ولكن تستفيد الدول العربية من الدعم الدولي الذي تحتاج اليه للتكيف مع آثار تغير المناخ، عليها أن تلعب دوراً إيجابياً في الوصول إلى اتفاقية ملزمة عند انتهاء بروتوكول كيوتو سنة 2012.

لقد أظهرت نتائج قمة كوبنهاغن والمفاوضات التي تبعها أنه من الممكن التوصل في كانكون إلى تقدم نحو تدابير عملية في خمسة مجالات، تساهم في مواجهة التحديات ووقف التدهور، وتكون أساساً لاتفاق شامل وملزم. الدول العربية مدعاة للمشاركة في العمل الدولي للوصول إلى اتفاقات في المجالات التالية:

1. كفاءة استخدام الطاقة التقليدية وتطوير واعتماد مصادر الطاقة المتعددة.
2. تطوير التكنولوجيات والتعاون العلمي ونقل الخبرات وبناء القدرات.
3. مساعدة الدول الأقل نمواً لاعتماد تدابير التكيف.
4. التشجير ومكافحة التصحر وتنظيم استعمالات الأرض.
5. اعتماد آليات شفافة للتمويل وتسديد ماتم الالتزام به في كوبنهاغن لخضير الاقتصاد وتمويل آلية التنمية النظيفة.

إن عدم القدرة على التوصل فوراً إلى اتفاق شامل وملزم لا يعني التملص من واجب العمل على المستويات الوطنية والإقليمية والدولية، لتحقيق أقصى ما يمكن من سياسات وبرامج لمواجهة تحديات تغير المناخ التي أصبحت حقيقة واقعة، والتوصيل إلى أفضل النتائج المرحلية الممكنة في مؤتمر كانكون.

كفاءة استخدام الطاقة التقليدية وتطوير واعتماد مصادر الطاقة المتعددة

جميع الدول الصناعية تقريباً وكثير من الدول النامية تطور وتندّز الآن خططاًوطنية لكفاءة استخدام الطاقة. على

المشاركة العربية الإيجابية للتوصيل إلى نتائج عملية واتفاقيات فعالة في قمة المناخ المقبلة في المكسيك ليست واجباً فقط، بل هي ضرورة حقيقة للدول العربية، وهي صاحبة مصلحة لأنها بين أكثر مناطق العالم تعرضاً لتأثيرات تغير المناخ.

وفي حين لم يتوصّل قادة الدول الذين اجتمعوا في كوبنهاغن في كانون الأول (ديسمبر) 2009 إلى اتفاق شامل وملزم حول التدابير العملية لمجابهة تحديات تغير المناخ، إلا أن مئة دولة تمثل 80 في المائة من مجمل الانبعاثات العالمية وافقت في كوبنهاغن على وجوب اتخاذ تدابير لحصر ارتفاع معدل الحرارة تحت درجتين مئويتين، وبعضها عرض لأول مرة أهدافاً وطنية لخفض الانبعاثات، كما تما التعبّد بمجموعة من التدابير المالية التي تساعد في تحقيق هذا الهدف. وإذا كان الاجتماع قد تم على وجود المشكلة وأسبابها وضرورة التصدي لها، لم يتم الاتفاق على توزيع المسؤوليات وتقاسم تكاليف التنفيذ. لكن هذا ليس عذر التقاض. فمعظم الدول، من الهند والصين والبرازيل إلى الاتحاد الأوروبي والولايات المتحدة، حدّدت أهدافاً وطنية واعتمدت خططاً لتخفيف الانبعاثات وبدأت بتنفيذها على مستويات متفاوتة، ولم تنتظِ اتفاقاً دولياً ملزاً. من المهم أن تستمر المفاوضات في نطاق اتفاقية الأمم المتحدة الإطارية المتعلقة بتغير المناخ (UNFCCC) للوصول إلى اتفاقية متكاملة ملزمة. ومع أن إنجاز اتفاقية كهذه قد لا يكون ممكناً خلال مؤتمر الأطراف السادس عشر في كانكون (المكسيك) نهاية 2010، تبقى هناك إمكانات كثيرة متاحة لتحقيق تقدم.

أعد المنتدى العربي للبيئة والتنمية مذكرة حول الفرص الممكنة لتحقيق تقدم في مفاوضات تغير المناخ وصولاً إلى اتفاقيات واقعية في قمة المناخ المقبلة التي تعقد في كوبنهاغن (المكسيك) نهاية هذه السنة. وإذا ركزت المذكرة على نتائج وتوصيات التقرير الذي أصدره المنتدى عن أثر تغير المناخ على البلدان العربية، شددت على أن العرب أصحاب مصلحة في الوصول إلى اتفاق، لأنهم في طليعة المتضررين

التحديات التي يواجهها العالم العربي نتيجة تغير المناخ ضخمة. لكن ما زال في الامكان الخروج من النفق المظلم، إذا أقدمت الدول العربية على خطوات سريعة وفعالة، خاصة في مجالات الطاقة والمياه، لمصالحتها هي أولاً.

كلنا أمل أن يكون مؤتمر كوبنهاغن حول تغير المناخ فرصة لاثبات الحضور العربي الإيجابي الفاعل، فنكون، ك أصحاب مصلحة، شركاء في صنع القرار الصائب.



الأمير حمزة بن الحسين



الدكتور عدنان بدران

برعاية جلاله الملك عبدالله الثاني

## الم المنتدى العربي للبيئة والتنمية يقدم في عمان تقرير تغير المناخ



الجلسة الحوارية: صعب، الوزراء ملحس والإيراني والشريف، الرئيس بدران

### عمان - «البيئة والتنمية»



أذاع المنتدى العربي للبيئة والتنمية، خلال لقاء أقيم في عمان برعاية العاهل الأردني الملك عبدالله الثاني، نص رسالة وجهها إلى الزعماء العرب حول الاستعدادات لقمة تغير المناخ في مدينة كانكون المكسيكية نهاية السنة. كما قدم المنتدى، في الحفل الذي أقيم في المركز الثقافي الملكي بحضور حشد من الوزراء والمسؤولين والسفراء ورجال الأعمال والهيئات الأهلية، أبرز نتائج تقريره حول «أثر تغير المناخ على البلدان العربية». وقد دعت إلى الحفل جامعة البترا برئاسة الدكتور عدنان بدران، رئيس مجلس الوزراء الأردني السابق والعضو المؤسس في مجلس أمناء المنتدى.

الأمير حمزة بن الحسين، رئيس هيئة الملكية الاستشارية لقطاع الطاقة، افتتح اللقاء ممثلاً للملك عبدالله، بكلمة شدد فيها على ضرورة التعاطي الجدي مع تحديات التغير المناخي، خاصة لأن البلدان العربية هي من أكثر مناطق العالم تعرضاً لتأثيراته الحادة، المتمثلة بشكل رئيسي في شح المياه والجفاف وتدهور الانتاج الغذائي وارتفاع البحار.

وبعد عرض فيلم وثائقي بعنوان «البحر والصحراء» يختصر نتائج تقرير تغير المناخ، قدم الأمين العام للمنتدى نجيب صعب أبرز توصيات التقرير، وقرأ نص المذكرة التي

أرسلها المنتدى إلى الحكومات العربية لحثها على المشاركة الفاعلة في المفاوضات المناخية، لأنها صاحبة مصلحة في التوصل إلى اتفاق.

وعقدت حلقة حوارية حول التقرير أدارها الدكتور عدنان بدران، وشارك فيها الدكتور نبيل الشريفي وزير الدولة لشؤون الإعلام والاتصال، الذي تحدث عن «دور الإعلام في تعميم الوعي البيئي»، والمهندس خالد الإيرياني وزير الطاقة والثروة المعدنية، الذي تحدث عن «سياسات الطاقة وتغير المناخ»، والمهندس حازم ملحس وزير البيئة، الذي تحدث عن «التقرير الوطني الأردني حول أثر تغير المناخ».

وشارك صعب في النقاش عارضاً رأي المنتدى في أفضل السبل لضمان مشاركة عربية فاعلة وإيجابية في مفاوضات المناخ، وصولاً إلى اتفاق عادل وشامل وملزم.

وعرضت في ختام اللقاء أبرز برامج المنتدى، وفي مقدمتها التقرير السنوي عن وضع البيئة العربية، وموضوعه هذه السنة «المياه: إدارة مستدامة لمورد متناقص»، و«مبادرة الاقتصاد العربي الأخضر»، وهي خطة عمل تقوم على تطوير سياسات فاعلة لتحويل قطاعات اقتصادية ذات أولوية في اتجاهات صديقة للبيئة، مع الحفاظ على ربيحتها. وتشتمل المبادرة قطاعات المياه والزراعة والطاقة والمدن والمواصلات والسياحة والصناعة. ومن نشاطات المنتدى برامج في التوعية والتربية والاعلام البيئي. ■  
 (راجع «أخبار أفر» الصفحة 47)

**كما يوصي المنتدى العربي للبيئة والتنمية  
بالخطوات التالية للتعامل مع المجالات ذات الأولوية  
لمواجهة تغير المناخ:**

**1. الموارد المائية:** تحسين الكفاءة، خصوصاً في الري، وتطوير موارد مائية جديدة، بما في ذلك تكنولوجيات مبتكرة لتحلية المياه المالحة.

**2. إنتاج الغذاء:** تطوير أصناف جديدة من المحاصيل تستطيع التكيف مع ارتفاع درجات الحرارة وتبدل الفصول، وتحتاج إلى مياه أقل، وتحمل ارتفاع مستويات الملوحة.

**3. حماية الغابات والتشجير ووقف التصحر:** وضع آليات سريعة وتنفيذها بما يكفل حماية الموارد الطبيعية والغابات والتشجير ووقف الممارسات التي تحول أراضي المراعي والزراعة إلى صحراء.

**4. ارتفاع مستوى البحار:** تكيف أنظمة استخدامات الأرض بما يتماشى مع الارتفاع المحتمل في مستوى البحار، من خلال زيادة الحد الأدنى للمسافة الفاصلة بين الأبنية والخط الساحلي.

**5. البنية التحتية والأبنية:** عند اختيار مواد وتقنيات البناء التي تستخدم في الأبنية والطرقات وشبكات المنافع، يجب مراعاة خطر الفيضانات وارتفاع درجات الحرارة وهبوب العواصف، لجعلها قادرة على مقاومة تأثيرات تغير المناخ.

**6. التنوع البيولوجي:** تطوير آليات لتنسيق إجراءات الحماية عبر الحدود السياسية ونطاق سلطة الجهات المختصة، لدعم بقاء الأنواع الحية وقدرتها على التكيف على نطاق إقليمي، وإنشاء بنك إقليمي للموارد الجينية.

**7. الصحة البشرية:** تكيف النظم الصحية البشرية وضمان جهوزيتها للاستجابة لعواقب تغير المناخ، خصوصاً انتشار ناقلات الأمراض، إضافة إلى أمراض الحساسية والأمراض الرئوية التي يسببها ازدياد موجات الجفاف والعواصف الرملية.

**8. السياحة:** استكشاف وترويج خيارات لسياحة بديلة أقل تأثيراً على المناخ، مثل السياحة الثقافية، والحرص على كفاءة الطاقة. وعلى البلدان التي لديها مناطق ساحلية منخفضة أن تطور مقاصد سياحية داخلية بديلة.

إن التحديات التي يواجهها العالم العربي نتيجة تغير المناخ ضخمة. لكن ما زال في الامكان الخروج من الفقاعة المظلمة، إذا أقدمت الدول العربية على خطوات سريعة وفعالة، خاصة في مجالات الطاقة والمياه، لمصلحتها هي أولاً. كلنا أمل أن يكون مؤتمر كانكون حول تغير المناخ فرصة لاثبات الحضور العربي الإيجابي الفاعل، فنكون، ك أصحاب مصلحة، شركاء في صنع القرار الصائب. ■

التكيف، مع التركيز على العمل على المستوى المحلي، لتقوية قدرات المواجهة لدى السكان المحليين وحماية الأنظمة الطبيعية.

**التشجير ومكافحة التصحر وتنظيم استعمالات الأراضي**  
وقف التصحر والحفاظ على الغابات والمراعي والتشجير وإدارة الأرض على نحو يدعم انتاجيتها، جميعها تدابير تساهمن في خفض انبعاثات ثاني أوكسيد الكربون وتساعد المجتمعات المحلية على البقاء والتطور. لقد حذفت قمة كوبنهاغن تقدماً في الاتفاق على ضرورة تخصيص موارد مالية ضخمة للتشجير ووقف التصحر ووضع حد لتدور الغابات، كتدابير مساعدة في التصدي للتغير المناخي. من الضروري الانطلاق من هذا للوصول في كانكون إلى آليات عملية لبدء التنفيذ. وللعرب مصلحة متقدمة في هذا، حيث أن 64% من الأراضي العربية متصرحة، و50% من الأراضي الزراعية المتبقية معرضة للتتصحر.

**اعتماد آليات التمويل لصرف ما تم الالتزام به في كوبنهاغن في تطوير الاقتصاد وتمويل آلية التنمية النظيفة**

عدا عن الالتزام بمبلغ 30 مليار دولار للتمويل السريع لثلاث سنوات، وعد اعلان كوبنهاغن بتامين 100 مليار دولار في السنة مع حلول 2020. يجب وضع آليات سريعة لانشاء «صندوق أخضر» تصرف من خلاله هذه المبالغ وفق أولويات يتم تحديدها سريعاً. ولما كانت كل هذه المبالغ الموعودة لا تكفي، لا بد من استقطاب مصادر تمويل إضافية، من القطاع الخاص تحديداً، عن طريق سياسات تحفيزية تشجع المستثمرين على تطوير مشاريع ملائمة، على نطاق عالمي، لانتاج الكهرباء من الشمس مثلاً، أو على نطاق إقليمي أو وطني أو محلي، وصولاً إلى دعم صغار رجال الأعمال للاستثمار في مشاريع محلية تقوم على مبادئ الانتاج الأنظف.

**على المستوى الوطني، ندعو الدول العربية إلى:**

**1.** إنشاء مجلس أعلى للمناخ برئاسة أعلى سلطة في الدولة، لقرار السياسات ومتابعة التنفيذ. وإنشاء هيئة تقنية وطنية تزود المجلس بتقييمات علمية حول تغير المناخ والمضاعفات البيئية والاقتصادية والاجتماعية، والنتائج المتوقعة، والأساليب الممكنة للمواجهة.

**2.** تكريس مزيد من الجهود والموارد لمراقبة وتقدير تغير المناخ، بما في ذلك انشاء محطات مراقبة، ونظم إنذار مبكر، وبرامج أبحاث في كل القطاعات المتاثرة بتغير المناخ، والعمل على إقامة مركز إقليمي لتنسيق الأبحاث والمعارف العلمية.

**3.** الاستخدام الكفوء لموارد الطاقة الاحفورية القيمة والمحدودة، والاستثمار في تطوير تقنيات فعالة للاستخدام الأنظف للوقود، ووضع برامج لكفاءة الطاقة التقليدية والطاقة المتجدد، وخاصة الشمس والرياح.



## إنباط المياه الخفية لأبي بكر الكريجي

«إنباط المياه الخفية» كتاب عن علوم المياه عمره أكثر من ألف عام، ألفه عالم مسلم تطرق فيه إلى التنقيب عن المياه الجوفية، ثم استخراجها، وتنقية المياه وتوزيعها واستخدامها، وتحاليل للكشف عن سلامة المياه، وطرق تنفيذ قنوات المياه ومجاريها، وتسليم الأعمال المنفذة من المقاولين. وإنبطنا الماء أي الشيء وأظهاره بعد الخفاء، والمياه الخفية تشير إلى استنبطناه وانتهينا إليه. والمياه الخفية تشيد إلى المياه الجوفية بالمعنى المقصود.

مؤلف الكتاب هو أبو بكر محمد بن الحسن، الحاسب الكريجي نسبة إلى الكرج الواقع بين همدان وأصفهان. وقد كان حاسباً، أي متخصصاً بعلوم الرياضيات، وله فيها عدة مؤلفات. وقد انتقل من بلاده إلى بغداد قرابة السنة 400 من الهجرة، ولاحظ احترام أهلها وحكمائهم للعلماء، وحاجة الناس إلى المياه. فانتقل إلى «إقليم الجبل»، وزاول مهنة الهندسة، أي تقدير مجاري المياه والقنوات وحرثها. ثم ألف كتاب «إنباط المياه الخفية» الذي أورد فيه باباً عن «تنقية المياه الفاسدة» باستخدام الطين الحمر المدقوق، وهي التقنية التي تدعى هذه الأيام الترشيح الرملي (Sand Filter). وقد عرفتها أوروبا قبل نحو مئة عام فقط، وما زالت تستخدمها إلى اليوم في محطات تنقية المياه ومعالجة مياه الصرف الصحي.

المناسبة الحديث عن الكتاب ما نشرته صحفية «الرياض» في 29 / 4 / 1431 هـ الموافق 14 نيسان (أبريل) 2010، نقلًا عن ورقة عمل قدمها أستاذ أميركي متخصص بعلوم المياه لأستاذ تحليل المياه في الدول العربية، وهو البروفسور غاري إيمي الذي يتولى منصب مدير مركز أبحاث تحليل المياه وإعادة استخدامها في جامعة الملك عبدالله للعلوم والتقنية «كاوست». وأشار إيمي إلى امكانية معالجة مياه الصرف الصحي معالجة طبيعية، عن طريق جيولوجيا وطبقات الأرض، وأنها ستكون أقل كلفة لأنها ترشيح طبيعي، وأن المياه المعالجة ستكون أكثر تقبلاً لدى المستهلكين.

وللأمانة، فإن الفضل في علمي عن هذا الكتاب، بل والتعرف العلمي المنهجي على معالجة مياه الصرف الصحي بواسطة الطبقات الجيولوجية، يعود لأستاذ حضرته قبل أشهر، اطلعت فيه على بحث لأستاذ الجيولوجيا وعلوم الأرض في جامعة قنا السويس الدكتور كمال غديف، الذي قدم للمؤتمر تعريفاً ببحثه المحكم. ووعدي بالمزيد من التفاصيل عنه، ووعدته بزيارة لموقع بحثه في مصر، لأجري تلخيصاً للموضوع وأنشره محلياً للفائدة. وذلك لأنه سيكون أقرب لنا مما تجربه أميركا في ولايتها الجافة.

يعرب خياط مستشار أعمال المياه في هيئة المدن الصناعية ومناطق التقنية، الرياض، السعودية



## JOB Opening

<b>Job Title:</b>	DEPUTY REGIONAL DIRECTOR. P-5, P5
<b>Department/Office:</b>	UNITED NATIONS ENVIRONMENT PROGRAMME
<b>Location:</b>	MANAMA
<b>Deadline for applications:</b>	25 July 2010
<b>Job Opening number:</b>	10-ADM-UN ENVIRONMENT PROGRAMME-15283-R-MANAMA(G)

**The United Nations Environment Programme (UNEP) is the United Nations system's designated entity for addressing environmental issues at the global and regional level. UNEP's Division of Regional Cooperation (DRC) helps to implement UNEP's global programmes in the regions by initiating, coordinating and catalyzing regional and sub-regional cooperation and action in Regional Office for West Asia (ROWA) at the Bahrain Duty Station. Under the supervision of the Director and Regional Representative of ROWA the incumbent will be responsible for the following:**

- 1** Maintain a close working relationship and coherent coordination with environment in the development of the programmes and resource mobilization activities.
- 2** Undertake regional environmental intelligence gathering through collection and analysis.
- 3** Further evaluate the environmental needs in the region and promote regional and sub-regional cooperation in substantive activities.
- 4** Enhance UNEP's visibility/raising public awareness of environmental issues.
- 5** Oversee the daily administrative functioning of operations in the Regional Office.
- 6** Act as Officer-in-Charge in the absence of the Regional Director and represent him/her at meetings when required.

The post requires an advanced university degree (Master's degree or equivalent) in natural or environmental science, economic/political science, or a relevant scientific discipline. A first level university degree with a relevant combination of academic and professional qualifications may be accepted in lieu of the advanced university degree and at least ten years of progressively responsible experience in a field relating to sustainable development or environmental science, of which five years should be at the international level knowledge of the United Nations system is an asset, and a track record of diplomatic negotiations. Fluency in English and Arabic are required for the post.

**For further information on the post and to apply on-line go to <http://careers.un.org>**



## النقل المستدام: متى يشع في الدول العربية؟

خالد عبدالله، جدة، السعودية

الصديقة للبيئة، والطاقة البديلة، والحركة الهجين، والمحرك الكهربائي، واستخدام الدراجة الهوائية عوضاً من السيارة، ووسائل النقل العامة التي تسير بالغاز، وغيرها من البديلات لاستخدام السيارة، حتى المشي.

وفي العام 1994 أصدرت منظمة التعاون الاقتصادي والتنمية بياناً يتضمن تعريفاً لمفهوم وسائل النقل المستدامة كما يلي: وسائل النقل التي لا تضر بالصحة العامة والأنظمة البيئية، ولا تؤدي إلى استخدام الموارد الطبيعية بمعدلات تفوق معدلات إعادة تجدد هذه الموارد.

- تحسين جودة وسائل النقل العامة ورفع كفاءة الخدمات المتاحة للركاب.
- توعية السائقين بطرق أفضل للتعامل السليم مع السيارة، مثل الصيانة الدورية واستخدام وقود نظيف وتجنب القيادة بسرعات ثابتة.
- استخدام وسائل الاتصال الحديثة في التعاملات الروتينية بين الأفراد والشركات، للحد من الحاجة إلى السفر لقضاء الأعمال والتسوق وشراء المواد وغيرها ذلك.

- أن تتضمن خطط تطوير المدن وبرامج التخطيط العمراني تصاميم صديقة للبيئة تتيح للناس سهولة الحركة والتنقل، والأخذ بعين الاعتبار ممرات للمشاة وطرق للدرجات الهوائية.
- الاهتمام بما يسمى "وسائل النقل الشخصية السريعة" وتصميم طرق خاصة وموقع وقوف وتنزيل وتحميل للركاب تمر من خلالها سيارات تاكسي صغيرة بقود نظيف بيئياً.

- تجهيز وسائل نقل عامة تناسب الشريحة الكبرى من المجتمع والأخذ بعين الاعتبار كبار السن وذوي الدخل المحدود.
- تصنيف أحبياء داخل المدينة يُحظر فيها دخول السيارات.
- تحديد السرعات داخل الأحياء.

وتجرد الإشارة إلى أن هذه البرامج وغيرها مطبقة في الكثير من دول العالم، خصوصاً في الولايات المتحدة وأوروبا، وحتى في بعض المدن العربية.

تردد عبارة التنمية المستدامة كثيراً في الأوساط البيئية، بعدما ظهرت للمرة الأولى عام 1987 في قرير للأمم المتحدة بعنوان "المستقبل للجميع" (Our Common Future). وهذا هو الآن مصطلح جديد منيق من المعنى نفسه، لكنه يختص بوسائل النقل، وفحواه أن يتم استخدام وسائل النقل في الوقت الحاضر من دون المساس باحتياجات الأجيال القادمة مستقبلاً.

في القرن العشرين، انصب هم المخططين على تطوير المدن الحديثة وفق نظرة ضيقة تركز على تصميم وإنشاء المباني والطرق والبني التحتية لتسهيل وسائل النقل الحديثة. التي انبع منها في العالم آنذاك كالسيارة والقطار والtram. باعتبار هذه الوسائل عنصراً أساسياً في خطط التنمية التي نقلت العالم إلى ما أضحى عليه حالياً من تقدم وازدهار. ولكن كل ذلك تم مع الأسف من دون أدنى اعتبار لما قد تلحقه هذه التطورات من دمار على البيئة.

ومن هذا المنطلق، اتجه صانعوا وسائل النقل إلى إغراق الطرق بأعداد لا تحصى من المركبات من كل فئة ووزن، لكي تفي بنهم العالم لهذه التقنيات الحديثة آنذاك، بعدها كان بذل البشر يعتمدون على الدواب للانتقال في أنحاء العالم. ومع مر السنين بدأ العالم يكتشف شيئاً فشيئاً شيئاً فشيئاً الأضرار والمخاطر التي انجلت كاشفة الغطاء عن صورة بيئية معتمة لا تبشر بالخير على منظور المستقبل القريب أو البعيد.

بدأت حركة ما يسمى "الموصلات المستدامة" (sustainable transport) عملها في مطلع التسعينيات. وراح المنتمون لهذه الحركة يقنعون أفراد المجتمع بتغيير أنماطهم السلوكية الجائرة على البيئة، من خلال الترويج لأفكارهم الهادفة إلى حماية البيئة والموارد الطبيعية، وتحث الحكومات على استخدام التقنيات الصديقة للبيئة وفرض التشريعات على انتهاكات السيارات ووسائل النقل للتخفيف من انبعاثات ثاني أوكسيد الكربون وغازات العادم الأخرى. ومن العناصر الهامة التي تعتمد عليها هذه الحركة أيضاً السيارات بعض المدن العربية.

## حق الأفارقة أن يبيعوا مياه النيل!

أخي الأستاذ نجيب صعب،

قرأت افتتاحيتك الأخيرة بعنوان «النكبة المائية تقرع أبواب العرب» (عدد حزيران / يونيو 2010) على الموقع

الإلكتروني لمجلة

«البيئة والتنمية»

(مترجمة إلى الانكليزية). وقد

تطرقت فيها إلى

«خطورة مطالبة

إثيوبيا بالحصول



على «حصة عادلة» من مياه النيل، مع حق بيعها إلى دول أخرى...».

نحن الأفارقة لم نطلب مرة من العرب أن يعطونا النفط مجاناً. الأفارقة فقراء، لكننا نشتري النفط منكم منذ سنين. إذا كان النفط هي لنا، فالنيل هي للأفارقة. لذلك، إذا أراد الأفارقة أن يبيعوا مياه النيل، فهذا حقهم الذي منحهم الله. ولو كان منبع النيل في بلدانكم، لكنتم تبيعوننا مياهه منذ سنين.

رجاء، كونوا منطقين، إذا كنتم تبيعوننا النفط، فنحن بشر مثلكم، ولنا الحق في بيع عطيات الله لنا.

Lem Kiya lembm2002@yahoo.com

المحرر:

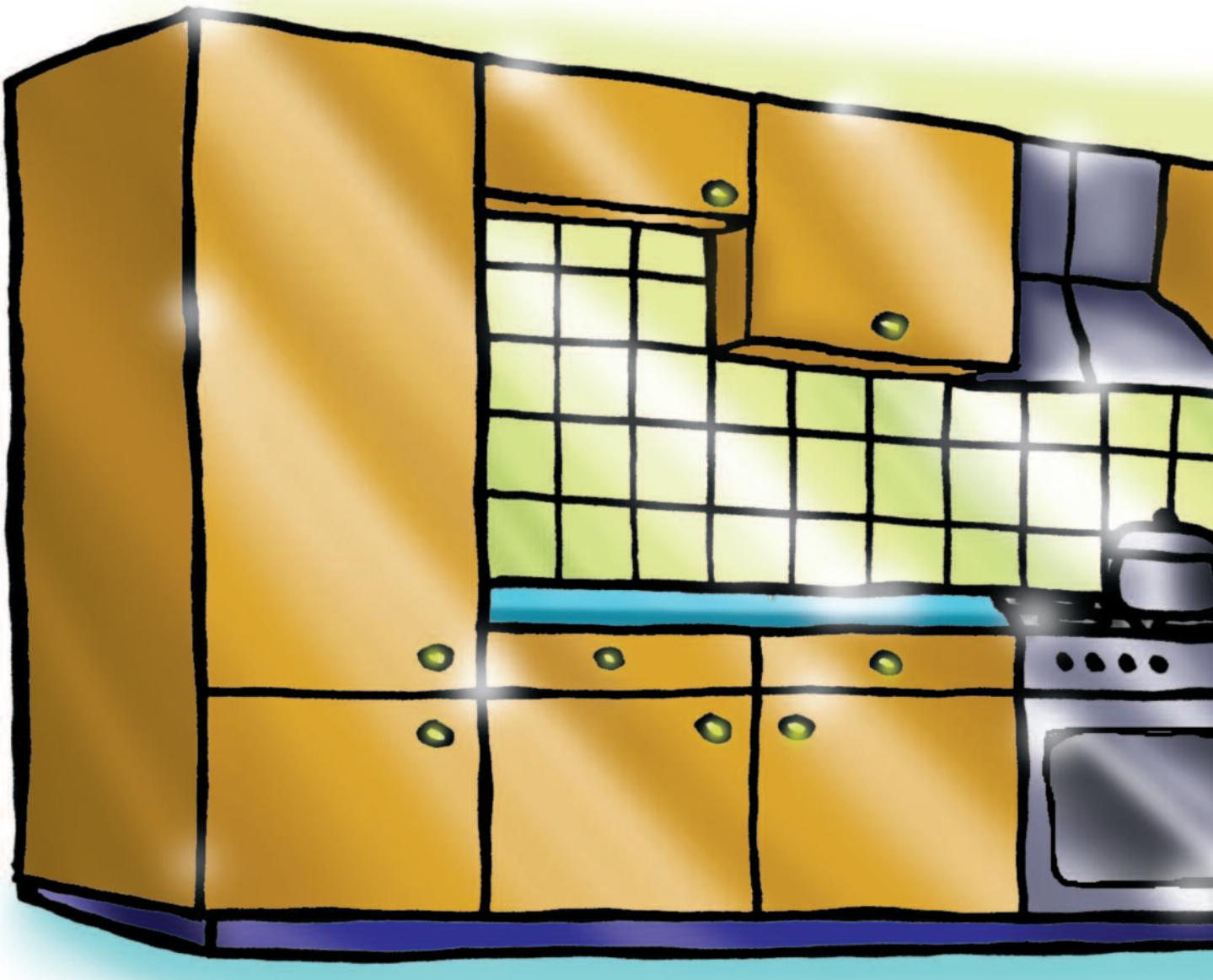
المياه ليست سلعة، وهناك اتفاقات تحكم توزيع مواردها العابرة للحدود. ولا بد لهذا التوزيع أن يكون عادلاً ويؤمن حق البشر في الحياة. بالنسبة، حقول النفط، إذا كانت مشتركة، يتم توزيعها أيضاً.

## نضال بيئي في المغرب

كمناضلة بيئية في مدينة الجديدة بالمغرب، أحبي المناضل الكبير والقيادي الأول في المجال البيئي على الصعيد العربي الأستاذ والأب الروحي نجيب صعب. وكمهتمة بهذا المجال وغيرة على بيئتي المحلية بصفة خاصة والعربية، أود أن تختبر جمعيتي الصغيرة المسماة "القلب الكبير للبيئة والتنمية المستدامة في الجديدة" في البرامج التي ينجزها المنتدى العربي للبيئة والتنمية، وأن تكون فاعلين جمعويين مناضلين في جميع الأنشطة التي يسيطرها المنتدى. وأحيطكم علماء أن لنا تجربة مستحسنة تناولت مجالات شتى، من بينها التشجير والتربية البيئية والحملات التحسيسية ومكافحة استغلال المقالع الرملية في شواطئ مدينة الجديدة.

فاطمة تقى الدين

جمعية القلب الكبير للبيئة والتنمية، الجديدة، المغرب



الرسوم خاصة بـ«البيئة والتنمية» © من لوسبيان دي غروت

## تصنيف كفاءة الطاقة

● بانت مقارنة كفاءة الطاقة في الأجهزة المنزلية ممكنة بفضل الملصقات التوضيحية. في الاتحاد الأوروبي، يفرض وضع ملصقات توضح تصنيف كفاءة الطاقة على جميع البرادات والثلاجات وغسالات الثياب والصحون والمجففات والأفران الكهربائية وأغلفة مصابيح الانارة وسوها.

● ملصق الطاقة في الاتحاد الأوروبي يصنف الأجهزة من A (أعلى اقتصاد بالطاقة) إلى G (أدنى اقتصاد). ويرتفع التصنيف إلى A++ للبرادات والثلاجات.

● اذا اخترت موقداً كهربائياً، اطلبى لوحات تسخين تعمل بالheat induction (الحراري)، فهذه أكثر اقتصاداً بالطاقة من اللوحات العاديّة بنحو 30% في المئة. ان وضع قدر على لوحة التسخين يُحدث حلاً مغناطيسيّاً، ما يجعل القدر تسخن من دون أن يسخن الموقد. هكذا يُهدّر قليل من الطاقة، ويكون التحكم بدرجة الحرارة دقيقاً.

**10.** قبل مغادرة المنزل لفترة طويلة، أفرّغِي البراد من محتوياته واقطعي التيار عنه واتركي الباب مفتوحاً كلّياً أو جزئياً.

## اختر الموقد المناسب

عند شراء موقد أو فرن، تقدّمي تصنيف كفاءة الطاقة على الملصق أو الكتيب الخاص به، واستعيني بالنصائح الآتية لاتخاذ خيار بيئي :

- اختراري الغاز للطبخ عند الامكان. فكلفة تشغيل موقد الغاز هي في معظم البلدان أقل من كلفة تشغيل الموقد الكهربائي، وهي تنتج نصف كمية غازات الدفيئة، خصوصاً ثاني أوكسيد الكربون المساهم الأكبر في الاحتباس الحراري وتغيير المناخ.
- لا تشتري موقداً أكبر من حاجتك. عموماً، كلما زاد حجم الموقد زاد استهلاكه للطاقة.

- اختراري موقداً له «عينات» بقياسات مختلفة، فهذا يساعدك في التحكم باستهلاك الطاقة.
- في الموقد الكهربائي، تكون لوحات التسخين السلكية الملتقة أرخص ثمناً وأكثر كفاءة من اللوحات الصلبة أو الخزفية.

# كيف تجعلين مطبخك صديقاً للبيئة؟

تستهلك مطابخنا كميات كبيرة من الطاقة والمياه، وهي المصدر الرئيسي للنفايات المنزلية. لذلك من المجد أن تعطي بعض الوقت لتقدير أعمالك المعتادة في المطبخ وإدخال بعض التعديلات عليها. إن استعمال المواد بحكمة، واقتناة الأجهزة المقتضية بالطاقة، واعادة تدوير النفايات، تعود بالفائدة عليك وعلى منزلك وعلى البيئة

## 10 طرق لبرودة اقتصادية

5. افتحي الباب أقل ما يمكن. ففي مقابل دقيقة فتح، يحتاج البراد إلى 3 دقائق لكي يبرد مجدداً.

6. حافظي على البراد ممتلئاً حتى ثلثيه على الأقل.

7. تفّقدِي عوازل الباب دورياً باقفاله على ورقة. فإذا تمكنت من سحب الورقة بسهولة، لا يكون العازل قوياً إلى حدّ كافٍ. في هذه الحال، أحكمي شد المفصلات أو استبدلِي العوازل. يمكنك استعمال هذه الطريقة لفحص عوازل الفرن أيضاً.

8. ذوّبي جليد الثلاجة كل ثلاثة أشهر إذا لم تكن من الطراز الخالي من الجليد. ولا تدعِي الجليد يترافق فيها أكثر من خمسة مليمترات. أما إذا أردت شراء ثلاجة منفصلة، فاختاري طرازاً يعتمد تكنولوجيا التجميد الأخضر (greenfreeze) الكفؤة في استهلاك الطاقة.

9. نظفي المواسير في الجانب الخالي للبراد سنويًاً لابقاءه يعمل بكفاءة.

1. تستهلك البرادات والثلاجات كميات كبيرة من الطاقة.

لذلك، عندما تريدين شراء براد أو ثلاجة، اختاري طرازاً عالي الكفاءة.

2. لا تحفظي ببراد قديم شغalaً كبديلاحتياطي، مالم تكوني بحاجة إليه فعلاً. فالأرجح أنه أكثر استهلاكاً للطاقة من الطرازات الحديثة المقتضية.

3. ضعي براذك في مكان بارد، بعيداً عن الأجهزة التي تطلق حرارة، على الأقل المسافة الفاصلة بين الحائط والمواسير الخلفية عن 8 سنتيمترات. فعدم وجود مسافة فاصلة أو تهوية كافية يمكن أن يخفض كفاءة البراد 15% في المائة.

4. لا تضيّطي الترموموستات على بروادة شديدة. الحرارة المثالية للبراد هي بين 3 و4 درجات مئوية، وللثلاجة بين 18 و15 درجة تحت الصفر. وكل تخفيض بمقدار درجة واحدة يزيد استهلاك الطاقة بنسبة 5% في المائة.

# مجلة متجدة لعصر جديـد



البيئة والتنمية مجلة تتكلم لغة العصر وتوجه إلى قارئ ذكي متطلب لا يقبل بأقل من الأفضل  
 وبالتعاون مع صحف عربية رائدة وشبكة واسعة من المراسلين والكتاب  
 تحول الهم البيئي إلى اهتمام يومي

مع البيئة والتنمية اكتشف أسرار العالم بمنظار بيئي

## مطلع كل شهر في المكتبات العربية

ص.ب. 5474-113-1103-2040، لبنان

هاتف: +961 321800، فاكس: +961 321900

www.mectat.com.lb

النهار

الحياة

الأهرام

الشرق

العالم

الوسط

القبس

الوطن

الدستور

المغرب

الصباح

THE DAILY STAR

تلفزيون المستقبل future TELEVISION

مونت كارلو الدولية

النهار (لبنان)

الحياة (دولية)

الأهرام (مصر)

الشرق (قطر)

الخليج (الإمارات العربية المتحدة)

الوسط (البحرين)

القبس (الكويت)

الوطن (سلطنة عمان)

الدستور (الأردن)

المغرب (المغرب)

الصباح (تونس)

دايلي ستار (لبنان)

تلفزيون المستقبل (فضائي)

إذاعة مونت كارلو الدولية (باريس)

منخفضاً قدر المستطاع. فإذا امتد اللهب إلى خارج قاعدة القدر، فأنت تهدررين الطاقة.

- طبخ طبق صغير واحد في الفرن ليس كفؤاً. فإذا استعملت الفرن، اطبخي ملء عدة أطباق مرة واحدة.
- حاولي عدم فتح باب الفرن أثناء الطبخ، فهو يخسر نحو 15 درجة مئوية من الحرارة كلما فتح.

## اختيار غسالة الصحون واستعمالها

غسالة الصحون هي مستهلك رئيسي للماء والطاقة في المطبخ. لكنها قد تكون فعالة جداً إذا اخترت الطراز الصحيح واستعملته بحكمة.

- عند شراء غسالة صحون، اختاري واحدة ذات تصنيف عالي لجهة كفاءة الطاقة.
- اختاري طرازاً ذا مجموعة واسعة من الضوابط لاعطائك مزيداً من الخيارات لتوفير الطاقة. استعملمي الضبط المقتصد (economy) كلاماً أمكن ذلك.

● ابحثي عن طرازات توفر خياراً للتشغيل بنصف حمولة. فلبعض الغسالات دُرّجان يمكن استعمالهما منفصلين أو معًا. وخيار نصف حمولة يمكن أن يوفر تسعية ليرات من الماء في كل غسلة.

- فكري في طراز يمكن تشغيله بماء بارد. وعند لزوم الماء الساخن، تسخنه الغسالة، مستهلكة عموماً طاقة أقل من سخانة الماء العادي. وإن لم ترغبي في مثل هذا الطراز، اختاري دائمًا تشغيل دورة ذات تشطيف بارد، إذا كانت متوفّرة.

● عند شراء غسالة صحون، اختاري واحدة تتبيّح التجفيف

«اللاحراري» أو الهوائي. أما إذا كانت غسالتاك تجف حرارياً، فافصليها عن التيار واتركي الصحون تجف هوائياً. هذا يمكن أن يخفض استهلاك الطاقة بأكثر من 10 في المئة.

● للحصول على كفاءة قصوى، اتبعي تعليمات المصنّع بشأن تحميل الصحون وأختيار البرامج.

● بدلاً من شطف الصحون قبل وضعها في الغسالة، مما يضعف استهلاك الماء، اكشطي أي طعام زائد في برميل القamaة. إن غالبية

غسالات الصحون الحديثة قادرة على تصفية الفضلات المتبقية.

● لا تشغلي غسالة الصحون إلا عندما تمتّئ. وتفتنّي في وضع الأواني داخلها بحيث تتسع لأكبر عدد ممكّن.

● نظفي المصفاة بانتظام للحصول على أفضل تشغيل.

● لتجنب الملوثات الكيميائية التي تحوّلها منتجات غسل الصحون، استعملمي بدائل صديقة للبيئة، ويفضّل أن تكون نباتية الأساس.

## لا تهدرى

● حاولي تقليل أغلفة الطعام الذي تجلبيه إلى المنزل. اشتري الفاكهة والخضار من دون تعبئة، وتذكري أن تأخذني كيس التسوق معك.

● أعيدي استعمال القوارير والأوعية البلاستيكية مراراً.

● أعيدي تدوير أكبر قدر ممكّن من نفاياتك. وشاركي في مطالبة المجلس البلدي بتطبيق برنامج للفرز وإعادة التدوير إن لم يكن موجوداً.

● لا ترمي مخلفات الخضر والفواكه، فهذه يمكن تسميدها في الحديقة.



## طبخ بتكلفة أقل

● استعمال فرن ميكروويف للأطباق الصغيرة أو للتتسخين يستهلك طاقة أقل ويولد انبعاثات كربونية أقل كثيراً من المواقد العاديّة.

● اقتني طنجرة ضغط، فهي تطهو الطعام خلال ثلث الوقت الذي تستغرقه قدر عاديّة، وتستهلك ثلث الطاقة التي يحتاجها.

● لتخفيف مدة طبخ الأطعمة المجلدة، ضعيها في البراد حتى يذوب الجليد عنها قبل الطبخ.

● طابقي بين حجم القدر ولوحة التسخين، وحافظي على اللهب

## أيهما أفضل: غسالة الصحون أم المجلّ؟

نحن نستعمل نحو 8 في المئة من المياه المنزليّة في المطبخ.

النصائح الآتية تساعدك في تخفيف استهلاك المياه:

● إذا كانت لديك غسالة صحون قديمة، تعودّي غسل كميات صغيرة من الصحون يدوياً.

● عند غسل الصحون يدوياً، اشطفيها في حوض جلي آخر مملوء بالماء البارد، بدلاً من شطفها تحت حنفية ماء جار.

● اغسلي الفاكهة والخضر في حوض أو وعاء ماء، بدلاً من غسلها تحت حنفية ماء جار. استعملمي الماء مجدداً لري نباتاتك المنزليّة أو حديقتك.

● إذا كانت لديك غسالة صحون حديثة ذات كفاءة ذات شغلية كاملة على عيار اقتصادي، فقد تستهلك 16 ليترًا من الماء فقط في كل غسلة، وهذا يقلّ ليترتين عن معدل استهلاك الغسل اليدوي. وبالمقارنة، فإن غسالة صحون قديمة (من ثمانينات القرن العشرين) قد تستهلك نحو 36 ليترًا من الماء.



**سورية**

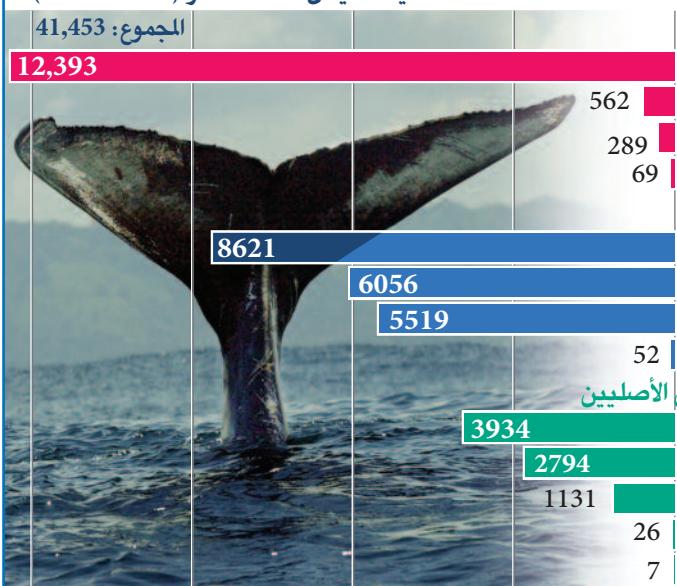
## حصص غذائية للمتضاربين من الجفاف

وزع «برنامنج الغذاء العالمي» 200 ألف معونة غذائية للمتضاربين من الجفاف في المحافظات الشرقية في سوريا، وهي الحسكة والرقة ودير الزور. وكانت موجة الجفاف، التي شهدتها المنطقة في السنوات الأخيرة أدت إلى نقص في موارد المياه وانخفاض حاد في المحاصيل الزراعية التي تشكل المورد الأساسي لغالبية السكان. وأشارت التقديرات إلى نزوح أكثر من مليون شخص من هذه المناطق إلى المحافظات الجنوبية للعمل في الأراضي الزراعية وغيرها. وكانت الحكومة السورية أقرت تأسيس صندوق لتمويل المشاريع والتحفيز من آثار الكوارث الطبيعية التي تواجه الانتاج الزراعي، وأعفت المشاريع الاستثمارية التي تتفدّى في المنطقة من الضرائب والرسوم لعشر سنين. كما رخص للأبار المخالفة، وأعفّي الفلاحون الذين يستثمرون مساحات من أملاك الدولة البعلية. وتسعى الحكومة السورية أيضاً إلى تنفيذ مشاريع استراتيجية لجر المياه من دجلة إلى محافظة الحسكة لري 180 ألف هكتار، فضلاً عن جر المياه من الفرات إلى منطقة تدمر وسط الbadia السورية. وتشدد في التحول إلى الري الحديث، والتغيير في بعض السياسات الزراعية المحاسيل تستهلك كميات كبيرة من المياه. يذكر أن المنطقة الشرقية كانت تعتبر حتى سنوات قريبة سلة غذاء سوريا، وتحديداً من القمح والقطن، كما تضم أهم حقول النفط الخام المنتج. لكن موجات الجفاف المتكررة في السنوات الأخيرة أدت إلى بوار الأرضي ونزوح أهلها.

## تنظيم صيد الحيتان هل يبدأ من المغرب؟

اجتمعت اللجنة الدولية لصيد الحيتان في أغادير بالمغرب، لمناقشة خطة لاضفاء الشرعية على صيد الحيتان ولكن مع تقليل الأعداد التي يتم صيدها. وكان حظر لصيد اتخذ منذ 25 عاماً إلا أن اليابان والنروج وأيسلندا واصلت صيد الحيتان بموجب استثناءات في القرار

صيد الحيتان تحت الحظر (1985- 2009)



النقاط الرئيسية للاقتراح \* كوريا الجنوبية والاتحاد السوفيتي توقيعان صيد الحيتان منذ العام 1986

■ إعداد تدابير الرقابة بما في ذلك إرسال مراقبين على متن السفن. تسجيل بيانات الحمض النووي للحيتان التي يتم صيدها واختبار عينات في الأسواق للكشف عن صيد الحيتان غير المرخص

■ يقتصر الصيد على الدول الثلاث العاملة حالياً في صيد الحيتان: اليابان وأيسلندا والنروج. صيد السكان الأصليين لن يتاثر بالقيود

■ وضع جميع عمليات الصيد تحت إدارة ومراقبة اللجنة الدولية لصيد الحيتان لمدة 10 سنوات، مع موافقة الدول على عدم الصيد من جانب واحد بحجة استثناءات مثل "صيد الحيتان للأغراض العلمية"، والتقييد بالشخص الذي تحدها اللجنة

■ تمنح دول صيد الحيتان عدداً محدوداً للصيد السنوي حتى 2020، يبلغ المجموع نحو 12,000 حوت

المصدر: اللجنة الدولية لصيد الحيتان

© GRAPHIC NEWS

الصورة: أب



الأسماك التي كان طول الواحدة منها يتراوح بين مترين وأربعة أمتار. وكانت مجموعة من علماء الآثار الأميركيين اكتشفت نحو 1500 مستحاثة لخمسين نوعاً من الكائنات البحرية في واحة فروطة في جنوب شرق المغرب.

البحث إلى أن منطقة الصحراء الغربية كانت قبل ملايين السنين غابة استوائية توالي دينوصورات ضخمة، يفترقها نهر كبير بحجم «الدانوب»، كانت تسكنه مجموعة من الحيوانات المفترسة كالتماسيح وبعض

## اكتشاف «عنقاء» في صحراء المغرب

الرباط - من محمد التفراوتي

عثر فريق «صيد الديناصورات» المغربي (جامعة الحسن الثاني) والإنكليزي (جامعة بورتسموث) والإيرلندي (جامعة دبلن) على عظام نوعين من الديناصورات المنقرضة، في سابقة من نوعها في أفريقيا منذ 50 عاماً، وذلك في جنوب شرق الصحراء المغربية. وشمل الاكتشاف جزءاً كبيراً من منقار الديناصور الطائر «بتيروسوروس» طوله 40 سنتيمتراً، وبعض حلقات عموده الفقرى من جهة العنق، إضافة إلى



## لبنان يحتفل بأسبوع البيئة الوطني



الوزير رحال يوزع  
أكياس التسوق القماشية

بتحويل أحد مصانع الاسفننج في البقاع إلى صناعة صديقة لطبقة الأوزون. وأطلق مشروع التصوير الفوتوغرافي المتكرر في نقاط محددة على «درب الجبل اللبناني» الممتد من الشمال إلى الجنوب لمراقبة التحولات المناخية. وللمناسبة، تم إصدار كتاب «واقع

البيئة في المحاكم اللبنانية»، وعقد اجتماع استثنائي للجنة البيئة النيابية، بالإضافة إلى جلسة للتنسيق مع الجهات المانحة.

أسبوع لبناني حافل أرادت وزارة البيئة عبره أن تستثمر مختلف الجهود، عليها تتمكن من «معالجة ملف قديم جديد لا يزال مثلاً بالمشاكل والتعديات المستمرة والاهتمال»، وفق وزير البيئة محمد رحال.

أحيت وزارة البيئة اللبنانية يوم البيئة العالمي (5 حزيران / يونيو) بسلسلة نشاطات ومشاريع أطلقتها في إطار «أسبوع البيئة الوطني». وذلك برعاية وزير البيئة محمد رحال وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي وشركة «سوليدير» وبالتعاون مع هيئات المجتمع المدني والقطاع الخاص.

تخل الأسبوع اطلاق الحملة الوطنية للحفاظ على البيئة تحت شعار «وصيتك بيئتك... فكر شورح ترك لولادك وشو حابب ترك وراك». وزوّعت في مراكز التسوق، بالتعاون مع جمعية الثروة الحرجة والتنمية، أكياس قماش للتسوق تحمل شعار «تعلم من كيسى» في مراكز التسوق، بديلاً من أكياس البلاستيك. ومنحت شهادات للشركات التي تصنّع أو تستعمل أكياس بلاستيك قابلة للتخلّل. وتم تكريم اعلاميين بيئيين.

وتميز الأسبوع بطلاق مركز لاطفاء الحرائق والتحرّيج في منطقة عدقة - عكار، ومشروع إعادة تدوير الهواتف الجوال القديمة. وأقيمت محطة مؤقتة لفحص غاز مكيف السيارات وتوزيع عوازل شمسية للسيارات. واحتفل

### عمان

#### مكافحة التصحر بمياه الضباب

بدأ في 21 حزيران (يونيو) في مدينة صلاح الدين العُمانية (محافظة ظفار) مشروع تجميع مياه الضباب الذي تنفذه وزارة البيئة والشؤون المناخية بالتعاون مع شركة «ميتسوبishi»، في خمس سنوات، ضمن مشاريع الحكومة العمانية لمكافحة التصحر في المحافظة.

في هذا اليوم المذكور يبدأ موسم ت تعرض فيه المنطقة لمناخ استوائي يستمر ثلاثة أشهر، يخيم خلالها الضباب على الجبال والسهول، مع تعرضها الرذاذ خفيف طوال هذه الفترة. ويبلغ معدل درجات الحرارة نحو 15 درجة مئوية، ويمكن لزوار الجبال التزدهر داخل الضباب الذي يقلص مجال الرؤية إلى أقل من مترين في بعض الأحيان.

وتستخدم في المشروع، الذي يُعد الأول من نوعه في منطقة شبه الجزيرة العربية والخليج، تقنية تجميع مياه الضباب لتأمين مياه لمدة 300 يوم، يتم حزنها أثناء الفصل المذكور لاستخدام لاحقاً في ري غرسات الأشجار لتشكيل حزام أخضر يتسع مع الوقت.

## أبوظبي توقف حرق الغاز المصاحب للنفط

تطمح شركة «أدما العاملة»، وهي القسم البحري في شركة بترو أبوظبي (أدنوك)، إلى أن تصبح الأولى في منطقة الخليج التي توقف حرق الغاز الطبيعي المصاحب من آبار النفط ومعامل تصنيع الهيدروكربونات، والذي يساهم في نحو 400 مليون طن من انبعاثات ثاني أوكسيد الكربون في أنحاء العالم.

وتحرق منطقة الشرق الأوسط وشمال أفريقيا نحو 30 بليون متر مكعب من الغاز المصاحب كل سنة (20 في المائة من محمل الكمية التي تحرق عالمياً). وتقدر قيمة الغاز الذي يهدى حرقاً بنحو 31 بليون دولار، وتعادل كميته 25 في المائة من استهلاك الغاز في الولايات المتحدة أو 30 في المائة من استهلاك الاتحاد الأوروبي.

وقال علي الجروان، المدير العام لأدما العاملة، خلال مؤتمر الشرق الأوسط الأول حول تخفيض حرق الغاز واستخدامه الذي عقد في عُمان في أيار (مايو) 2010: «سيكون الوصول إلى مستوى الصفر بالغ الصعوبة ومكلفاً للغاية، لكننا ننطلي على القيام بذلك». وأشار إلى أن النزوح هي البلد الرئيسي الذي حقق هذا الأمر، «وإذا استطاعت البلدان الصناعية أن تفعل ذلك، فهي وسعة بلدان الخليج أن تفعل أيضاً». وتشير أبوظبي إلى وقف جميع عمليات الحرق خلال سبع سنوات، من دون الاعتماد على أي تمويل دولي.



إسبانيا

سليم وغيتس يتحديان الفقر

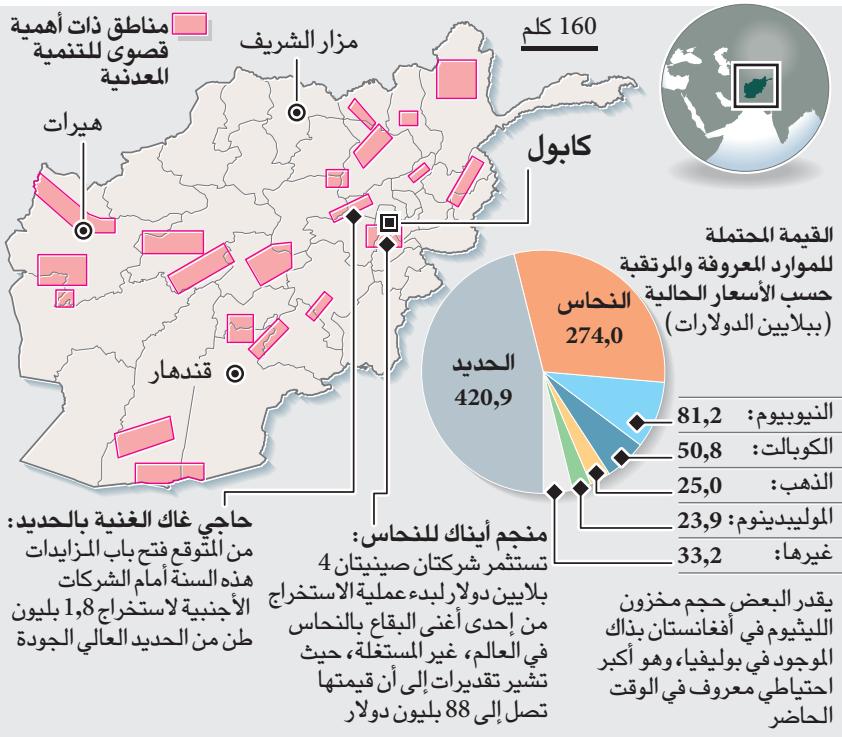


سليم وغيتس بين رئيس البنك  
الأميركي للتنمية ووزيرة الصحة الإسبانية

أعلن رجلاً الأعمال الأغنى في العالم، المكسيكي اللبناني الأصل كارلوس سليم والأميركي بيل غيتس، أنهما سيستثمران 150 مليون دولار مع إسبانيا من أجل تعزيز الأوضاع الصحية للمعدمين في أمريكا الوسطى والمكسيك. وبموجب هذا المشروع، الذي أطلق عليه اسم «المبادرة الصحية في أمريكا الوسطى 2015»، سيجري استثمار هذه الأموال خلال السنوات الخمس المقبلة، تدفعها مثاثلة مؤسسة بيل وميلinda غيتس، ومعهد كارلوس سليم للصحة، والحكومة الإسبانية. وستتفق في تمويل مشاريع يضعها وينفذها البنك الأميركي للتنمية، تعنى بصحة الأم والتغذية والتلقيح والملاريا. وتقدير شروة كارلوس سليم بنحو 53,5 مليون دولار، وشروة بيل غيتس بنحو 53 مليون دولار، وفقاً لمجلة «فوربز».

## اكتشاف ثروة معدنية ضخمة في أفغانستان

اكتشف جيولوجيون أمريكيون روابط معدنية غير مستغلة في أفغانستان تصل قيمتها إلى تريليون دولار. المخزونات، التي تشمل عروضاً ضخمة من الحديد والنحاس والذهب وال Kobalt والليثيوم، كافية لتحويل هذا البلد الفقير إلى أحد أكبر مراكز الموارد المعدنية في العالم



المصدر: © GRAPHIC NEWS Sources: New York Times, U.S. Geological Survey, Afghanistan Geological Survey

## الهنـد... إدانات في كارثة بوبال

منذ الكارثة. ولم يتم حتى الآن تنظيف الموقع وفق الأصول، ويستمر تلوث إمدادات المياه الجوفية بالماء الكيميائي السامة المرت الشحة من المصنع المهجور. المذنبون السبعة، الذين هم موظفون هنود في الذراع الهندية للشركة، يواجهون عقوبات السجن مدة لا تزيد على سنتين بعد إسقاط أحكام أقصى كانت ستؤدي إلى سجنهم 10 سنوات.

رئيس الشركة آنذاك وارن أندرسون بقي في الولايات المتحدة ورفض المثول أمام المحكمة. ورجحت منظمة العفو الدولية أن لا تصل الدعوى ضده إلى نهاية، وهي مثال آخر على شركة أجنبية ترتكب جرماً بحقوق الإنسان ولا تواجه العدالة.

انتهى الانتظار الذي دام 25 عاماً لصدور أول إدانات بشأن تسرب الغاز في مصنع بوبال للمواد الكيميائية في الهند، لكن تلوث البيئة المحلية وابتلاء السكان المحليين مستمر. فقد دانت محكمة هندية سبعة أشخاص لدورهم في أحد أسوأ الكوارث الصناعية في العالم، وهو تسرب الغاز في مصنع «يونيون كارباجيد» للمبيدات الذي تملكه الولايات المتحدة في بوبال في وسط الهند عام 1984. ويقدر أن ما بين 7,000 و10,000 شخص ماتوا نتيجة تسرب الغازات السامة، وأن 15,000 آخرين ماتوا بسبب تأخر جهود الإنقاذ. كما ولد ألف الأطفال مشوهين

## فات الأوان على جياع أفريقيا



طفل سيني التغذية في النiger

تتجه منطقة الساحل في أفريقيا نحو أزمة غذاء لم يعد أمام العالم سوى أسابيع لتفاديها. ويواجه مئات الآلاف الأطفال في النiger وتشاد بالفعل جوعاً يهدد حياتهم. ويعني ضعف موسم الأمطار في حزام الساحل، الذي يمتد من موريتانيا إلى السودان، أن الخسائر البشرية لهذا العام قد تكون مرتفعة مثل عام 2005 عندما دفعت اللقطات التلفزيونية للأطفال وهم يتضورون جوعاً العالم للتحرك، لكن بعد فوات الأوان.



## الامارات

### تعداد دولي للطيور المائية



سجل تعداد الطيور المائية في الامارات 82 نوعاً مختلفاً. وتبين أن طائر الفنتير (الفلامنغو الكبير)، الذي يعتبر من الأنواع الرئيسية المتکاثرة في الدولة، سجل أعلى تواجد له بين الأنواع الأخرى، إذ بلغ عدد طيوره 15,000 طائر في 15 موقعًا. سجل أعلى وجود له في محمية بحيرة الوثبة ومحمية بوالسيابيف في إمارة أبوظبي، بالإضافة إلى خور البيضا في إمارة أم القيوين. وهذا أول تعداد دولي للطيور المائية في الامارات منذ عام 2000.

## مسقط

ضرب العاصار «فيت» سلطنة عمان في 5 حزيران (يونيو) 2010، وخلف 16 قتيلاً. ومن عجائب المصادرات أن العاصار «غونو» ضرب السلطنة أيضاً في 5 حزيران (يونيو) 2007، وهو يوم البيئة العالمي.

## بغداد

تجوب عناصر فرقة جديدة شوارع بغداد، مسلحين ببنادق صيد ولحم مسمم، مهمتهم العثور على نحو مليون كلب ضال وقتلها، بعدما راحت تتکاثر منذ شلت أعمال العنف الخدمات العامة.

## دمشق

أكد معاون نائب الرئيس السوري العادل حسن توركماني أهمية إقامة سد «الصدقة» بين سوريا وتركيا على نهر العاصي، «نظراً إلى دوره في درء الفيضانات وري الأراضي الزراعية وتأمين فرص العمل».

## مونتريال

تعتنم السلطات الكندية قتل 220 ألف فقمة رمادية وتعقيم 16 ألف أنثى خلال خمس سنوات في جزيرة أيل دو سابل. وترى وزارة الصيد والمحيطات أن حيوانات الفقمة البالغ عددها 300 ألف تقضي على سمك القد.

## طوكيو

منعت مدينة ايسيساكى في شمال شرق اليابان موظفي الحكومة من إطالة لاحام، للمساهمة في حملة لتوفير الطاقة. وجاء حظر اللحى في إطار حملة الحكومة لخفض استخدام مكيفات الهواء، بتشجيع العاملين على التخفيف من الملابس وعدم ارتداء سترات وربطات عنق في الصيف.

## روما

طالب جانى اليمانو عمدة روما بإيقاء المدينة التاريخية على التزامها القديم بعدم تجاوز ارتفاع أبنيتها قبة الفاتيكان، مع السماح بالارتفاع في الضواحي. وأعرب عن عزمه استثناء سكان روما بهذا الشأن.

## مصر

### الاستاكوزا يبيد أسماك النيل

يعاني الصيادون والمهتمون بالثروة السمكية والبيئة في مصر من سطوة الاستاكوزا (الكركدن) الأميركي البحري الذي يهاجم النباتات والحيوان. لآلاف السنين لم تكن الاستاكوزا

مصدراً لأي شكوى من صيادي النيل، وذلك لعدم وجودها في النهر حتى بضع سنوات خلت، عندما تم جلب استاكوزا المياه العذبة الأميركيه وفقاً لمشروع مشترك مصرى-أميركي للقضاء على نباتات «ورد النيل» الذي يضرع بسببه جزء من المياه فضلاً عن أنه يعيق الملاحة في النيل. ووفق إحصاءات هيئة الثروة السمكية ووزارة الزراعة المصرية، يلتهم الاستاكوزا 85% في المائة من الأسماك النيلية، ويتجددى بالأساس على أسماك الباطي التي تمثل 90% في المائة من أسماك النيل. كما أنها تسببت في هدم بعض الجسور والقنطرات الصغيرة التي تربط بين الأراضي الزراعية في عدد من المناطق الريفية، حيث تمتلك كلايات قوية في فمهما قادرة على طحن وتكسير أساسات هذه الجسور فتنهار. ولهذا فهي تسبب خسائر اقتصادية فادحة.

## حر الكويت وانقطاع الكهرباء

للكهرباء طوال ساعات، إلا ان السلطات أكدت ان المشكلة سببها خلل في محولات كهربائية لازمة طاقة.

وحذر وزير الكهرباء والماء بدر الشريعان السكان من ان الوضع سيكون «صعباً جداً» لأن محطات توليد الكهرباء قد تتضرر من جراء عملها بأقصى قوتها. وعزا المشكلة إلى عدم بناء أي محطة توليد جديدة منذ 1988.

وقد وقعت الكويت عام 2009 عقداً بـ 2,7 بليون دولار مع شركة «جنرال الكترريك» الأمريكية والمجموعة الكورية الجنوبية «هيونداي» من أجل إنشاء محطة كهربائية تبدأ بإنتاج ألفي ميغاواط اعتباراً منتصف 2012.

ومن المعروف ان الدولة الكويتية ترعى من المهد الى اللحد مواطنيها البالغ عددهم 1,1 مليون نسمة، من أصل 3,45 مليون نسمة يسكنون البلاد. وهي تدعم بقوة أسعار الكهرباء، إذ تبيع كل كيلواط / ساعة بـ 0,7 سنت فقط.

تحولت موجة الحر التي اجتاحت الكويت الشهر الماضي الى أزمة سياسية، ذلك ان نواباً معارضين يسعون الى مساءلة الحكومة عن أسباب انقطاع التيار الكهربائي وقت يكون التكيف ضرورة حيوية. وسجلت الأرصاد الجوية الكويتية مستوى قياسياً للحر بلغ 52 درجة مئوية. وقال مدير الأرصاد خالد الشعيبى : «انها أعلى درجة حرارة تسجل منذ أكثر من ثلاثة عاماً».

والطقس الحار أمر عادي في الكويت خلال الصيف، الا أن موجة الحرارة وصلت باكراً هذه السنة، مما زاد استهلاك الكهرباء الى مستويات مرتفعة في التكيف.

ودعت السلطات السكان الى تقدير استخدام الكهرباء، وطلبت من الوزارات ومن المؤسسات العامة أن تحذو حذوها. واقتلت حضانات الأطفال بضعة أيام، فيما فتحت المدارس أبوابها فقط للتلامذة الذين يجرون امتحانات. وشهدت عشرات الأحياء السكنية انقطاعاً



## تشاد

### السور الأخضر العظيم

اجتمع 11 رئيس دولة أفريقي في العاصمة التشادية نجامينا للبحث إقامة حزام أخضر من الأشجار لوقف التصحر في أفريقيا. ويشمل مشروع «السور الأخضر العظيم» المدعوم من الاتحاد الأفريقي، زراعة حزام من الأشجار بعرض 15 كيلومتراً وبطول 7000 كيلومتر، يمتد من السنغال في غرب القارة إلى جيبوتي في شرقها، ويمر عبر 11 دولة. وسوف يتكون الحزام من أشجار متأقلمة مع البيئة الأفريقية تشمل 37 نوعاً.

## البرازيل

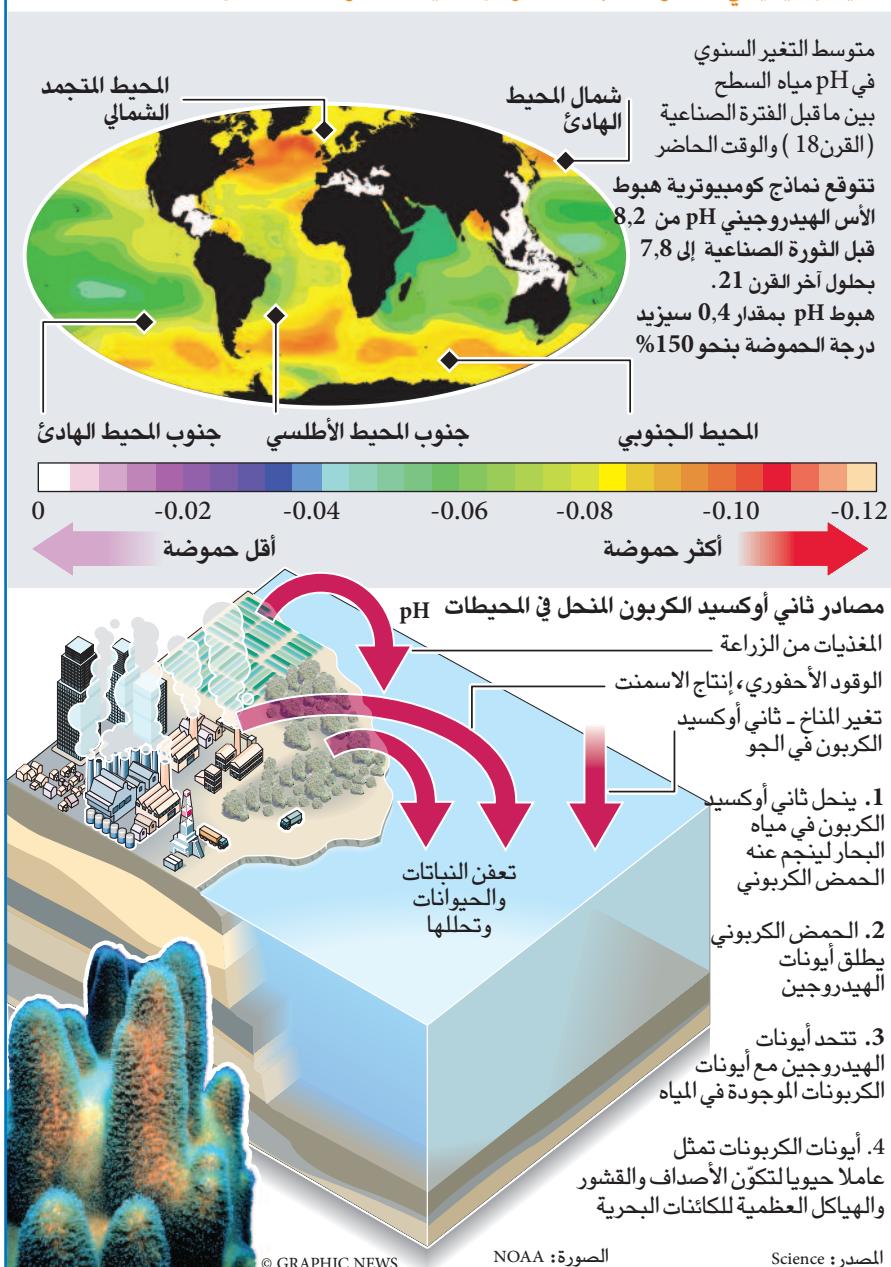
### مرشحة خضراء للرئاسة

رشح حزب الخضر في البرازيل وزيرة البيئة السابقة مارينا سيلفا لرئاسة الجمهورية، لتنافس الخبيرة الاقتصادية ديلما روسيف مرشحة حزب العمال وجوزيه سيرا مرشح الحزب الاشتراكي. وكانت «المرشحة الخضراء» قدمت استقالتها من حكومة الرئيس الحالي لولا داسيلفا بسبب التقدم البطيء في مجال حماية البيئة.



## معدل الحموضة في المحيطات يهدد الأنواع البحرية

تمتص المحيطات ثلث انبعاثات غاز ثاني أوكسيد الكربون الناجم عن حرق الوقود الأحفوري. ولكن بانحلال هذا الغاز في مياه البحار، ينخفض الأس الهيدروجيني للمياه ( $\text{pH}$ )، وهو مقاييس كيميائي للحموضة، بذلك تتعرض المحيطات لعوامل التحمض



## المفوضية الأوروبية تنذر بريطانيا حول نوعية الهواء

أصدرت المفوضية الأوروبية إنذاراً نهائياً لبريطانيا بشأن نوعية الهواء في لندن ومنطقة جبل طارق الخاضعة للنفوذ البريطاني. فقد أخفقت بريطانيا في التقيد بمقاييس الجسيمات الخطرة التي ينقلها الهواء (PM10)، والتي تتمثل في تآكل الصناعة وحركة السيير والتندفعة المنزلية. وتسبب هذه الجسيمات مشاكل صحية، بما في ذلك الربو وأمراض القلب وسرطان الرئة والوفاة قبل الأوان. وإذا لم تتخذ بريطانيا إجراءات للتقيد بالتشريعات، فقد تحيل المفوضية القضية إلى محكمة العدل الأوروبية.

## الموت بالزرنيخ في بنغلادش



من تأثيرات التسمم بالزرنيخ

يتعرض عشرات الملايين في بنغلادش لمستويات سامة من الزرنيخ جراء شربهم مياهها جوفية ملوثة، ما يعرضهم لخطر الوفاة مبكراً. وأظهرت دراسة حديثة استغرقت عشر سنين وشملت 12 ألف مواطن أن أكثر من 20 في المائة من حالات الوفاة نجمت عن التعرض للزرنيخ في مياه الشرب. واعتبرت منظمة الصحة العالمية أن هذه «أكبر عملية تسمم جماعية لسكان في التاريخ».



James Morgan



Karl Heinz Jungfer

## «الثعلب» الطائر

ثعلب ليفنغستون الطائر *Pteropus livingstonii* هو من أكبر الوطواطيط في العالم. صنف بأنه «معرض للانقراض» على لائحة IUCN الحمراء ولم يبق منه إلا نحو 1000 وطواط في غابات معلقة على سقوف جبلية شديدة الانحدار في جزيرتي أنجوان وموهيلي غرب المحيط الهندي، في اتحاد جزر القمر التي فقدت معظم غاباتها. وللثعالب الطائرة دور حيوي في ديناميكيات النظم الإيكولوجية الغابية، لأنها تلخص الأزهار وتنشر البذور.

## الضدوع الأحمر السام

ضدقع ياباكانا الأحمر السام *Minyobates steyermarki* «معرض لخطر الانقراض الحاد» على اللائحة الحمراء للاتحاد الدولي لحماية الطبيعة (IUCN). وهو لا يعيش إلا ضمن 10 كيلومترات مربعة في الغابة الجبلية الرطبة في سيريو ياباكانا بجنوب فنزويلا. وقد دمرت موائله نتيجة التنقيب عن الذهب وما يصاحبه من تلوث وحرائق. كما تناقصت أعداده بسبب إقبال تجار الحيوانات المدلة على جمعه.



مطبق لا يعرّكه سوى مرور سيارة أو انطلاق طائرة عسكرية من قاعدة مجاورة.

لكن المشروع يلقى معارضة على رغم قلة سكان المنطقة وموافقة غالبيتهم، إذ يشكل مصدر إيرادات لهم في قرى يتضاعل عدد سكانها.

شعب «السامي»، وهو السكان الأصليون في منطقة لابونيا الاسكندينافية، يعترضون على المشروع لأنه قد يحرم قطاعان الرنة أكثر فأكثر من الأشنة الضرورية لتغذيتها. وقد رفض المجلس السامي المحلي قبول 520 يورو في السنة لقاء كل توربينة هواء، أي أكثر من 500 مليون يورو سنويًا.

## السويد

### أكبر مزرعة رياح في العالم

يسعى قطاع الطاقة الهوائية، الذي غالباً ما ينبع منه سكان المناطق، إلى استيطان مساحات شاسعة وخالية في شمال السويد حيث أطلق أكبر مشروع من نوعه في أوروبا يضم أكثر من ألف توربينة هواء. 300 شخص وبمساعدة قطاع من حيوانات الرنة فقط تقيم بالقرب من مزرعة الرياح الضخمة هذه في ماركبيغدن التي تغطي مساحة 500 كيلومتر مربع وتقع على تخوم الدائرة القطبية. بفضل 1101 طاحونة هواء من المتوقع وصولها كلها بحلول سنة 2022، ستبدأ شركة الطاقة الهوائية العملاقة الألمانية «إنركون» بناء أكبر مزرعة طواحبين هواء في أوروبا، ومن المفترض على المدى الطويل أن تنتج طاقة توالي طاقة مفاعلين نووبيين.

يعطي الموقع مساحة شاسعة من غابات الصنوبر، حيث يجب اجتياز عشرات الكيلومترات قبل الوصول إلى قرى تنتشر فيها منازل خشبية مطلية، وسط صمت

## الأترازين يحول الضفادع الذكور إناثاً

اكتشف باحثون أن الأترازين، وهو أحد أكثر مبيدات الأعشاب انتشاراً وإثارة للجدل، يمكن أن يحول الضفادع الذكور إلى إناث. ومعروف أن الأترازين يعطل الهرمونات وهو أحد الأسباب الرئيسية المشتبه بها في انخفاض الحيوانات البرمائية حول العالم. وكتب تايرون هايز من جامعة كاليفورنيا بيركلي وزملاؤه في دورية الأكاديمية الوطنية للعلوم: «الذكور التي تعرضت للأترازين فقدت ذكورتها وأصبحت مخصية كيمائياً ومؤنثة تماماً».

ولم يتضح هل هذه الآثار يمكن أن تحدث لدى البشر. وللحفاظ على جلوه رقيقة يمكنها امتصاص المواد الكيميائية بسهولة في المياه الملوثة. وقد حظر الاتحاد الأوروبي الأترازين عام 2004. وتضغط نتائج الدراسة على الولايات المتحدة لتنظيم المواد الكيميائية المستخدمة على نطاق واسع في الزراعة.



# موقع الفلاح



بعد غطى النفط ريشه  
على ساحل لوبيزيانا



صورة التقطت في 2010/5/19  
تطهر خروج طين الحفر من  
الأنبوب المكسور في البئر  
المserية للنفط



AFP

## بيروت- راغدة حداد وعماد فرحات

قال بائع المحار راي كبريانو محبطاً: « تعرضنا للاعصار كاترينا، وأعدنا إعمار ماتهدم. ولكن هذه ليست كارثة طبيعية، فقد تسببت بها شركة النفط بريتش بتروليوم».

كان النفط يتسرّب بمعدل 35-60 ألف برميل يومياً منذ 20 نيسان (أبريل) الماضي، على أثر انفجار منصة حفر تابعة لشركة «بريش بتروليوم». انه التسرب الأكبر في تاريخ الولايات المتحدة. وقد لوث نحو 200 كيلومتر من الخط الساحلي، وكبد قطاعي صيد الأسماك والسياحة خسائر ببلايين الدولارات، وأهلك مئات ألوف الطيور والسلامف البحرية والدلافين والأسماك. هذه المرة سيغطي الجميع: 15 في المائة من المأكولات البحرية الأمريكية تأتي من خليج المكسيك بقيمة 6,5 بلايين دولار سنويًا، و14 مليون فرد يعيشون على امتداد ساحلي لخمس ولايات في مسار النفط المتسرّب.

وبعد تلوث ملاذات الحياة البرية في الأراضي الرطبة في

لوبيانا وجزر ولايتي ميسسيسيبي والأباما، وصل النفط إلى الشواطئ البيضاء الشهيرة في فلوريدا، حيث تدر السياحة 60 بليون دولار سنويًا وتؤمن نحو مليون وظيفة. ويهدد النفط المتسرّب، الذي يتجزأ وتنشره الرياح والتبارات المائية، المعالم السياحية في فلوريدا وكوبا والمكسيك. وما زال الوضع سوءاً أن مطلع حزيران (يونيو) كان بداية موسم الأعاصير الأطلسية، الذي يبلغ الذروة عادة في آب (أغسطس) وينتهي في تشرين الثاني (نوفمبر). وتفيد التقديرات أنه قد يكون الأكثر دماراً منذ العام 2005. ففي ذلك العام دمر العاصير كاترينا المنطقة، وعطل انتاج النفط والغاز في المنصات البحرية. ويخشى العلماء أن تدفع عاصفة هوجاء مزيداً من النفط إلى الشاطئ وتجبر بريتش بتروليوم والحكومة الأمريكية على تعليق عمليات تنظيف البقعة النفطية والمحاولات الجارية للسيطرة على البئر المسربة تحت المياه.

وقال رئيس منظمة «أصدقاء الأرض» الأميركيّة إريك بيكا: «الكارثة النفطية في الخليج يجب أن تكون دعوة للحذر. هناك طرق عديدة لتلبية حاجاتنا الطاقوية من دون



## الكارثة النفطية الأفظع في التاريخ

كشفت كارثة التسرب النفطي على عمق 1500 متر تحت المنصة العائمة في خليج المكسيك ضعف التدابير الاحترازية في عمليات استخراج الموارد. ففي حين عملت شركات النفط خلال العقود الماضية على تطوير تكنولوجيات الاستكشاف والاستخراج بأسرع الأساليب وأرخصها، أهملت تطوير تكنولوجيات الوقاية ومعالجة الكوارث. وهكذا ضربت الولايات المتحدة، الدولة التي تعتز بأنها الأكثر تقدماً في التكنولوجيا، أفظع كارثة نفطية في التاريخ، من المتوقع أن تستمر آثارها التدميرية لعقود طويلة.

# في جحيم الخليج

# موضوع الفلافل



صورة فضائية لناسا، تظهر  
البقع النفطية في خليج  
المكسيك (19/6/2010)

(BP) أن لا نهاية منظورة لهذه الكارثة البيئية الكبرى. فقد لقي 11 عاملاً مصرعهم، وتسربت مئات آلاف براميل النفط منذ أشهر (وقد يستمر هذا السنوات). فرص العمل تخفي، والمخلوقات تموت».

## وقف الحفر في المياه العميقة

في أواخر أيار (مايو)، أبطل الرئيس أوباما توسيعاً مقرراً للحفر في المحيط المتجمد الشمالي وفي خليج المكسيك، معترضاً بأنه كان مخطئاً في الاعتقاد بأن شركات النفط مستعدة للتعامل مع تسرب نفطي كارثي، وأن الحفر في المناطق البحرية جزء حيوي من مزيج الطاقة في أميركا. وأصدر قراراً بوقف عمليات الحفر الاستكشافية الجديدة في المياه العميقة لمدة ستة أشهر، في انتظار توصيات لجنة رئيسية تتحقق في أسباب الانفجار الذي أغرق منصة الحفر. ووضعت وزارة الداخلية مجموعة من القواعد والمعايير المكلفة التي يتربّط على شركات النفط أن تتقيّد بها. وقال مارك ألبرز، نائب رئيس «إكسون موبيل»، إن تأثير



اطفاء حريق إنفجار المنصة



جمع رمال ملوثة بالنفط

فتفك البقعة النفطية إلى « مجرة» من البقع الصغيرة يشكل تحدياً لجهود حصر النفط بعيداً عن الشاطئ.

وبسم القانون الأميركي بفرض غرامات تبلغ 4300 دولار على كل برميل من النفط المتسرب. وقد طلب من بريتش بتروليوم تسريع الدفعات إلى مؤسسات صغيرة متضررة، مثل مصانع الماكولات البحرية والفنادق.

قال أوباما: «إذا كان خرق قوانيننا أدى إلى هذا الموت والدمار، فأنا أتعهد بالحالة المسؤولين إلى المحاكمة نيابة عن ضحايا هذه الكارثة وسكان منطقة الخليج». وأضاف: «إذا كانت قوانيننا غير كافية لمنع مثل هذا التلوث، فيجب تغيير القوانين. وإذا كان الإشراف غير كاف لتنفيذ هذه القوانين، فيجب أصلاح الإشراف». وتباحث وزارة العدل عن خروقات لقانون الماء النظيف، وقانون الأنواع المهددة بالانقراض، وقانون معاهدة الطيور المهاجرة، وقانون التلوث النفطي لعام 1990، التي يمكن استعمالها لتحميل المنتهكين مسؤولية نفقات أعمال التنظيف والتعويضات. رأت مجموعة تسمى نفسها Seize BP (اقبضوا على



تنقيب اضافي، والاستثمارات في النقل العام والقطارات الكهربائية والمقايس المتشددة للاقتصاد بالطاقة هي بضعة أمثلة. ان التنقيب في المناطق البحرية وسخ وخطر».

## أوباما في عين العاصفة

مشاهد الطيور التي تنانع وسط المياه المشبعة بالنفط ضاعفت الضغط على الرئيس الأميركي باراك أوباما، الذي يواجه نقداً جماهيرياً متزايداً حول معالجته للازمات. والتسرب الهائل في خليج المكسيك أثار نقمة على الاستثمار الأميركي في التنقيب البحري. وقد اعترف أوباما علناً بأن الحكومة والقوات المسلحة الأميركية لا تملك التكنولوجيا اللازمة لسد البئر المسربة، وعليها أن تترك هذه المهمة لบรیتیش بترولیوم وشركائها في القطاع الصناعي الخاص. وألقى التسرب بظلاله على الأجندة السياسية للرئيس الأميركي، وطفى على مسامعه لخلق فرص عمل جديدة والنهاوض من الأزمة الاقتصادية، وكلتاهما قضيتان رئيسيتان في انتخابات الكونغرس المقبلة في تشرين الثاني (نوفمبر).

وقد جال أوباما ماراً على الشواطئ الملوثة، وزار مؤسسات متضررة، ووعد بأن الخليج سينهض من جديد، داعياً الأميركيين إلى عدم إلغاء خطط تمضية علاجتهم في المنطقة. وتناول العشاء في مطعم سمك مؤكداً أن المأكولات البحرية آمنة. لكن انطوني بورجوا، وهو صياد في عده السابع، قال إن الوضع تجاوز النقطة التي تستطيع عندها كلمات أوباما أن تأتي بحل سريع. وواجه الرئيس الأميركي انتقادات قاسية بأنه لم يأخذ دوراً قيادياً في معالجة التسرب.

رأى مشترون أن الشركة البريطانية تختر طرق الحفر الأسرع والأرخص كلّة في خليج المكسيك مما «زاد خطر حدوث خلل كارثي في البئر». وأطلق رئيس مجلس إدارة الشركة طوني هيوارد تعليقات خرقاء، منها أن «حجم النفط المتتسرب والمواد المشتتة التي ترشّه بها ضئيل بالنسبة إلى محمل حجم المياه، وأن خليج المكسيك محيط كبير جداً»، مما جعل أوباما يقول انه كان ليطرد له كان موظفاً عنده.

اعترف هيوارد بأن «سلسلة أعطال» أدت إلى انفجار بئر Deepwater Horizon وتدفق النفط بشكل كارثي، وأن مانع الانفجار لم يعمل في ثلاث مرات منفصلة. لكنه أنكر أن تكون لذلك علاقة بمحاولة الشركة خفض النفقات. واعتبر أن «هذا الحادث سيكون نقطة تحول في تاريخ التنقيب في المياه العميقية».

لم تواجه شركة قط أزمة بيئية كالتى تواجهها بريتشر بترولیوم الآن. وهي أعلنت أنها سوف تتبرع بـ 10 مليارات الدولار المستخلص من بئرها المنهارة، لإعادة إحياء موارد الحياة الفطرية على ساحل الخليج. وقد خسرت مئة بليون دولار، أي أكثر من 50 في المئة من قيمتها السوقية منذ بداية الأزمة وحتى نهاية حزيران (يونيو).

وفي جلسة استماع في البيت الأبيض، قال قائد خفر السواحل الذي يشرف على عمليات الاستجابة: «أننا نتعامل مع عدو يتغير، ولم نعد نتعاطى مع بقعة هائلة».



Reuters

زوارق إطفاء تكافح نيران منصة الحفر، ديبووتر هوريزون، في خليج المكسيك

## مائسب قوم عند قوم فوائد

يرى قادة صناعة الوقود الحيوي (بيوفيل) أن التسرب النفطي يلقي الضوء على «الجانب البشع لاعتمادنا على الوقود الأحفوري، ويشير بقوه إلى ضرورة تطوير وتشجيع التكنولوجيا الحيوية. إن «النفط» العضوي الذي نصنعه يتحلل حيوياً، وهو يصنع على اليابسة، فلا يعرض لهذه الأنواع من الأخطار». يبدو أن عصر النفط السهل انتهى.

من الطحالب على نطاق تجاري، ان التسرب النفطي في خليج المكسيك يلقي الضوء على «الجانب البشع لعتمادنا على الوقود الأحفوري، حاجة ملحة كي تقر الولايات المتحدة حواجز شرعية للتوجيه دولارات الاستثمار إلى مرافق الوقود الحيوي القائمة على السلولوز والطحالب. وقال هاريسون ديلون رئيس شركة «سولازيم»، التي تبني مصفاة حيوية منكاملة في منطقة ريفية بولاية بنسلفانيا لإنقاذ الوقود

## BP تدفع 20 بليون دولار تعويضات

في تلميح إلى مشروع قانون عن المناخ والطاقة يرغب في إقراره، وهو محمد حالياً في مجلس الشيوخ. وأكد أنه لن يعود عن قراره تجسيد منح رخص التنقيب في البحر ستة أشهر، ما لم تعرف أسباب الحادث على منصة «بريتيش بتروليوم»، مع إقراره بأن ذلك «يطرح مشاكل للأشخاص العاملين على تلك المنصات، ولكن باسم أنهم وأمن المنطقة برمتها، علينا أن نعرف الوقائع قبل أن نسمح بمعاودة التنقيب في عمق المياه». غير أن تحريك ملف الطاقات النظيفة في الكونغرس قد يكون صعباً نظراً إلى ردود فعل الجمهوريين الذين طالبوه بعدم «استغلال هذه الأزمة لفرض ضريبة طاقة على العائلات التي تواجه مشقات أصلًا في تأمين عيشها»، على حد تعبير زعيم المعارضة في مجلس النواب جون بوون.

وافقت شركة «بريتيش بتروليوم» على دفع 20 مليار دولار لتعويض الأشخاص الذين خسروا وظائفهم وتضرر نمط حياتهم بعد كارثة التسرب النفطي في خليج المكسيك. وبينما لاحظ الرئيس الأميركي باراك أوباما أن «المأساة التي تل حق بسواحلنا هي تذكرة أليم وقوى بأن الوقت حان لاعتماد الطاقات النظيفة للمستقبل»، حذر رئيس الوزراء البريطاني ديفيد كاميرون من المبالغة في طلب التعويض من الشركة.

شبّه أوباما التسرب النفطي بهجمات 11 أيلول، واعتبره «أسوأ كارثة بيئية شهدتها الولايات المتحدة»، وهي «آفة ستفاخها مدى أشهر بل سنوات»، ذلك أنه «خلافاً لزلزال أو اعصار، فإن التسرب النفطي ليس حدثاً آنياً تزال أضراره في بعض دقائق أو بضعة أيام». وهذه الكارثة تظهر «أن الوقت قد حان لاعتماد الطاقات النظيفة»،

«خدمة إدارة المعادن» المتهمة بالارتقاء من شركات النفط. وأعلن رئيس المكتب الجديد مايكيل برومويتش أنه يشكل لجنة تحقيق لاستئصال الموظفين الحكوميين الفاسدين. وذكر وزير الداخلية كين سالازار أن هناك 62 مراقباً فقط يتبعون عليهم زيارة ومراقبة 4000 بئر منتجة للنفط.

أقر رئيس مجلس إدارة شركة «إكسون موبيل» ركس تيلرسون أمام لجنة استماع في الكونغرس بأن صناعة النفط ليست مجهزة جيداً. وقد بدأت دول وشركات أخرى تستنج أن التنقيب في المياه العميق لا يستأهل المخاطرة.

قد يكون لكارثة خليج المكسيك أثر في صناعة النفط البحرية مثلما كان لذوبان قلب المفاعل النووي في «ثري ميل إيلاند» عام 1979 أثر في صناعة الطاقة النووية إذ أوقفت تقدمها العقود.

### ضوابط جديدة على التنقيب

أعلنت نانسي بيلوسى، رئيسة مجلس النواب الأميركي، أن الكونغرس سيقر تشريعاً بحلول آب (أغسطس) 2010 من شأنه التصدي لعواقب انفجار منصة الحفر «ديبورتر هورايزون» التي تمتلكها شركة «ترانس أوشين» والمتأجدة من بريتيش بتروليوم في 20 نيسان (أبريل). التشريع الذي دعي «قانون التسربات» قد يشمل فرض ضوابط جديدة على عمليات التنقيب البحرية، وغرامات أكبر على التسربات، وتعويضات أنسخ للأطراف المتأثرة.

وتدرس لجنة البيئة والأشغال العامة في مجلس الشيوخ قانوناً لسنة 2010 قد يرفع السقف الأقصى للتعويضات إلى 10 بلايين دولار عندما كان 75 مليون دولار فقط.

لم تخصل الشركات والحكومات أملاً جديداً لأبحاث معالجة التسربات، وتركز التمويل على التسربات السطحية نتيجة حوادث الناقلات. وقال جيف شورت، وهو خبير بتصرفات النفط كان يعمل لدى الحكومة الأمريكية والتحقق بمنظمة «أوشيانا» البيئية بعد تقاعده، إن السلطات قبلت ادعاءات صناعة النفط بأن لديها خبرة كبيرة جداً بالتنقيب في المياه العميقية بحيث لا تخشى حدوث انفجارات. ولم يتم إلا عام 2000 اختبار سلوك النفط الخام المتسرّب من أعماق كبيرة، عبر مشروع تسرُّب متعدد قبالة ساحل التروج مولته الحكومة الأمريكية و23 شركة. وهو أظهر أن الغاز الطبيعي في النفط الخام قد يتصرف بشكل غير متوقع، وأن قطرات النفط الصغيرة قد لا تتصعد إلى السطح على الإطلاق.

النفط المتسرّب يطفو على السطح، لكن ما هو تأثيره تحت المياه؟ يعتقد كثير من العلماء أن التهديد الأكبر قد يكون تحت سطح المياه، حيث تمتد الآن في خليج المكسيك بقع نفطية عدة كيلومترات في «غيمة» سامة تهلك الحياة البحرية. وقد أكد تحليل مستقل لعينات مائة جمعها فريق أبحاث جامعة جنوب فلوريدا وجود تركيزات من هيدروكربونات عطرية متعددة الحلقات (PAHs) على أعماق تراوح بين 50 متراً و1400 متراً، وكثير من هذه المواد تعتبر مسرطنة. وأفاد علماء أمريكيون أنه عُثر على غاز الميثان

بمستويات تبلغ مليون ضعف المستوى العادي في موقع مجادرة للتسرّب، يكفي لاستنزاف الأوكسيجين وخلق مناطق ميتة. النفط المتندق من البئر كان أسوأ من درجة غليان الماء وممزوجاً بغاز طبيعي تحت ضغط كبير. واستعمال بريتيش بتروليوم مواد كيميائية مشتقة للنفط على فوهة البئر أضاف تعقيداً آخر لم يكن مدروساً. فما زال القليل معروفاً عن تصرف النفط الخام عندما يتسرّب عميقاً تحت سطح البحر.

لا شك أن انفجار خليج المكسيك سيفرض تطوراً كبيراً في أنظمة التنقيب البحري العميق. فقد ألقى الحادث قدرًا كبيراً من الشك على كفاية الأنظمة الحالية المستعملة بالاستجابة للتصرفات النفطية. وبموجب أنظمة سنت عام 2005، يتوجب على الشركات العاملة في الخليج ايداع خطة استجابة لدى خدمة إدارة المعادن تبين أن بامكانها التعامل مع أسوأ سيناريو للتسرّب النفطي. في حالة بريتيش بتروليوم، قدرت الشركة أن أسوأ سيناريو كان انفجاراً يسرّب 250 ألف برميل يومياً لمدة 30 يوماً. وأدعت خطتها أن في إمكانها استرداد نحو 500 ألف برميل يومياً. ولكن تبيّن أن الخطة التي قبلتها السلطات الأمريكية عام 2009 قضّرت كثيراً عن هذا الحد من الاسترداد، إذ انتشر النفط على السواحل من لوبيزيانا إلى فلوريدا على رغم أن البئر كانت تسرّب أقل من خمس الكمية الواردة في سيناريو أسوأ حالة.



لم نعد نتعامل مع تسرب هائل، بل مع مجموعة من مئات آلاف البقع النفطية التي تذهب في كثير من الاتجاهات المختلفة».

## محاولات فاشلة لوقف التسرب

حاولت بريتش بتروليوم أولاً وقف تدفق النفط باستعمال رويبوتات تحت المياه لتشغيل مانع الانفجار العالق فوق البئر، وهو صمام الأغلاق الذي كان يجب أن يعمل تلقائياً عندما انفجرت منصة الحفر. بعد فشل هذه العملية، حاولت انزال قبة احتوائية ضخمة على نقطة التسرب لاحتاجاز النفط أثناء صعوده وضخه إلى سفينة على سطح المياه. لكن البرودة الفائقة على عمق 1500 متر تحت سطح المياه ولدت بلورات هيدرات الميثان التي أعادت عمل القبة. وفشلت أيضاً ماسورة تصريف بعرض 10 سنتيمترات أدخلت في الأنابيب المسرب للنفط.

وكانت طريقة Kill Top مغامرة أخرى في هذه السلسلة من الاخفاقات. وهي تقضي بضخ مواد طينية في «بلغوم» البئر المنفجرة، لاعادة تدفق النفط والسماح بسد أعلى البئر بالاسمنت. وفي حين نجحت هذه التقنية في سد آبار أخرى، لكن أي منها لم يكن خارجاً عن السيطرة على عمق 1500 متر تحت سطح المياه كما في حال بئر خليج المكسيك. فلم تنجح المحاولة لأن ضغط النفط الصاعد تغلب على قوة الطين الداخل، وكاد يتسبب بتمزيق أعلى البئر وزيادة كمية النفط المتسرّب في البحر.

وتم استعمال مشتقات لتفكيك البقعة النفطية، لكن البيت الأبيض أمر بريتش بتروليوم بخفض استعمالها بسبب مخاوف من أن تسبب هذه المواد الكيميائية السامة مزيداً من الضرر للحياة البحرية في الخليج. وقالت بريتش بتروليوم إنها ما زالت تولد أفكاراً جديدة، والفضل في ذلك جزئياً لأكثر من 28,000 اقتراح من الجمهور. وقال ناطق باسمها: «لقد أخذنا أجزاء من الأفكار التي وصلت إلينا».

وتقوم بريتش بتروليوم بحفر بئرين آخرين لاعتراض اسطوانة البئر. وهذا سيتمكنها من حقن الاسمنت عميقاً في قاع البحر ووقف التسرب بشكل دائم. ويعتقد بعض الخبراء أن هذه الطريقة هي الوحيدة الأكيدة لوقف الكارثة، وكان من المتوقع الانتهاء من بئر تصريف الضغط الأولى في نهاية تموز (يوليو).

غالباً ما يوجه اللوم إلى الرؤساء الأميركيين عند حصول أحداث سيئة مماثلة، وأوباما ليس محصناً في هذه الكارثة.

ففي أوائل 2010 بدأ يضغط لتوسيع التقييد عن النفط في المناطق البحرية، ضمن اقتراحاته لاصلاح سياسة الطاقة في الولايات المتحدة، أملاً أن يجتنب ذلك دعماً من الجمهوريين لخطته بشأن مكافحة تغير المناخ. وبعد الكارثة، أصدر أوباما أمراً بوقف أعمال الحفر الجديدة في المناطق البحرية ستة أشهر، لكن قاضياً في لويزيانا جمد الحظر الذي فرضته إدارة أوباما على التنقيب في المياه العميقية. وتبيّن أنه يملك أسلوباً في شركات نفطية. لذا تطالب منظمات بيئية بالتحقيق في شرعية قراره. وقد استأنفت إدارة أوباما الحكم.

ونقلت سلطة الاشراف على صناعة النفط والغاز البحرية إلى «مكتب ادارة طاقة المحيط»، بعد ما كانت في يد

## أسوأ حوادث تسرب نفط في العالم



■ 1991: تسرب نحو 12 مليون برميل نفط من مئات الآبار في الكويت التي أشعلتها أو دمرتها القوات العراقية خلال حرب الخليج

■ حزيران (يونيو) 1979: تسرب نحو 3,3 مليون برميل نفط خلال فترة تسعه أشهر بعد انفجار بئر في خليج كامبيتشي قبالة ساحل المكسيك

■ تموز (يوليو) 1979: تسرب نحو 2,2 مليون برميل نفط من ناقلة يونانية بعد اصطدامها بسفينة قبالة ساحل ترينيداد

■ 1983: تسرب نحو 1,9 مليون برميل نفط في الخليج العربي بعد اصطدام ناقلة بمنصة نفطية

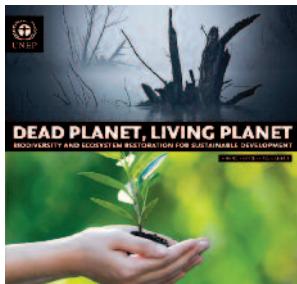
■ 1989: كارثة إكسون فالديز أدت إلى تسرب 262 ألف برميل نفط في مياه خليج بربنس وليرام ساوند في ألاسكا

© GRAPHIC NEWS

هذا التوقيف سيكون أطول كثيراً من مدة الستة أشهر التي فرضتها واشنطن، إذ لا يعرف أثر القوانين الجديدة المحتللة، كما أن إعادة منصات الحفر إلى العمل تستغرق وقتاً. وأضاف: «المياه العميقية ستساهم خلال السنوات الخمس المقبلة بعشرة ملايين برميل من النفط يومياً، مما يعادل الكمية التي تنتجه السعودية. وهذا عنصر مهم جداً في تلبية الطلب العالمي على الطاقة».

وتوقع أن يستغرق تنظيف التسرب النفطي أربعة إلى ستة أسابيع على الأقل بعد أن يتم سد البئر، الذي يتوقع أن يكون في آب (أغسطس). لكن التعامل مع التأثيرات البيئية على المدى البعيد سوف يستغرق سنوات. وأضاف: «نحن

## «الكوكب الميت، الكوكب الحي»: فوائد إصلاح النظم الإيكولوجية



التي تصرف بوصفة طبية في العالم تحتوي على عناصر مستفادة من خلاصة النباتات.

- تؤدي خسارة النظم الإيكولوجية إلى زيادة أثر الكوارث الطبيعية، مثل الفيضانات والجفاف والسيول التي تؤثر على 270 مليوناً من البشر سنوياً وتتسبب في قتل 124 ألف شخص كل سنة.

- غازات الاحتباس الحراري الناتجة عن جفاف أراضي الخث (peat land) في جنوب شرق آسيا تعادل ما بين 1,3 و3,1 في المئة من مجموعة انبعاثات ثاني أوكسيد الكربون على مستوى العالم.

الولايات المتحدة خدمات حماية من العواصف بما يعادل 23 بليون دولار سنوياً.

- تقدر خدمات نقل حبوب اللقاح، التي يقدمها النحل وحشرات أخرى، بما لا يقل عن 153 بليون دولار سنوياً. والواقع أن كثيراً من المحاصيل الرئيسية في العالم، مثل البن والشاي والمانغو، تعتمد في التلقيح ومقاومة الآفات على الطيور والحشرات.

- تفيد بعض التقديرات بأن خسارة خدمات النظم الإيكولوجية يمكن أن تؤدي إلى خسارة 25 في المئة من إنتاج الغذاء في العالم حتى سنة 2050، مما يضاعف مخاطر الجوع.

- في المئة من إمدادات المياه العذبة القابلة للاستعمال حالياً على مستوى العالم تأتي من الغابات.

- يعتمد أكثر من 80 في المئة من سكان العالم النامي على أدوية تقليدية تقوم على أساس الأعشاب. وثلاثة أرباع أهم الأدوية

والجهات الممولة على أن تدرج إصلاح النظام الإيكولوجي في برامج التمويل، لدعم التنمية وخلق فرص العمل والتخفيف من وطأة الفقر. وأوصى الحكومات بتخصيص نسبة 1 في المئة من الناتج المحلي الإجمالي للاستثمار في حفظ واصلاح الموارد البيئية والطبيعية وإدارتها. كما دعا الى استرشاد نظم إصلاح النظام الإيكولوجي بالتجارب والخبرات السابقة تفادياً لحدوث عواقب غير مقصودة مثل إدخال أنواع غريبة وأفات غازية.

هذا أبرز ما جاء في التقرير:

- يقرّ أن التنوع البيولوجي والنظم الإيكولوجية تقدم خدمات حيوية للجنس البشري تتراوح قيمتها بين 21 و72 تريليون دولار سنوياً (الтриليون ألف بليون).
- توفر الأرضي الرطبة، التي تم تجفيف نصفها تقريباً خلال القرن الماضي، خدمات تقدر بمبلغ 7 تريليون دولار كل سنة. وتقدم الأرضي الرطبة الساحلية في

يودي إصلاح واستعادة النظم الإيكولوجية المنضرة، كالغابات والمياه العذبة وغابات المنغروف والأراضي الرطبة، فوائد بـ 1 بلايين الدولارات، وفق تقرير جديد أعددته برنامج الأمم المتحدة للبيئة وأطلق عشية يوم البيئة العالمي.

يشرح التقرير، الذي يحمل عنوان «الكوكب الميت، الكوكب الحي»: التنوع البيولوجي واصلاح النظم الإيكولوجية من أجل التنمية المستدامة»، أن من ضمن هذه الفوائد اعادة تدفق مجري المياه إلى الانهار والبحيرات، وتحسين استقرار التربة وخصوصيتها، وهي أمور أساسية للزراعة ومكافحة تغير المناخ عن طريق تخزين الكربون بعد امتصاصه من الغلاف الجوي. ومن شأن استعادة النظم البيئية أيضاً توفير فرص عمل جديدة في عالم بلغت فيه أشكال البطالة مستويات عالية طالت 1,3 مليون نسمة.

حث التقرير وكالات التنمية

## الموجة الخضراء: شباب البحرين يعيدون تخطير بلد المليون نخلة



اطلاق الحملة في مدرسة النور الثانوية للبنات

وحمايتها. نريد أن نعزّز الوعي البيئي العام، فلم يعد لدينا وقت ولا خيار سوى التحذّك السريع بما لدينا من قدرة للحدّ من التدهور البيئي». وقال المهندس عبدالرحمن جواهري، مدير عام «جيبك»: «إن «قضية التخطير والزراعة واجب وطني وبائيّ وانساني. وييسّرت المشاركة في الموجة الخضراء التي هي نداء الأمم المتحدة في سنة التنوع البيولوجي، كما أنها تتوافق مع دعوة صاحبة السمو الملكي الأميرة سبيكة بنت إبراهيم آل خليفة، قرينة ملك البحرين، في جعلها سنة الاهتمام بالزراعة ونشر الوعي الزراعي».

أطلق مكتب «يونيب» الإقليمي لغرب آسيا حملة «الموجة الخضراء» في البحرين، بالتعاون مع وزارة التربية وشركة الخليج لصناعة البترول كمابيات (جيبك). وتهدف هذه الحملة العالمية إلى زيادة المساحات الخضراء في المدارس، وتشجيع الشباب على غرس الأشجار والحفاظ عليها، وتعزيز الاهتمام لديهم بحماية البيئة والأنواع المهددة بالانقراض. وهي تقضي بتوزيع الأشجار الأصلية على مدارس البحرين، كشجرة النخل، بحيث يتم غرسها في واحة المدرسة أو إلى جانبها.

وقال الدكتور جبيب الهر، المدير والممثل الإقليمي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة في غرب آسيا: «تتوافق الموجة الخضراء مع السنة الدولية للتنوع البيولوجي»، وهي أيضاً السنة الدولية المخصصة للشباب. اتنا دعو إلى غرس الأشجار لأنها ضرورة لا غنى عنها لما تحمله من منافع أساسية لحياتها وفاهيتها وصحتنا. علينا أن نعزّز الحس بالمسؤولية لدى أجيال المستقبل بأهمية العمل سوية لحفظها على بيئتنا ومستقبل كوكبنا».

تعرف البحرين بـ بلد المليون نخلة. وتتوفر هذه الشجرة الكثير من الخدمات، كالغذاء والبناء والصناعات اليدوية والعلف للحيوانات وغيرها. لكنها واجهت العديد من التحديات البيئية التي تعزى إلى النشاط البشري، مما أدى إلى انخفاض أعدادها بشكل ملحوظ.

وأكّد مدير إدارة الخدمات الطلابية في وزارة التربية جاسم الحربان على أهمية التعاون مع «يونيب» قائلاً: «هدفنا تشجيع الشباب على الحفاظ على الأنواع

## فائزون من المنطقة العربية في مسابقة «يونيب» الدولية للرسم



شارلوت شالكليه

الفائز العالمي على جائزة 1000 دولار، والفائز الأول على المستوى العالمي على 2000 دولار، مع الفوز ببرحالة إلى اليابان لحضور مؤتمر تونزا الدولي للأطفال. وسوف تعرض اللوحات الفائزة في معارض حول العالم وعبر شبكة الانترنت، وستطبع على منشورات وبطاقات لرفع مستوى التوعية حول أهمية الحفاظ على التنوع البيولوجي.

ينظم برنامج الأمم المتحدة هذه المسابقة سنوياً بمشاركة مؤسسة اليابان للبيئة والسلام الدولي وشريكى «باير» و«نيكون». وهى جزء من استراتيجية تونزا الموجهة للأطفال والشباب. وتعنى كلمة «تونزا» المشتقة من أصل سواهيلي «المعاملة بعناية».

فازت طفلة في الثانية عشرة من العمر بالجائزة الاقليمية عن غرب آسيا في المسابقة الدولية للرسم التي نظمتها برنامج الأمم المتحدة للبيئة. شارلوت شالكليه تلميذة في دبي عبرت بإبداع عن شعار المسابقة لهذه السنة «التنوع البيولوجي: تواصل مع الطبيعة»، مجسدة التناغم بين الكائنات. وهي قالت: «انا هي الطفلة التي تعزف الموسيقى لكي يفرج الأطفال والحيوانات ويعملوا معاً بتناغم من أجل كوكب سعيد. الأحصنة والزرافات تشارك في العمل وهي حيواناتي المفضلة».

وستمثل شارلوت غرب آسيا في المسابقة العالمية، حيث سيجري اختيار الفائزين في مؤتمر تونزا الدولي للأطفال من 20 إلى 26 تشرين الأول (أكتوبر) المقبل في مدينة ناغويا في اليابان.

وكانت لدولة قطر حصة أيضاً، حيث فاز سيمران كوماري (10 أعوام) بالمركز الثاني وراول موروغان (13 عاماً) بالمركز الثالث. وتوزعت أفضل عشر لوحات للأطفال في غرب آسيا والتي سترشّح للفوز بالمسابقة العالمية، كالتالي: آبي إبراهام من قطر، أيشيتا شاه من عمان، دانيا المالكي من السعودية، روز العلي من سوريا، ماريا الحاج وزينة نجاش من لبنان، وزينب الماندي من البحرين.

ويحصل الفائز الأول على المستوى



## إعادة الحياة إلى الكوكب المحتضر!

د. حبيب الهبر

المدير والممثل الإقليمي لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة في غرب آسيا

تكمن أهمية التقارير التي صدرت مؤخراً عن برنامج الأمم المتحدة للبيئة ليس فقط في كونها تقدم الدلائل التي تحدّر من الخطر المترصد بكوكبنا من جراء تدهور النظم البيئية، وإنما أيضاً لأنّها تقدّم دراسة علمية دقيقة وتنصّعها في تصرّف صناع القرار والمستثمرين من أجل إحياء الاقتصاد وإعادة الحياة إلى الكوكب.

يتميز تقرير «الكوكب الميت، الكوكب الحي»، وهو آخر التقارير الصادرة عن برنامج «يونيب» بمناسبة يوم البيئة العالمي، في أنه استقطب اهتمام الأعلام العالمي من خلال الحقائق التي قدّمتها والتي تبشر بجني فوائد اقتصادية ضخمة من الاستثمار في الثروات الطبيعية وتحقيق التنمية المستدامة.

عبر زخم الكوكب بين منتقدين رئيسين - أي الحياة والموت - كاننا بهذا التقرير نشير إلى الخيار الذي يطرحه العلماء بشكل صريح: إما استعادة الثروات التي توفرها الطبيعة وخلق فرص جديدة للعمل، وأما الفقر والجوع والبطالة وبالتالي فقدان الصحة والحياة.

هذا التقرير لا يعتبر مجرد دليل فحسب، وهو ليس تكراراً لدعوة ملحّة من أجل حماية الكوكب، وإنما هو مجموعة عناصر تكون معادلات في حساب من هم أدرى بما ستؤول إليه حالتنا كبشر إن لم نعدل نظرتنا إلى سبل الاستثمار وتحقيق الأرباح. وتخلص تلك العناصر بالإدارة الجيدة، والتقييم الموضوعي للأسباب التي أدت إلى سوء حالة النظم الإيكولوجية، وإعادة المياه إلى مجاريها من خلال اتخاذ القرار الحكيم.

البيئة لم تعد فقط إحدى ركائز استمرار المجتمعات، بل هي حجر الأساس وأحد أهم الأصول التي اعتمدها أجدادنا لتحقيق الثروات وأصبحت جزءاً من ثقافتهم، قبل أن تؤول إلى أبناء عصر التطور الصناعي السريع. اليوم يقدم برنامج الأمم المتحدة للبيئة تقارير من شأنها أن تحدث تغييراً إيجابياً كبيراً إذا تم تطبيقها.

وكما يقول أحد فلاسفة الذين استلهموا الطبيعة: إن فاتكم علم عن خطر محقق بالحياة فلستم بمسؤلين عن هلاك البشرية، وإنما الخطأ عند من أدرك بالعلم خلاصاً وغضّ النظر.

## مبادرة التنافسية الخضراء في سوريا

أطلقت وزارة شؤون البيئة في سوريا، بالتعاون مع «يونيب» / المركز الإقليمي للإنتاج الأنظف في برشلونة، مبادرة التنافسية الخضراء للشركات بالتعاون مع وزارة الصناعة والاقتصاد والتجارة وغرف الصناعة والتجارة في دمشق وحلب. وأوضحت الدكتورة كوكب الصباح، وزيرة الدولة لشؤون البيئة، أن المبادرة سوف تساهم في تحديد الأولويات البيئية لمساعدة الشركات في تطبيق الإجراءات ذات الأثر الإيجابي على استهلاك المياه والطاقة وإدارة النفايات والحد من التلوث وزيادة التنافسية لدى الصناعيين. وسوف تشجع الشركات على اعتماد تقنيات الانتاج الأنظف واستخدام مواد صديقة للبيئة وخفض كمية النفايات بالتدوير وتحسين نوعية المخلفات الصلبة والسائلة والغازية.

ومبادرة التنافسية الخضراء مشروع لبلدان المتوسط يهدف إلى اتخاذ الإجراءات اللازمة لتحسين ربحية الشركات مع تحقيق فوائد للبيئة. وهي تستهدف المؤسسات المتوسطة والصغرى عبر آليات الشراكة بين القطاعين الخاص والعام.



نظام شمسي على قرميد  
المركز الاجتماعي  
في حوش الأمراء



تسخين الماء بالطاقة الشمسية  
(4000 ليتر) في مستشفى  
الهرمل الحكومي

والمحميّات الوطنيّة. وفي أيار (مايو) 2010، أطلق سيدرو الاستراتيجية الوطنيّة للطاقة الحيويّة في لبنان. ويمكن الحصول على الكتلة الحيويّة لتوليد الحرارة والطاقة من ممارسات الادارة التقليديّة للغابات، مثل تفريد الأشجار وتقطيمها في الأحراج والحدائق العامة والغابات المدارية بشكل مستدام. كما يمكن الحصول عليها من «محاصيل الطاقة» التي تزرع لاستعمالها بشكل رئيسي في توليد الطاقة، ومن المخلفات الزراعيّة مثل القش والقشور والنوى. وهناك مصدر ثالث للطاقة الحيويّة هو النفايات التي تحلل حيويًا، ومواد أخرى تشمل حمأة مياه الصرف المعالجة والروث الحيولي ومخلفات الطعام والخشب المتخلّف من عمليات البناء. وثمة مصدر آخر، هو الغاز الحيوي (بيوغاز) الذي يتم الحصول عليه بالتحرير القسري للغاز المنبعث من المطامر.

تتبّي مصادر الطاقة الحيويّة ما يصل إلى 25 في المئة من إجمالي الاستهلاك الطاقي في بلدان مثل السويد وفنلندا، و15 في المئة في بلدان أخرى مثل البرتغال والنمسا والدنمارك، و5 في المئة من بلدان مثل اليونان وإسبانيا والمجر، ويبلغ المعدل في بلدان الاتحاد الأوروبي السبعة والعشرين 6,7 في المئة. أما في لبنان، فاستعمال الكتلة الحيويّة ضئيل، ويقتصر غالباً على الحطب للتندّة. لذلك ينبغي تقييم الامكانات ضمن معايير «استدامة» صارمة، تتضمّن التحقق من عدم وجود تأثيرات سلبية على امدادات

فوتوفولطية في البترون وأصيا في الشمال، والانارة بالصمام الثنائي (diode) الباعث للضوء (LED) في أحد شوارع بلدة المختار الشوفية.

لا يمكن قياس نجاح الجبهة التكنولوجية إلا بمقاييس مبادرة القطاع الخاص إلى تقديم الاستثمارات المماثلة. فمشروع سيدرو هو مشروع نموذجي بموازنة محدودة، وهدفه الرئيسي المساعدة في تمهيد السبيل لتطبيقات كفاءة الطاقة والطاقة والتجدد. ولتحقيق ذلك يتم تحديد العوائق أمام رواج المولدات الصغرية في لبنان، والعمل على إزالة هذه العوائق، وهي في معظمها تكنولوجية اقتصادية.

على سبيل المثال، تم تصميم جميع النظم المركبة لتصدير الكهرباء الفائضة، لكن القوانين حالياً تمنع هذا التصدير. ففي عطلة نهاية أسبوع مشمّسة عندما تكون المدارس مقفلة والبطاريات ممتلئة، يكون هناك بلا شك فائض في الكهرباء يمكن استعماله في مكان آخر، لكنه حالياً يهدّر. وتعمّل وزارة الطاقة والمياه على قانون للاقتصاد بالطاقة، وإذا تم ادخال قياس العداد الصافي (net metering) في القانون، فسوف تتحسّن الجوّد الاقتراضية لتطبيقات الطاقة التجدد بشكل استثنائي، إذ إن الكهرباء الفائضة المصدرة يمكن اقتطاعها من الكهرباء المستوردة عند إصدار الفواتير، كما يمكن الاستغناء عن استعمال البطاريات للتخزين، ما يخفّض كلفة تطبيقات الطاقة التجدد بنسبة 25 في المئة على الأقل.

ويستخدم قياس العداد الصافي في كثير من البلدان، بما في ذلك الولايات المتحدة. وهو خيار بسيط ومجد تقنياً وأدارياً يجب أخذته في الاعتبار، ليس في لبنان فحسب بل في أنحاء العالم العربي، خصوصاً حيث لا تتفّق تعرّفات تغذية الشبكة العامة بسبب عدم توافر التمويل أو الارادة السياسيّة لترويج الطاقة التجدد، أو بسبب الوضع العام للكهرباء كما في لبنان حيث التعرّفات الراهنة أقلّ كثيراً من معدل كلفة التوليد.

## جبهة الأبحاث

أشار رئيس مجلس الوزراء سعد الحريري، في البيان الوزاري وفي قمة كوبنهاغن، إلى أن لبنان سوف يعمل للحصول على 12 في المئة من مزيجه الكهربائي من مصادر متتجددة بحلول سنة 2020. أما كيفية تحقيق ذلك فقد ترکت لمزيد من الدراسات. ومشروع سيدرو يساعد في ردم فجوة المعرفة بمصادر الطاقة التجدد لتحقيق هذا الهدف بحلول سنة 2020. فجميع تطبيقات الطاقة التجدد المركبة مزودة بأجهزة لتسجيل البيانات ستتمكن من تقييم الأداء التقني والفوائد الاقتصادية للنظم. وبنتيجة هذه التطبيقات سيتم تعميم امكانات التوليد الصغرى في لبنان وفق سيناريوهات متنوعة.

ومن جهة أخرى، تعاقد سيدرو مع شركة معتمدة دولياً لإنجاز «أطلس الرياح الوطني» أواخر هذه السنة، حيث سيتم تحديد «الإمكانات المقيدة» لقدرة طاقة الرياح البرية والبحرية على نطاق واسع في لبنان. وتعني «الإمكانات المقيدة» استثناء جميع المناطق التي لا يمكن إقامة مزارع الرياح فيها، مثل المناطق الحضرية والعسكرية



خلايا فوتوفولطية 1,2 كيلوواط  
لانتاج كهرباء بالطاقة الشمسية  
على سطح مدرسة كفركلا الرسمية

# ((سیدرو)) لطاقة أنظف في لبنان

الเทคโนโลยيا بالجزء الأكبر من عمله، مع التركيز على التوليد الصغيري (micro – generation) الذي هو شكل مصغر من «التوليد الموزع»، حيث لا تزيد قدرات التوليد من المصادر القليلة الكربون على 50 كيلوواط في تطبيقات الكهرباء أو الحرارة. وقد تم حتى الآن تركيب 25 نظاماً فوتوفولطياً، قدرة كل منها 1,2 أو 1,8 كيلوواط، في مؤسسات عامة في مختلف المناطق اللبنانية بينها مدارس وتجمعات سكنية وبلديات. هذه النظم مزودة بأجهزة التحويل والضبط وتسجيل البيانات وبطاريات التخزين المساعدة.

وسوف يتم في المستقبل القريب اختيار موقع لاختبار توافر الرياح، من خلال تركيب عدادات تسجيل سرعة الرياح. وسوف تركب نظم رياح صغيرة (micro-wind systems) حيالها توافر رياح كافية في المواقع المختارة.

كذلك تم تركيب نظم كبيرة لتتسخين المياه بالطاقة الشمسية، تراوح سعتها بين 2000 و12,000 لیتر، في مؤسسات عامة مثل مستشفى صيدا ومستشفى الهرمل الحكومي. وهي تؤمن وفورات كبيرة في استهلاك وقود дизيل لتسخين المياه.

وثمة مبادرات نموذجية لاضاءة الشوارع، منها إضاءة

## حسان حراجلي



ترمز CEDRO إلى مشروع «دعم تحسين كفاءة استهلاك الطاقة والطاقة المتجددة لنھوض لبنان»، وهي تعنى بالإسبانية شجرة الأرز. وقد وُهبت الحكومة الإسبانية مبلغ 9,73 مليون دولار من خلال «صندوق نھوض لبنان» لانشاء «سیدرو» عام 2007، بعد العدوان الإسرائيلي عام 2006. ويتولى برنامج الأمم المتحدة الانمائي إدارة هذا المشروع المستمر حتى 2012، بالتعاون مع وزارة الطاقة والمياه ووزارة المال ومجلس الإنماء والأعمال.

بعد ثلاث سنوات على إطلاقه، قدم سیدرو كثيراً من الجوانب التثقيفية والدورات المكتسبة في لبنان. وتشجع هذه الدورات على تنفيذ مبادرات مماثلة في أنحاء العالم العربي، لكي تترسخ أسواق كفاءة الطاقة والطاقة المتجددة في المنطقة وتصبح أكثر نضجاً وقدرة على المساهمة في تلبية الطلب المتزايد على الطاقة، ما يخفض في الوقت ذاته انبعاثات غازات الدفيئة من قطاع الطاقة.

يعمل سیدرو على ثلاثة جبهات معاً: جبهة التكنولوجيا وجبهة الأبحاث وجبهة التوعية الوطنية. وتستأثر

**مشروع لتحسين  
كفاءة استهلاك  
الطاقة وترويج  
تطبيقات الطاقة  
المتجدددة، يتضمن  
إقامة مشاريع  
تطبيقية ونقل  
التكنولوجيا  
وإجراء أبحاث ودعم  
صوغ استراتيجية  
وطنية للطاقة  
المستدامة**

حسان حراجلي مدير مشروع «سیدرو».



لقطتان من مؤتمر ومعرض 2009

# مؤتمر ومعرض الشرق الأوسط لتوليد الطاقة للمرة الأولى في قطر Power-Gen Middle East

المقبلة. وهناك عدة مشاريع لبناء محطات لتوليد الطاقة وتحلية المياه قيد الإنشاء وأخرى في مراحل التخطيط، في أنحاء المنطقة. ويتوقع أن تحتاج دول مجلس التعاون الخليجي لاستثمار أكثر من 130 بليون دولار من أجل تلبية الطلب المستقبلي على الطاقة والماء. وسيعمل معرض ومؤتمر الشرق الأوسط لتوليد الطاقة، الرائد في المنطقة والمنعقد هذه السنة في العاصمة القطرية، على تغطية العديد من المسائل التي تتراوح من تنظيم السوق والتخطيط الاستراتيجي إلى أحدث التقنيات والتحديات التشغيلية، من خلال ثلاثة محاور: الطاقة الاستراتيجية، والطاقة التقنية، والمياه. وسيطلع المشاركون على تجارب وعبر من التحديات الطاقوية والمائية الأقلية، وأحدث المعلومات عن شبكة مجلس التعاون الخليجي، والخطط المتعلقة بالطاقة النووية والمتعددة، فضلاً عن دراسات حالة لأحدث الحلول التكنولوجية لتخفيض الأثر البيئي الناجم عن توليد الطاقة. وسوف تنظم جولات تقنية إلى محطات الطاقة والتحلية في رأس لفان ومسعى، حيث سيتاح للمدراء والمسؤولين في قطاع الطاقة والمياه أن يختبروا التكنولوجيات الجديدة المعروفة بها في قطر.

لمزيد من المعلومات عن معرض ومؤتمر الشرق الأوسط لتوليد الطاقة:  
[www.power-gen-middleeast.com](http://www.power-gen-middleeast.com)

## الدوحة - «البيئة والتنمية»

يزداد استهلاك الطاقة والمياه في قطر نتيجة النمو السكاني الحاد والتقدم الصناعي. ومن المتوقع أن يزداد الطلب على الكهرباء بنحو 10,8 في المائة سنوياً وعلى المياه 9,5 في المائة حتى سنة 2015. وتدرس المؤسسة العامة القطرية للكهرباء والماء (كماء) خيارات بدائلة إلى جانب محطات الطاقة التي تعمل على النفط والغاز، ومنها مشروع للطاقة الشمسية بقدرة 3500 ميجاواط وبناء محطة للطاقة النووية. وتواصل قطر استثماراتها في مشاريع البنية التحتية للكهرباء والمياه، وبلغت مجمل التكاليف 20 بليون دولار خلال السنتين العشر المقبلة، وكجزء من أهدافها الرئيسية، تخطط «كماء» استراتيجياً لتزويد الزبائن بكهرباء وماء عاليي الجودة. ونتيجة لذلك، باشرت قطر قادرة على تصدير 750 ميجاواط إلى دول أخرى في مجلس التعاون الخليجي، من خلال مشروع شبكة الرابط الكهربائي بين هذه الدول. وقد تم إنجاز هذه الشبكة في تموز (يوليو) 2009، لكن التوسيع المقترن لهذا المشروع، بحيث يشمل الإمارات وعمان وشمال أفريقيا، يشكل تحدياً للسلطات المختصة. ونظراً للاستغلال المفرط لمخزونات المياه الجوفية، تواجه جميع حكومات شرق الأوسط ضرورة ايجاد وسائل لضمان الوصول إلى الموارد المائية المتقلصة. وتتوقع التقديرات أن يتضاعف الطلب على مدى السنين العشر

تستضيف الدوحة هذه السنة معرض ومؤتمر الشرق الأوسط لتوليد الطاقة، للمرة الأولى منذ انطلاقته قبل تسع سنوات. وذلك من 4 إلى 6 تشرين الأول (أكتوبر) في مركز قطر الدولي للمعارض، برعاية نائب رئيس مجلس الوزراء وزير الطاقة والصناعة عبدالله بن حمد العطية. وستقدم خلاله تكنولوجيات حديثة في مجال توليد الطاقة ونقلها وتوزيعها وفي مجال الصناعات المائية والمسائل الاستراتيجية والتقنية التي تواجهها المنطقة

هذه الشركات مابين 15 و50 موظفًا، ومن شأن مشاريع مثل سيدرو إحداث «رافعة» في السوق، بحيث لا تقع هذه الشركات بانتظار اطلاق مشاريع من سيدرو وحده، وإنما تنشد فرصاً أخرى في القطاع الخاص.

إضافة إلى ذلك، فإن تقوية سوق الطاقة المتتجدة تزيد المنافسة وتخفض تكاليف التطبيقات. ففي العام 2009 مثلاً، فازت شركة بعقد تركيب نظام لتسخين المياه بالطاقة الشمسية سعته 6000 ليتر بقيمة 150 ألف دولار تقريباً. وفي 2010، أبرم عقد آخر لنظام بحجم مماثل قيمته 100 ألف دولار، أي بانخفاض في سعر الكلفة يزيد على 30% في المئة.

لقد أظهر تقرير حول نظام الكهرباء في لبنان أن شركة الكهرباء قادرة «إسمياً» على تزويد نحو 2100 ميغاواط سنوياً. لكن بسبب أعطال محطات التوليد ونواقص إمدادات الوقود والاعتداءات العسكرية، فإن الكمية الفعلية للكهرباء المزودة تتراوح بين 1600 و2000 ميغاواط. وحتى مع الكهرباء التي تستورد من سوريا ومصر، فإن الدولة غير قادرة على تلبية كامل الطلب الذي بلغ نحو 2600 ميغاواط عام 2006، ويقدر ارتفاعه بنسبة تتراوح بين أربعة وستة في المئة سنوياً.

إذاً لو اعتمد لبنان فقط على الحلول التقليدية والمركبة للامدادات، فهو يحتاج إلى شهاني محطات جديدة قدرة كل منها 600 ميغاواط بحلول سنة 2030، لسد الثغرة الحالية بين الطلب والعرض، وتلبية الطلب المتنامي الذي يقدر بنحو 6% في المئة سنوياً، والاستعداد لسحب المحطات العاملة حالياً من الخدمة، وضمان خسارة احتمالية للحمل في حدود 9% في المئة (أي تقليل من انقطاعات التيار بما يتماشى مع المعايير الدولية). ويجب أيضاً التخلّي عن المولدات الخاصة التي تعمل على الديزل (المازوت) وتشكل عبئاً أضافياً على المواطنين الذين يضطرون إلى تسديد فاتورتي كهرباء، كما أن لها تأثيرات لا يستهان بها على صحتهم وراحتهم. وذلك عبر الارتفاع بنظام الكهرباء الراهن، خصوصاً تخفيف الخسائر التقنية وغير التقنية التي تراوح حالياً بين 30 و40% في المئة من الكهرباء المنتجة، وصيانة محطات التوليد الحالية جيداً. وهذا يعادل بناء محطة طاقة بحجم محطة الذوق كل سنتين ونصف سنة، وهي مهمة مستعصية في ظل الدعم الحكومي الضخم للقطاع بكتامله، الذي يراوح حالياً بين 0,6 و1,6 مليارات دولار وفقاً لأسعار النفط العالمية، علماً أن لبنان يستورد نحو 99% في المئة من احتياجاته الطاقوية الأولية. لهذه الأسباب، فإن أي خطة ستفذها الحكومة اللبنانية يجب أن تتضمن بشكل أساسي إدارة الطلب، وكفاءة الطاقة، وتكنولوجيات منخفضة الكربون.

التطبيقات الصغيرة النطاق للطاقة المتتجدة في العالم العربي سوف تستفيد إلى حد بعيد من هبات لتنفيذ مشاريع مثل سيدرو من خلال تقديم عروض تنافسية وشفافية. والآن يتم اعتماد تعرفات لتغذية الشبكة العامة في المنطقة، فإن الحكومات العربية مطالبة بالمبادرة إلى اطلاق هذه الهبات، التي تساعده في إقامة سوق للطاقة المتتجدة وفي دفع نظام الطاقة نحو الاستدامة أو على مسار التنمية المستدامة.



نظام خلايا  
فوتوفولطية 1,8 كيلوواط  
في حوش الحرير



إنارة فوتوفولطية  
في قرية أصيا

الغذاء وأسعاره وعلى المؤشرات الاجتماعية والاقتصادية والبيئية الأخرى.

إلى ذلك، سوف يحل مشروع سيدرو الحاجة إلى تقييم امكانات الطاقة المائية والطاقة الشمسية المركزة. وسوف تساهم الدراسات المذكورة أعلاه في توضيح امكانات الطاقة المتتجدة في لبنان، ويعود للحكومة والقطاع الخاص تحقيق هذه الامكانات.

## الوعية الوطنية

يركز مشروع سيدرو أيضاً على نشر الوعي في المجتمع بشأن تطبيقات الطاقة المتتجدة وكفاءة الطاقة. وتستهدف هذه التوعية تلاميذ المدارس التي تركب فيها نظم الطاقة المتتجدة، فضلاً عن التغطية الإعلامية في المجتمع لنشر أهمية هذه التطبيقات لأمن الطاقة وتنوع مصادرها ولرفاه الاقتصاد الوطني، فضلاً عن الحاجة إلى تخفيف انبعاثات غازات الدفيئة وتحمل المسؤولية تجاه الأجيال المقبلة.

إن مشاريع مثل سيدرو هي حيوية لأسوق الطاقة المتتجدة وكفاءة الطاقة في الشرق الأوسط. وبما أن هذه الأسواق ما زالت في مرحلة الانطلاق، فإن توفير مصادر مضمونة وكافية للتمويل يخلق الاستقرار الضروري في السوق لتشجيع القطاع الخاص على توسيع استثماراته في الطاقة المتتجدة. ففي العام 2008، على سبيل المثال، قدمت عشر شركات محلية تعمل في مجال الطاقة المتتجدة طلبات للدخول في مناقصات للفوز بمشاريع سيدرو، وقد نجحت سبع منها بالدخول في قائمة الشركات المختارة لاستدراج العروض. وفي سنة 2010، قدمت 27 شركة طلبات لدرجها في القائمة، ونجحت 13 منها في الوصول على أساس حد أدنى من المعايير المطلوبة. وتشغل كل من

**دعم أوروبي جديد**  
خصص الاتحاد الأوروبي  
مؤخراً 15 مليون يورو  
على شكل تسهيلات  
جديدة لدعم استثمارات  
توفير الطاقة  
للمؤسسات الصغيرة  
والمتوسطة الحجم في  
لبنان. وتهدف هذه  
التسهيلات إلى الحد من  
الصعوبات التي تعاني  
منها هذه المؤسسات  
بسبب تكاليف الطاقة  
المترتفعة، وزيادة قدرتها  
التنافسية عبر إيجاد  
حوالز لها للاستثمار في  
كافأة الطاقة واستخدام  
تقنيات الطاقة  
المتجدة.

# المجموعة الكاملة لمنشورات البيئة والتنمية في جميع المناطق اللبنانية

الآن يمكن الحصول على المجموعة الكاملة للكتب الصادرة عن منشورات مجلة «البيئة والتنمية»، ومجلدات المجلة منذ سنة 1996، والأعداد القديمة، من مكتبات تم اختيارها في جميع المحافظات اللبنانية.

يادر إلى زيارة جناح البيئة في المكتبات التالية:

## بيروت

الفرات للنشر والتوزيع

بنانية رسامي، شارع الحمراء الرئيسي، بيروت

هاتف: 01-750054

## الجنوب

مكتبة الاتحاد

شارع رياض الصلح، حي السنت نفيسة، صيدا

هاتف: 07-720251

## جبل لبنان

المكتبة العلمية

شارع المقاومة والتحرير، حارة حرير

هاتف: 01-559566

معرض الشوف الدائم للكتاب

طريق عين وزين، بقعات الشوف

هاتف: 05-507576

مكتبة غاندي

مقابل السراي، عاليه

هاتف: 05-557199

مكتبة زيد

الجديدة، شارع الحكمة

هاتف: 01-892721

مكتبة معوض

بنانية معوض، قرب كافيه نجار، جل الديب

هاتف: 04-711202

مكتبة كيلوكوبار

شارع مار الياس، مقابل المجلس الشيعي الاعلى، الحازمية

هاتف: 05-450754

## الشمال

مكتبة دار الشمال

أول طريق الينا، مقابل بنك عودة، طرابلس

هاتف: 06-206800

## البقاع

مكتبة الجامعة

كساره

هاتف: 08-800870

قرطاسية سمير بري

جلالا - شتورة

هاتف: 08-541115

مكتبة أنطوان بجميع فروعها



المناطق في المدن العراقية، التي هي أساساً مدن زراعية. ثم ان التربة تكون غير ثابتة في موقع المولدات، بسبب الاهتزازات المرافقة لتشغيلها، لذا تكون الجنور غير مستقرة والأشجار ضعيفة لاقواه الريح.

**التأثير على البيئة الحيوانية:** تصدر المولدات ضوضاء بترددات مختلفة تزعج الطيور التي هجرت المدن العراقية. والمحزن أن الحمام المطوق العراقي اخترى نهائياً من هذه المدن، في ظاهرة لم تشر إليها أي جهة بيئية وتتجدر دراستها.

وتشمل أنواع كثيرة من الحشرات تعيش تحت التربة الرطبة في قنوات تحت أرضية. وبسبب الاهتزازات وعدم ثبات التربة، فإن تلك القنوات معرضة للانهيار. لذلك نرى ظاهرة ازدياد الحشرات الزاحفة في المدن العراقية، وكثير منها سام وخطر.

**التأثير على البيئة الحمالية:** يقوم أصحاب المولدات بتوزيع الأمبيرات على الأسر المشتركة بحسب نظام الحصص، عن طريق أسلاك سيئة الصنع مغطاة بطبقة رقيقة من العازل البلاستيكى. وبسبب التفاوت الكبير في درجات الحرارة في العراق بين فصل الشتاء والصيف، حيث تصل أحياناً إلى أكثر من 40 درجة مئوية، تتلف هذه الأسلاك الرديئة وتقطع وتترك متسللة، لأنها متشابكة ومن الخطورة والصعوبة محاولة إزالتها، وبذلك تخلق بيئة جمالية مشوهة في المدن، ويضعف أداء الشبكة فتصل الكهرباء ضعيفة إلى البيوت. كما أنها تعرض حياة المواطنين لخطر الصعق الكهربائي، وهناك حالات وفاة كثيرة مؤوثة في سجلات المستشفيات بسبب الصعق الكهربائي من هذه الأسلاك.

إن الحلول ممكنة في حال تبني سياسة متكاملة لإصلاح منظومة الطاقة الكهربائية في العراق وجعلها تحت إدارة فنية مهنية. ومن هذه الحلول إنشاء توربينات لتوليد الطاقة الكهربائية باستخدام الغاز المصاحب للنفط، والعراق يملك كميات ضخمة غير مستثمرة من هذا الغاز، على أن تكون المحطات خارج المدن لإبعاد الضوضاء والتأثيرات البيئية الأخرى. كما أن توزيع الطاقة من هذه المحطات يجب أن يكون عبر أسلاك معدنية تقاوم التفاوت الكبير في درجات الحرارة بين الصيف والشتاء، مع احتساب دقيق لعوامل التمدد والتقلص لقطعانه هذه الأسلاك.

**ضوضاء وسخام وتلوث للهواء  
والتربة والمياه، آفات ترافق  
تشغيل المولدات القديمة في  
المدن العراقية بغياب خدمات  
الكهرباء الرسمية الكفوفة**



# المولدات الكهربائية تُؤرق سكان العراق

**برهان المفتى**

واجه العراق نقصاً خطيراً في إمدادات الطاقة الكهربائية. وقد أدت التدابير البديلة للحصول على الكهرباء من مصادر أخرى غير محطات توليد الطاقة إلى واقع بيئي غير صحي في مدن العراق جميعها.



تشترك الأسر العراقية بمعدل 15 أسرة. في تقاسم «الأمبيرات» التي ينتجهما مولد مشترك يعمل بوقود дизيل. وهذه حالة موجودة في كل أحياء المدن العراقية، ويمكن تصور المشهد: عدد هائل من المولدات التي تعمل بالديزل، صنع معظمها قبل أكثر من عشرين سنة بسبب العقوبات الاقتصادية التي كانت مفروضة على العراق في التسعينيات، لذا تطلق عند تشغيلها كميات كبيرة من الدخان الأسود (دقائق الكربون) وتتصدر أصواتاً عالية مزعجة.

تشغل هذه المولدات بادارة غير فنية، بل تجارية، بواسطة متعهد محلي ومراقب غير مؤهل لصيانتها ميكانيكيًا وتقليل انبعاثات الكربون. وهي توضع بين البيوت، في بيت مهجور أو على أرض متروكة أو في حديقة عامة.

ويمكن القول إن هذه المولدات أتت بنتائج سلبية على الصورة المتكاملة للبيئة العراقية. وهنا أبرز التأثيرات:

**التأثير على البيئة الصحية:** بما أن هذه المولدات تعمل بوقود الديزل ولا تخضع لتشغيل وصيانة فنيين، فإن محركاتها لا تؤدي أداء جيداً، وعمليات إحراء الوقود لا تتم بالشكل التام، فتنتج كميات كبيرة من غاز أول أوكسيد الكربون وتطلق كميات كبيرة من دقائق الكربون إلى الجو.

برهان المفتى مهندس  
بيئي عراقي.

burhanalmufti@yahoo.com

وقد باتت الجدران المكسورة بالسخام اللزج منظراً مألوفاً في أماكن وجود هذه المولدات، كذلك سطوح المنازل وسقوف السيارات المركونة بالقرب منها. كما أن الضوضاء الناجمة عنها (أعلى من 80 ديسibel) تجعل الناس الذين يسكنون بجوارها في حال من عدم الراحة الجسدية والعصبية. وثمة محاولات محدودة لجلب مولدات «خراس» لا تتصدر ضوضاء حين تشغيلها، إلا أنها محاولات فردية تقوم بها شركات معينة، بسبب كلفتها العالية وتعقيدات تشغيلها بالنسبة إلى متعهد غير فني.

وإذا علمنا أن الهواء في المدن العراقية غير صحي أساساً لتشبعه بدقائق غبار ملوث - وتدل على ذلك حالات الربو وأمراض الجهاز التنفسى التي تسجل مستويات قياسية - فإن الأمراض التنفسية تزداد بشكل ملحوظ لدى الأسر التي تسكن بالقرب من هذه المولدات.

**التأثير على البيئة النباتية:** بما أن إدارة هذه المولدات في يد متعهد غير مهني، فإن عمليات تعبئتها بوقود дизيل تتم بطرق بدائية ينبع عنها انسكاب كميات محسوبة من الوقود إلى التربة (في حالة وجود المولد في حديقة مهجورة) أو إلى ترعة المجاورة أو فتحة تصريف للمجاري (وهي نادرة). فأصحاب المولدات يفضلون هذه الأماكن لوجود مجرى يصب مباشرة في ترعة لتصريف الزيوت والأنسكابات بعيداً عن المولد. غير أن منظر بركة من الزيوت والوقود حول المولد هو المنظر المألوف. ومع الأيام تحولت الأرضي حول المولدات إلى أراض ميتة وتربة مشبعة بالوقود لا تصلح لأي زراعة مستقبلاً. ونكر هذه

A portrait of a man with dark hair and glasses, wearing a grey suit jacket over a light-colored shirt. He is holding a black microphone close to his mouth, suggesting he is speaking or about to speak.

قالوا في الدورة

“هذا النوع من الدورات التدريبية أشبه بوقت مستقطع للإعلامي، يعيّد من خلاله ترتيب أوراقه والتأمل في ما يقدم للجمهور. فنحن كإعلاميين نفترض معظم الوقت أننا نعرف ماذا يشغل اهتمام الناس، من دون أن نعي أننا كأفراد نحتاج إلى الجلوس في مقاعد المترججين لنتعلم ونறّع من زملائنا ومن الجمهور على القضايا التي أشرف أمين (الأهرام)، مصر) تشغّل اهتمامهم”.

«اتاحت لي الدورة فرصة ثمينة للتعرف على كيفية الانتباه الى قضيابا البيئة المحيطة بنا، وعلى اسلوب تناول موضوع بيئي ينبه القارئ ويلفت انتباه المسؤول الى دوره في الحد من مسببات ایذاء مكونات الطبيعة. كما كانت فرصة مهمة لتعرف صحافيين من الوطن العربي، إذ تحول مقر المنتدى العربي للبيئة والتنمية الى مقر ممثلي عدد من الدول العربية، حيث تبادلوا أخبار بلدانهم وسياساتها البيئية، فشكّلنا لحمة عربية في بلد مضياف اسمه لبنان». عزيزة غلام («المغربية»، المغرب)



«لم يدر بخلدي أن المتندى العربي للبيئة والتنمية سيؤفر لنا مدربين على هذه الدرجة العالمية من الخبرة والاحتراف. فقد أتحفونا بمعلومات وتقنيات قيمة تم تقديمها بطريقة فتحت شهية المشاركون لمتابعة كامل الحصص بشغف كبير. أكثر ما شد انتباهي الأهمية الكبيرة للبيئة والتنمية للإعلام البيئي، وهو الحلقة الأضخم شك أنه يمثل هذه الدوّانات التكنولوجية سلتم تحاوله» النقائص

الشخص بشغف كبير. أكثر ما شد انتباهي الأهمية الكبيرة التي يوليه المنتدى العربي للبيئة والتنمية للإعلام البيئي، وهو الحلة الأضعف في وسائل الإعلام. ولا شك أنه بمثيل هذه الدورات التكوينية سيمت تجاوز النقصان». سعيدة بوهلال («الصباح»، تونس)

**«من أهم منطلقات الدورة تركيزها بشكل جوهري على تعود الصحافي متابعة القضايا البيئية والتفاعل معها، واستشارة الخبراء والناشطين البيئيين ذوي الخبرة لتصوير محاور المقال، والتعامل مع الموضوع كنص ينبع بالحركة ليصل إلى أكبر شريحة من المتلقين».**



لطالما عرفت الصحافة بالسلطة الرابعة، نظراً لما لها من تأثير على الرأي العام وعلى السياسات الداخلية. ولعل خير نصير للبيئة الصحافة التي تطرح المشاكل البيئية بجرأة وواقعية، فتدق ناقوس الخطر وتعرض الحلول. وبما أن البيئة ميدان حيوي ومتشعب تستوجب والحقيقة والموضوعية، تبرز الحاجة إلى تنظيم ورالمنتدى العربي للبيئة والتنمية. ورش تتوخى اعداد صحافة المعلومة العلمية وقداريين على مقاربة القضايا البيئية بادارة المحسوبيات والتنمية السياسية».

البيئية بجرأة وواقعية، فندق نايفوس الحظر وتعرض  
الحلول. وبما أن البيئة ميدان حيوي ومتشعب تستوجب الكتابة فيه توخي الدقة  
والحقيقة والموضوعية، تبرز الحاجة إلى تنظيم ورش تدريب كذلك التينظمها  
الم المنتدى العربي للبيئة والتنمية. ورش توخي اعداد صحافيين بيئيين، ممكّنين من  
المعلومة العلمية وقدارين على مقاربة القضايا البيئية باحتراف، بعيداً عن التجاذبات  
والمحسوبيات والتبعية السياسية». سارة مطر ((المستقبل)، لبنان)

«جاءت الدورة في توقيت مهم جداً في ظل ما يشهده العالم من تحديات بيئية خطيرة، مثل تغير المناخ والنقص الحاد في المياه (الخطر الداهم) والتحديات على الطبيعة، والأهم من ذلك غياب هوية الإعلام البيئي العربي والتعتيم غير المبرر على القضايا البيئية في كثير من الدول العربية».

سلیمان أمبو سعیدی («الوطن»، عمان)



أحدى الصفحات البيئية التي تم إعدادها

وتحويلها الى حبيبات صالحة لاعادة التصنيع. ومن هناك انتقل المشاركون الى المطمر الصحي للشركة في منطقة الناعمة. كما زاروا المقر الرئيسي لبنك عودة في وسط بيروت، حيث اطلعوا على تدابير ترشيد استهلاك الطاقة التي أدت الى توفير 20 في المئة من المصرف الطاقوي الاجمالي. واطلعوا على حملة التوعية البيئية التي يقوم بها بنك البحر المتوسط بعنوان «الكوكب السعيد».

وأمضى المشاركوناليوم الأخير من الدورة في مكاتب مجلة «البيئة والتنمية»، حيث انقسموا لمجموعات عمل على إعداد صفحات بيئية نموذجية.

## مؤتمر صحافي عن مؤتمر «أفد» السنوي

تزامناً مع الدورة التدريبية، وكجزء من النشاط التطبيقي فيها، أعلن المنتدى العربي للبيئة والتنمية، في مؤتمر صحافي حضره وزير البيئة اللبناني محمد رحال، عن انعقاد مؤتمر السنوي «البيئة العربية 2010» في 4 و 5 تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل في بيروت. وكشف أمين عام المنتدى نجيب صعب أن مجلس أمناء المنتدى قرر في جلسته الأخيرة اعتماد بيروت مقراً دائمًا لانعقاد المؤتمر السنوي. ورحب الوزير رحال بانعقاد مؤتمر المنتدى في بيروت. وأضاف أن هذا المؤتمر، الذي يلقى رعاية رسمية على جميع المستويات، سيكون مناسبة لبحث التحديات المائية التي تواجه المنطقة العربية ومحاولته إيجاد حلول فاعلة لها، خاصة أن المنتدى العربي للبيئة والتنمية يجمع كل القطاعات، من خبراء ومراسِكَ أبحاث وشركات خاصة ومنظمات أهلية، إلى وسائل الإعلام والهيئات الحكومية. ونوه رحال بعمل المنتدى «الذي يبدأ يعطي نتائج باهرة، عبر التأثير في السياسات العامة، وتشجيع القطاع الخاص على اعتماد الخيارات البيئية، إلى دوره الكبير في تعليم الوعي البيئي عبر وسائل الإعلام الأعضاء».



إعداد صفحة بيئية



## «أفد» نظم دورة تدريبية للاعلام البيئي في بيروت

# صناعة الخبر والمقال البيئي وإعداد صفحة بيئية

الاتحاد العالمي للصحافيين العلميين. وهي ركزت على أساليب البحث عن المعلومات من مصادر مختلفة، أهمها: وكالات الأنباء، المنظمات الدولية والمعاهدات البيئية، الباحثون ومراكم الأبحاث، الهيئات الرسمية المعنية بالبيئة، الجمعيات الأهلية، القطاع الخاص، والأنترنت. وأكدت على ضرورة إتقان الانكليزية، لأن أكثر من 90 في المئة من المعلومات البيئية متوفرة بالإنكليزية وغير مترجمة. وأشارت إلى أن الدورة تستهدف صحافيين من الصحف الأعضاء في المنتدى لتمكينهم من التعاطي بمهنية مع المسائل البيئية. فإذا حضروا مؤتمراً بيئياً على سبيل المثال، لا يكتفون بتغطية الجلسة الافتتاحية كما يحدث غالباً، بل يتبعون الأبحاث والنقاشات العلمية.

وعرض نجيب صعب، أمين عام المنتدى ورئيس تحرير «البيئة والتنمية»، واقع الاعلام البيئي في المنطقة العربية بناء على دراسة مسحية أجراها وشملت 18 بلد عربياً، ومما أظهرته أن أقل من 10 في المئة من الصحف العربية لديها محرر مختص بشؤون البيئة. وشرح دور الاعلام البيئي في إيصال صوت الناس والمجتمع العلمي والمسؤولين، وإيجاد تفاعل بين الثلاثة، وصولاً إلى إحداث تغيير سلوكي تجاه البيئة. وعرض لمقومات المقال البيئي، ملاحظاً أن 96 في المئة مما تنشره الصحافة العربية عن البيئة العربية هو أخبار وأحاديث وإشادات، و4 في المئة فقط تحققات استقصائية ومقالات تحليلية، وأن لا هوية محددة للاعلام البيئي العربي، والمطلوب احتراف إعلامي وبائي.

وتحدث نجيب معرف، مسؤول صفحة البيئة في جريدة «السفير» اللبنانية، عن تطور محتويات الصفحة منذ إطلاقها قبل سنوات، شارحاً مراحل الاعداد والتحرير. كما تم عرض صفحات بيئية من صحف عربية.

وتخللت الدورة زيارة ميدانية إلى مصنع شركة «أفيردا» (سوكلين) حيث تتم معالجة النفايات البلاستيكية

### بيروت - «البيئة والتنمية»

أبرز التحديات البيئية العربية والدولية، وأساليب البحث ومصادر المعلومات، ومقومات المقال البيئي، كانت محاور نقاش رئيسية في الدورة التدريبية للإعلام البيئي التي نظمها المنتدى العربي للبيئة والتنمية بالاشتراك مع مجلة «البيئة والتنمية». شارك في الدورة، التي أقيمت في فندق كومودور في بيروت من 27 إلى 29 أيار (مايو)، صحافيون عرب من الصحف الأعضاء في المنتدى، بينها الأهرام (مصر) والوسط (البحرين) والشرق (قطر) والمغاربية (المغرب) والصباح (تونس) و تشرين (سوريا) والوطن (عمان) والدستور (الأردن)، إلى جانب صحف لبنانية، وذلك بهدف تطوير صفحات بيئية دورية تصدرها هذه الصحف بالتعاون مع المنتدى.

شارك في تدريب الصحافيين إدمون صعب، رئيس التحرير التنفيذي السابق لجريدة «النهار» اللبناني ورئيس التحرير السابق لمجلة «المختار من ريدرز دايجرست»، فتحديث عن تقنيات كتابة الخبر أو المقال الناجح، وأصول التحرير ووضع العناوين. وركز على أن موضوع البيئة هو موضوع علمي، وعلى من يتعاطاه أن يكون واسع الاطلاع وحريصاً على دقة معلوماته، مما يمنحة مصداقية لدى القارئ وتؤثيراً على الرأي العام الذي يمكن أن يشكل قوة ضاغطة لتحسين الوضع البيئي. ورأى أن التثقيف البيئي يجب أن يبدأ عند رؤساء التحرير ومديري التحرير، «خصوصاً أن أصحاب الصحف هم رجال أعمال أو سياسيون، وهنا الحاجة إلى مبادرات لاقناعهم بأن البيئة أولوية وليس إضافة، كي لا يطاح بالصفحات البيئية مع أي حدث».

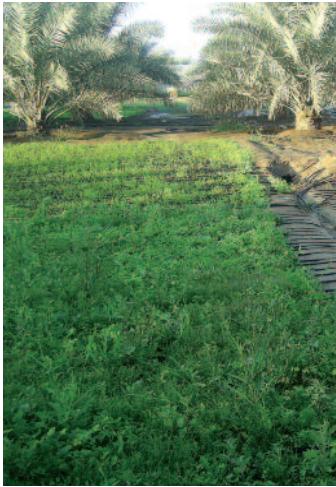
وضم فريق التدريب راغدة حداد، رئيسة التحرير التنفيذية لـ«البيئة والتنمية» والمدرية المعتمدة لدى القطرية يتسلم شهادته



إياد عيسى  
من صحيفة تشرين السورية  
يتسلم شهادة الدورة  
من نجيب صعب



حسن حاموش  
من صحيفة الشرق  
القطري يتسلم شهادته



بندورة (طماطم) عضوية



دفيئات بلاستيكية  
لزرع الخضار

الزراعة في العين، البالغة مساحتها 55 هكتاراً، إلى الزراعة العضوية المكشوفة خلال ثلاث سنوات، وإدخال محاصيل خضار جديدة في الموسم الزراعي 2009-2010. وتدعم المؤسسات الحكومية الأبحاث والتجارب المتعلقة بالإنتاج العضوي. على سبيل المثال، قدمت مؤسسة الإمارات مليون درهم (272 ألف دولار) مساهمة في تمويل ستة أبحاث جديدة في كلية الأغذية والزراعة بجامعة الإمارات لتقديم واقع مستقبل الزراعة العضوية في الدولة. وهناك تعاون في نقل الخبرات والإستشارات العالمية إلى الإمارات، وخصوصاً مع الإتحاد الدولي لحركات الزراعة العضوية (IFOAM) ورابطة التجارة بالسلع العضوية (OTA) ومنظمة التجارة الخضراء (Green trade). وقد أنشئت وحدة خاصة

والمبادرات ومواد المكافحة الضارة بالصحة العامة، ولا يسمح فيه باستخدام السلالات والكيانات المحورة وراثياً والإشعاع المؤين والمواد الحافظة في عمليات التصنيع والإعداد والتعليق، وبالتالي تصل المواد الغذائية إلى المستهلك بحالتها الطبيعية. ويحتاج الإنتاج إلى فترة تحول من الزراعة الكيميائية إلى الزراعة العضوية، وعمليات تفتيش وتصديق لأماكن الإنتاج، للتأكد من توفر الشروط والمعايير ولضمان حقوق المنتج والمستهلك، وفق شروط محددة وضعتها الوزارة.

قال ولی عهد أبوظبی الشیخ محمد بن زاید آل نهیان: «إننا ندرك الأهمية الحيوية لبناء قطاع حديث ومتقدم للزراعة العضوية، للحصول على محصول زراعي متميّز ومستدام مبني على التوازن بين سلامة البشر والتربة والمحافظة على البيئة والموارد المائية، بدلاً من استيراده بمبالغ باهظة».

وتمثل هذا القول فعلاً في الاهتمام الحكومي في جميع إمارات الدولة. فعقدت ندوات وورش عمل تهدف إلى بناء قاعدة أساسية لإنتاج المواد العضوية وتسويقه، مثل مهرجان فنون الطهي في أبوظبی 2010 الذي شهد ندوة حول أهمية الأطعمة العضوية، وأقيمت معارض دولية، منها معرض الشرق الأوسط للمنتجات الطبيعية والعضوية ومعرض أغرا الشرق الأوسط للأعمال الزراعية اللذان أقيما في دبي، وكذلك معرض ليوا الزراعي الذي سجل حضوراً لافتاً للمنتجات العضوية.

وأنشئت مراكز متخصصة، منها مركز الزراعة العضوية في أبوظبی الذي تم تأسيسه بقرار عام 2006، ويهدف إلى تشجيع هذه الزراعة في الإمارة من خلال توفير الدعم التقني وتطوير الممارسات العضوية، وليصبح المركز مرجعاً متخصصاً في المناطق ذات المناخ الجاف وخصوصاً الشرق الأوسط.

كما أنشئت مزارع للإنتاج العضوي تابعة للدولة في العديد من الإمارات، منها «مزارع أبوظبی العضوية» التي دخلت مرحلة الإنتاج الكامل عام 2008 وتنتج أنواع الفواكه والخضار واللحوم ومشتقات الألبان. كما قرر قطاع الزراعة في دائرة الشؤون البلدية في مدينة العين تحويل مركز الأبحاث

## رواج الأغذية العضوية في الإمارات

ينمو قطاع المنتجات العضوية بشكل كبير في أنحاء العالم، وقدرت قيمة سوقها العالمية عام 2009 بنحو 26 بليون دولار. وهناك حالياً أكثر من 24 مليون هكتار مخصص لهذه الزراعة.

ويقدر الخبراء قيمة سوق المواد الغذائية العضوية في دول مجلس التعاون الخليجي بأكثر من 300 مليون دولار سنوياً، مرشحة للارتفاع السريع، بينما تقدر قيمة الأسواق الآسيوية كلها بما فيها الشرق الأوسط بنحو 500 مليون دولار فقط.

وفي استطلاع أجرته مؤسسة You Gov Siraj الاستشارية في الإمارات عام 2009، تبين أن 38% من الذين شملهم الاستطلاع لا يعرفون شيئاً عن الأغذية العضوية، ولدى 20% فكرة بسيطة عنها، ولدى 42% صورة ما». وأجاب 1% فقط بأنهم يتناولون الطعام العضوي، و33% لم يتناولوه مطلقاً، و45% يتناولون الطعامين العضوي وغير العضوي. وقال إنهم استخدمو الأغذية العضوية سابقاً ولكنهم لا يتناولونها حالياً، و61% لا يتناولونها نظراً لارتفاع ثمنها، و45% قالوا إنها غير متوافرة على الدوام، و22% لا يعتقدون أن الأغذية العضوية أفضل من الأغذية العادي، و8% لديهم أسباب أخرى لعدم تناول الطعام العضوي.



١١% من السكان يتناولون طعاماً عضوياً

# الزراعة العضوية في الإمارات

مهندسين زراعيين، وشراء الدولة للمحصول من المزارع. أدت هذه التدابير إلى تشجيع الزراعة وزيادة عدد المزارع من 319 مزرعة عام ١٩٧١ إلى ٢٥ ألف مزرعة عام ١٩٩٨، وصولاً إلى أكثر من ٤٢ ألف مزرعة عام ٢٠٠٨. وساهم ذلك في الحد من الهجرة إلى المدن، وتأمين نسبة لا بأس بها من الخضار والفاكه الطازجة للأسواق المحلية.

**تحول إلى الزراعة العضوية**  
بدأ الاهتمام بالزراعة العضوية في الإمارات عام ٢٠٠٤، بنشاطات فردية لبعض المزارع. ومن ثم لقي اهتماماً رسمياً وشعبياً، بعدما تبنت وزارة البيئة والمياه (وزارة الزراعة والثروة السمكية سابقاً) الزراعة العضوية كمنحي جدي تدعمه وتتوفر له سبل النمو. وعرفتها الوزارة بأنها نظام زراعي يعتمد على استخدام المواد الطبيعية والبيولوجية في الزراعة بدلاً من الأسمدة الكيميائية

مزرعة نخيل عضوية



مجد جرعتلي

هل يأتي يوم نرى  
فيه الإمارات وقد  
تصدرت قائمة الدول  
في الزراعة  
العضوية... مثلاً  
عودتنا تحطيم  
العديد من الأرقام  
القياسية؟

الطبيعة الصحراوية القاسية والظروف المناخية الصعبة وقلة مصادر المياه لم تحل دون تحقيق الإمارات العربية المتحدة إنجازات كبيرة في قطاع الزراعة. وهي تواصل مسيرة الشيخ زايد بن سلطان آل نهيان الذي قال في هذا الصدد: «أعطوني زراعة... أعطكم حضارة». ففي إطار سياستها الهداف إلى تشجيع الزراعة، عملت الدولة على تأمين ما يلزم للعمل في هذا المجال. من ذلك: إقامة المشاريع العمرانية التي توفر المساكن الحديثة للمزارعين، تشييد البنية التحتية اللازمة في المناطق الزراعية من طرق وجسور وكهرباء وماء وغير ذلك، تحضير الأرضي الزراعية وتوزيعها مجاناً على المواطنين، منح الضمانات المالية والقروض الميسرة لشراء المعدات والأسمدة والبذور، توفير المشورة الفنية والعلمية من

الدكتور مجد جرعتلي مهندس زراعي متخصص بالتكنولوجيا الحيوية ومستشار في شؤون الزراعة



خرائط  
جغرافي  
شهر في  
31/8/2010

# البيئة والتنمية

## نظرة ثاقبة على البيئة والطبيعة



**البيئة والتنمية** هي مجلة البيئة والطبيعة الأولى في العالم العربي. إنها مجلة الرأي الحر التي تعطيك صورة ثاقبة عن كل ما يؤثر على الكائنات الحية، أكانت تفكراً أو تمثيلاً أو تطبيقاً أو تسبباً. إنها المجلة الخضراء الرائدة في تحقيقها المصورة الشيق.

أحدث المعلومات عن البيئة العربية والعالمية تقرأها مطلع كل شهر في **البيئة والتنمية**.

إذا كنت من محبي البيئة والطبيعة فإن **البيئة والتنمية** هي مجلة لك أنت.

### اشترك الآن ووفر 40%

القسيمة على الجهة الخلفية



العشرة القاتلة  
أخطر الملوثات في العالم

وصل عددها إلى أكثر من 2850 متجرًا ومؤسسة ومركزًا، منها 45 متجرًا يبيع هذه المنتجات على مستوى الدولة.

### شروط تسجيل المزارع العضوية

اعتمدت وزارة البيئة والمياه خمس استثمارات رسمية يعيّنها الراغبون في الإنتاج العضوي، وهي: استمارة التحول إلى الإنتاج العضوي، استمارة بيانات الوحدة الانتاجية، استمارة طلب فحص عينات، استمارة تعهد، استمارة إقرار منتج. وفرضت على المزارع الراغبة في التحول إلى الإنتاج العضوي اتباع التعليمات التي أقرتها وحدة الزراعة العضوية، وهي: عدم استخدام أي من المواد المحظورة في النظام العضوي، السماح للجنة التفتيش والاعتماد بزيارة الحقل للتأكد من أن جميع العمليات الحقلية والممارسات قد تمت حسب المعايير، السماح للجان بأخذ نماذج من التربة والمياه والمزروعات لاختبار صلاحية المنتج العضوي للتسويق، إقرار باتباع جميع المعايير الخاصة بالإنتاج العضوي وإرشادات لجنة الاعتماد والتفتيش، والتعهد بأن الإخلال بأي شرط سوف يؤدي إلى عدم التصديق على المحاصيل المنتجة في المزرعة أو جزء منها كإنتاج عضوي.

وتعمّز الوزارة زيادة نسبة المساحة المخصصة للزراعات العضوية إلى 3 في المائة من مجموع المساحات الزراعية في الدولة والبالغة 260 ألف هكتار، أكثر من نصفها في إمارة أبوظبي.

وقال سلطان علوان، المدير التنفيذي للشؤون الزراعية والحيوانية في الوزارة في أيار (مايو) الماضي إن هناك 11 مزرعة مرخصة كمزارع إنتاج عضوي، أصدرت لها شهادات تصديق منتج عضوي (organic) وتتم متابعتها بشكل دوري. وهناك 16 مزرعة في فترة التحول إلى الزراعة العضوية خلال مدة لا تقل عن سنتين، يتم فيها تطهير المزرعة من المبيدات والأسمدة الكيميائية لاستخدام بدلاً منها الأسمدة والمبيدات العضوية.

بالزراعة العضوية في وزارة البيئة والمياه. وتحتاج الوزارة رخصة رسمية للإنتاج الزراعي العضوي، وشهادة منتج عضوي للمزارع التي تم تسجيلها، مع مراقبتها دورياً من قبل اختصاصيين. كما تصدر نشرات علمية وببوسترات ترويجية تشرح فوائد الزراعة العضوية.

### مزايا وشركات خاصة

كان النشاط على صعيد المؤسسات الخاصة متنوّعاً. فتم افتتاح العديد من الشركات والجمعيات العاملة بالمنتجات العضوية. على سبيل المثال، أعلنت شركة البسرا للأغذية المتخصصة بالمواد الغذائية العضوية، افتتاح المقر الإقليمي لتوزيع منتجاتها في دبي، في إطار خطتها للتوسيع في أسواق المنطقة. وأعلنت جمعية Soil Association البريطانية اعتمادها إقامة مؤسسة لاعتماد وترخيص الأغذية العضوية في المنطقة.

وهناك العديد من الشركات والمؤسسات الزراعية الخاصة التي تستورد مستلزمات الزراعة العضوية، ومنها شركة Organic line التي توّمن الأسمدة والمبيدات العضوية المنشآة. كما تم افتتاح العديد من المطاعم والمcafés التي تقدم منتجات غذائية عضوية.

وقام العديد من أصحاب المزارع الخاصة بتسجيل مزارعهم لدى وزارة البيئة والمياه كمزارع إنتاج عضوي. وخصص آخرون مساحات واسعة من مزارعهم للزراعات العضوية. وتم تحويل عدد كبير من مزارع التخييل الشمالي إلى مزارع عضوية لانتاج التمور العضوية. على سبيل المثال، قررت «شركة الفوعة» تحويل مزرعة الفوعة من نظام الزراعة التقليدية إلى الزراعة العضوية ابتداء من أيار (مايو) 2005، من خلال التعاقد مع شركة Ecocert للقيام بإجراءات التفتيش والتصديق، مما سيجعلها أكبر مزرعة نخيل عضوية في العالم بمساحة 1321 هكتاراً.

وفي السنوات الأخيرة، بدأت تظهر محلات بيع الأغذية والمنتجات العضوية في أسواق الإمارات، وبشكل سريع



من منشورات  
وزارة البيئة  
والمياه حول  
الزراعة العضوية

نجيب صعب

## البيئة في وسائل الاعلام العربية



البيئة والتنمية

**هذا الكتاب** يستعرض موقع البيئة في وسائل الاعلام العربية ويحلل مستوى مواضعها وطرق معالجتها. وهو يحصي نحو خمسين مجلة ونشرة دورية ذات عناوين بيئية، وعشرين الصفحات البيئية في الصحف اليومية، ومئات مواقع البيئة على الانترنت، ويثبت نماذج من صفحاتها ومضمونها. لكنه أيضاً يحلل المحتوى والمعالجة، ويقترح خطة عمل لتطوير هوية الاعلام البيئي العربي، الذي ما برح معظمها في طور الهواية، وتحوله إلى احتراف. أما القسم الأخير من الكتاب فيحتوي على مختارات من مقالات افتتاحية نشرها نجيب صعب خلال السنوات الثلاث الماضية في مجلة "البيئة والتنمية" وثمانى صحف عربية، وكان لها أثر في السياسات والبرامج البيئية لحكومات عربية ومنظمات.

لبنان: 15,000 ل.ل. الدول العربية: 15 دولاراً بما فيها أجور البريد

المنشورات  
الفنية

ص.ب. 5474-113 بیروت، لبنان  
هاتف: +961 1-321800 (فакс: +961 1-321900)

# الرررة 2010

## ARAB ENVIRONMENT 2010

### المياه إدارة مستدامة لمورد متناقص

- هل عند العرب ما يكفي من المياه ليشربوا وينتجوا الغذاء؟
- كيف سيؤثر تغير المناخ على إمدادات المياه؟
- هل تمتلك البلدان العربية سياسات واضحة لإدارة المياه؟
- ما المطلوب لمعالجة المياه وإعادة استعمالها؟
- هل نقوم بما يكفي لتطوير تكنولوجيات تحلية مياه البحر؟
- ما هو دور القطاع الخاص في عالم المياه؟

**هذه** بعض المواضيع المطروحة على جدول أعمال المؤتمر السنوي الثالث للمنتدى العربي للبيئة والتنمية، الذي يعقد في بيروت بين 4 - 5 تشرين الثاني (نوفمبر) 2010. سيشهد المؤتمر إطلاق التقرير الهام الذي يعده المنتدى عن المياه، وهو يركز على الحاجة الملحة إلى إدارة مستدامة لهذا المورد المتناقص. يستعرض التقرير مصادر المياه العذبة المتوفرة والطلب المتزايد. فالمنطقة العربية من أفق مناطق العالم في المياه، وبسبب زيادة السكان وتضاؤل الإمدادات، من المتوقع أن يصل معدل حصة الفرد خلال سنوات قليلة إلى أدنى درجات الفقر المائي الحاد. هذا المؤتمر فرصة لأصحاب القرار وقادة الأعمال والخبراء للالاطلاع على أحدث الحقائق والتشاور في الخطوات المطلوبة لمواجهة التحديات المائية في العالم العربي. كما يناقش المؤتمر الاستعدادات العربية لقمة تغير المناخ المقبلة في المكسيك.

المنتدى العربي للبيئة والتنمية  
ARAB FORUM FOR  
ENVIRONMENT AND DEVELOPMENT



[www.afedonline.org](http://www.afedonline.org)

للمعلومات والتسجيل: هاتف: +961 1 321800 | فاكس: +961 1 321900 | Email: [info@afedonline.org](mailto:info@afedonline.org)

### شارك في أهم ملتقى بيئي عربي سنة 2010



AMSI  
Academy management solutions international



Petrofac

KHARIFI NATIONAL



الراعي الذهبي

المنظمة المتعاونة

الراعي البلاتيني

الشركاء الإعلاميون



WEBER SHANDWICK

PUBLIC RELATIONS



الراعي الفضي

# عرض خاص

اشترك الان لسنة  
واحصل على  
4 أشهر إضافية مجاناً

ادفع اشتراك 12 عددًا واحصل على 4 أعداد إضافية مجاناً  
أرجو تسجيل اشتراكي في **البيئة والتنمية** لمدة 16 شهرًا من أيلول/سبتمبر 2010  
ولغاية كانون الأول/ديسمبر 2011 وذلك بسعر 12 شهرًا وفق العرض الخاص

الاسم:

المهنة:

المؤسسة:

العنوان:

صندوق البريد:

فاكس:

هاتف:

Email:

الدول الأخرى 75 دولاراً أميركياً

الدول العربية 50 دولاراً أميركياً

البريد الإلكتروني:

لبنان 60,000 ل.ل.

نقداً  أرفق لكم شيكاً مصرفيًا بالبلغ

Visa

Master Card

AmEx

بواسطة بطاقة الائتمان:

Expiry Date

Card #

التاريخ

التاريخ

للاشتراك يمكن إرسال القسيمة بواسطة الفاكس أو البريد أو البريد الإلكتروني

ترسل القسيمة إلى مجلة «البيئة والتنمية» هاتف: 01.321800 - فاكس: 01.321900 - ص.ب. 113، بيروت، envidev@mectat.com.lb



#### المؤتمر السنوي للمنتدى العربي للبيئة والتنمية

بيروت، 4-5/11/2010

قاعة الامارات، فندق جبور غراند

#### جدول الأعمال المؤقت

الجمعة 5 تشرين الثاني / نوفمبر

##### الجلسة الرابعة: الحكومة والاصلاح

10:00 - 09:00

- رئيس الجلسة:** معالي الدكتور محمود ابو زيد، رئيس المجلس العربي للمياه ووزير الموارد المائية والري السابق، مصر
- المياه المشتركة عبر الحدود: **ريا مارينا اسطفان**، خبيرة القانون المائي في برنامج اليونسكو الدولي للمياه، باريس
  - **الحكومة المائية:** د. صفوت عبدالدايم، الأمين العام، المجلس العربي للمياه، القاهرة
  - التشريعات المائية: د. حورية تازى صادق، أستاذة القانون الدولي، جامعة الدار البيضاء

نقاش مفتوح 10:30 - 10:00

استراحة 11:00 - 10:30

##### الجلسة الخامسة: قطاع الاعمال في عالم المياه

12:30 - 11:00

- رئيس الجلسة:** د. محمد العشري، محرر التقرير والمدير التنفيذي السابق لمرفق البيئة العالمي
- تجارب الشركات، والممارسات البيئية الجيدة، تضيير قطاع المياه، الشراكة بين القطاعين العام والخاص، تمويل الإصلاحات المائية

نقاش مفتوح 13:00 - 12:30

غداء وجلسات عمل جانبية حول المحاور الأساسية 15:00 - 13:00

##### الجلسة الخاتمة

16:00 - 15:00

- حوار يشارك فيه وزراء البيئة والمياه والطاقة ورؤساء المنظمات.
- إعلان التوصيات الخاتمة

## الطريق الى كانكون

تعقد خلال المؤتمر جلسة رفيعة المستوى، يتحدث فيها بعض كبار المسؤولين والوزراء، لمناقشة المشاركة العربية في قمة المناخ في كانكون (المكسيك) بين 29/11 و 10/12/2010. تناقش الجلسة ورقة شاملة أعدتها المنتدى حول سبل المساهمة العربية الإيجابية للتوصيل إلى اتفاقات عملية في كانكون.

## مياه الصحراء... من الفضاء

الدكتور فاروق الباز، مدير مركز علوم الفضاء في جامعة بوسطن، يقدم عرضاً مثيراً حول تحديد المواقع المحتملة للمياه الجوفية في الصحراء بواسطة الأقمار الصناعية.

## دليل المياه

يطلق المنتدى خلال المؤتمر دليلاً عملياً حول كفاءة استخدام المياه في الزراعة والصناعة والمنازل في العالم العربي، يعمل على إعداده مجموعة من كبار الاختصاصيين. هذا هو الدليل الأول من نوعه الذي يتم تطويره خصيصاً للمنطقة العربية.

## دليل العمل البيئي في المكاتب

كفاءة استخدام الطاقة في المكاتب العربية موضوع دليل يقدّم في المؤتمر، من المصايد والأجهزة المكتبية إلى سيارات الشركة والموظفين.

الخميس 4 تشرين الثاني / نوفمبر

09:00 - 08:00

10:00 - 09:00

##### جلسة الافتتاح

- فيلم وثائقي: الطقطرة الأخيرة
- كلمة المنتدى العربي للبيئة والتنمية
- الاعلان الشبابي وتقديم جوائز مسابقة المدارس العربية حول المياه
- كلمة راعي الحفل

محاضرة رئيسية: متحدث دولي

استراحة 10:30 - 10:00

## الجلسة الأولى وضع المياه

11:30 - 10:30

- رئيس الجلسة:** معالي الدكتور راشد بن فهد، وزير المياه والبيئة، الامارات العربية المتحدة
- مستقبل المياه في العالم العربي: د. شوقي البرغوثي، المدير العام، المركز الدولي للزراعة المحلية، دبي
  - الأنظمة الطبيعية للمياه العذبة: د. وليد صالح، المنسق الإقليمي، معهد المياه في جامعة الأمم المتحدة
  - الادارة المتكاملة للمياه وأثر تغير المناخ: د. حامد عساف، أستاذ الهندسة المدنية والبيئة، الجامعة الأميركية في بيروت
  - الأبحاث في مجال إصلاح السياسات المائية: د. عابدين صالح، أستاذ الهندسة المدنية والمياه، جامعة الخرطوم

نقاش مفتوح 12:00 - 11:30

## الجلسة الثانية ادارة مورد متناقص

13:00 - 12:00

- رئيس الجلسة:** معالي المهندس جبران باسيل، وزير الطاقة والموارد المائية، لبنان
- إدارة الطلب على المياه: د. حمو العمري، منسق البرامج الإقليمي، المركز الدولي لبحوث التنمية، كندا / مصر
  - إدارة المياه في الزراعة: د. أيمن أبوحديد، رئيس مركز الأبحاث الزراعية، القاهرة
  - إدارة المياه البلدية والصناعية: د. جان شاتيلا، أستاذ الهندسة المدنية، الجامعة اللبنانية الأميركية، بيروت

نقاش مفتوح 13:30 - 13:00

غداء 15:00 - 13:30

بالتزامن مع جلسة رفيعة المستوى - تغير المناخ: الطريق الى كانكون

## الجلسة الثالثة صناعة المياه

16:00 - 15:00

- رئيس الجلسة:** معالي السيد فييد الشريف، محافظ المؤسسة العامة لتحلية المياه المالحة، السعودية
- مستقبل تحلية مياه البحر: د. عادل بشناق، مدير الجمعية الدولية للتخلية ورئيس مجموعة بشناق، جده
  - إعادة استعمال المياه: د. رضوان شكرالله، رئيس مختبر تملح المياه وتنمية النبات، معهد الحسن الثاني الزراعي، الرباط
  - مياه من رمال الصحراء: د. فاروق الباز، مدير مركز علوم الفضاء، جامعة بوسطن

نقاش مفتوح 16:30 - 16:00

مناقشة عامة تداعب مباشرة على شبكات فضائية 17:30 - 16:30

# البيئة 2010

ARAB ENVIRONMENT 2010

## المياه

### إدارة مستدامة لمورد متناقص

يعلم على تقرير "المياه": إدارة مستدامة لمورد متناقص" مجموعة من أبرز الخبراء العرب، بالتعاون مع مراكز أبحاث وجامعات. يحرر التقرير الدكتور محمد العشري رئيس السابق لمرفق البيئة العالمي، وتشرف عليه لجنة تضم الدكتور كمال طلبه رئيس مجلس أمناء المنتدى، والدكتور شوقي البرغوثي مدير عام المركز الدولي للزراعة الملحة، والدكتور محمد القصاص رئيس السابق للاتحاد الدولي لصون الطبيعة. وبعد مركز علوم الفضاء في جامعة بوسطن، بإدارة الدكتور فاروق الباز، دراسة خاصة حول استكشاف موقع المياه الجوفية في الصحراء العربية بواسطة الأقمار الاصطناعية. كما يحتوي التقرير على معلومات مختصرة عن أكثر من ثلاثين مشروعًا ومبادرة جادة في مجال المياه حول العالم العربي. وضافة إلى المؤلفين، يشارك في جلسات النقاش المسؤولون وخبراء من المنطقة والعالم، من بينهم وزير المياه والبيئة الإماراتي الدكتور راشد أحمد بن فهيد، ورئيس المجلس العربي للمياه الدكتور محمود أبو زيد ورئيس الهيئة السعودية لتحليل المياه فهيد الشريف، إلى جانب ثلاثين وزيراً للمياه والبيئة ورؤساء منظمات عربية ودولية.



عدنان بدران  
رئيس جامعة بيروت  
وزير الإردن السابق



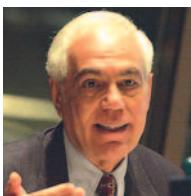
فاروق الباز  
مدير مركز علوم الفضاء  
جامعة بوسطن



مصطففي كمال طلبه  
المدير التنفيذي السابق  
لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة



راشد بن فهد  
وزير البيئة والمياه  
الإمارات العربية المتحدة



محمد العشري  
رئيس مجلس  
البيئة العالمي



محمود أبو زيد  
رئيس  
المجلس العربي للمياه



عادل بشناق  
مدير الجمعية الدولية للتحلية  
ورئيس مجموعة بشناق، جده



شوقي البرغوثي  
المدير العام، المركز  
الدولي للزراعة الملحة، دبى



آخيم شتاينر  
المدير التنفيذي  
لبرنامج الأمم المتحدة للبيئة



أسما القاسمي  
مديرة الأكاديمية العربية للمياه  
أبوظبي



حمو العمري  
منسق البرنامج الإقليمي، المركز  
الدولي لبحوث التنمية، كندا

### مياه من رمال الصحراء

د. فاروق الباز، مدير مركز علوم الفضاء، جامعة بوسطن

### مستقبل المياه في العالم العربي

د. شوقي البرغوثي، المدير العام، المركز الدولي للزراعة الملحة، دبي

### الأنظمة الطبيعية للمياه العذبة

د. وليد صالح، المنسق الإقليمي، معهد المياه في جامعة الأمم المتحدة

### الادارة المتكاملة للمياه وأثر تغير المناخ

د. حامد عساف، أستاذ الهندسة المدنية والبيئة، الجامعة الأمريكية في بيروت

### الأبحاث في مجال إصلاح السياسات المائية

د. عابدين صالح، أستاذ الهندسة المدنية والمياه، جامعة الخرطوم

### إدارة الطلب على المياه

د. حمو العمري، منسق برامج المياه الإقليمي، المركز الدولي لبحوث التنمية، كندا

### إدارة المياه في الزراعة

د. أيمن أبوحديد، رئيس مركز الأبحاث الزراعية، القاهرة

### ادارة المياه البلدية والصناعية

د. جان شاتيلا، منسق في مشروع الاتحاد الأوروبي حول ادارة مياه الصرف في حوض المتوسط، أستاذ الهندسة المدنية، الجامعة اللبنانية الأمريكية، بيروت

### مستقبل تحلية مياه البحر

د. عادل بشناق، مدير الجمعية الدولية لتحليلة ورئيس مجموعة بشناق، جده

### إعادة استعمال المياه

د. رضوان شكرالله، رئيس مختبر تملح المياه وتغذية النبات، معهد الحسن الثاني للزراعة والبيطرة، الرباط

### المياه المشتركة عبر الحدود

د. ريا مارينا استفان، خبيرة القانون المائي في برنامج اليونسكو الدولي للمياه، باريس

### الحكومة المائية

د. صفوت عبد الدايم، الأمين العام، المجلس العربي للمياه، القاهرة

### التشريعات المائية

د. حورية تازي صادق، أستاذة القانون الدولي، جامعة الدار البيضاء

يطرح المؤتمر السنوي للمنتدى العربي للبيئة والتنمية لسنة 2010 أبرز التحديات التي تواجه المنطقة العربية: **المياه**. وبناء على نتائج واستنتاجات التقرير الذي يعده المنتدى بعنوان "إدارة مستدامة لمورد متناقص"، سيتناول المؤتمر مجموعة من الاصلاحات المطلوبة. كما تبحث ورش متخصصة كيف يمكن لقطاع الأعمال المساهمة الفعالة في المشاريع المائية. ويرافق المؤتمر معرض لأحدث التكنولوجيات في مجال المياه.

## برعاية جلالة الملك عبدالله الثاني: تقرير المناخ ومذكرة المنتدى في عمان



الجلسة الحوارية



جانب من الحضور

المتجددة والبديلة، موضحاً أن الاستراتيجية الوطنية للطاقة في الأردن تعتمد على خليط تصل فيه حصة الطاقة المتجددة إلى 10% في المائة سنة 2020. وعرض وزير البيئة المهندس حازم ملحس نتائج التقرير الوطني الأردني حول تغير المناخ، معلناً عن برنامج حكومي للتحول نحو الاقتصاد الأخضر. وشارك صعب في النقاش عارضاً رأي المنتدى في أفضل السبل لضمان مشاركة عربية فاعلة وإيجابية في مفاوضات المناخ، وصولاً إلى اتفاق عادل وشامل وملزم. وعرضت في ختام اللقاء أهداف المنتدى وأبرز برامجه. (راجع الصفحة 9)

ستكونون مصدرآً من مصادر المعرفة الإقليمية بأوضاع البيئة والمحيط... وتقديمون أفكاراً مشتركة للتعاون والتomas الحلول الميسرة الرشيدة». وعقدت حلقة حوارية حول التقرير أدارها رئيس وزراء الأردن السابق ورئيس جامعة البترا الدكتور عدنان بدران. الدكتور نبيل الشريفي وزیر الدولة لشؤون الإعلام والاتصال، أكد على دور الإعلام في تعميم الوعي البيئي «لأن القوانين لا تكفي إذا لم يحصل تغيير في السلوكيات». وشدد المهندس خالد الایرانی، وزير الطاقة والثروة المعدنية، على أهمية استخدام الطاقة

لأن البلدان العربية هي من أكثر مناطق العالم تعرضاً لتأثيراته الحادة، المتمثلة بشكل رئيسي في شح المياه والجفاف وتدحرج الانتاج الغذائي وارتفاع البخار. وأشار إلى أن «أهم ما يمكن أن يقدم في المرحلة الراهنة هو العمل على رفع مستوى الوعي بالتحديات البيئية وكيفية التعامل معها... ومن الأولويات تهيئة الأمة للاستعداد للمخاطر المرتقبة، التي قد تختلف من منطقة إلى أخرى، لكنها تجتمع بقدرتها على تغيير مجرى حياة الناس، وتضطرهم إلى التكيف مع المتغيرات». وخاطب الأمير حمزة المنتمى: «إنكم بعملكم المتخصص الجاد

خلال لقاء حاشد أقيم في المركز الثقافي الملكي في عمان برعاية العاهل الأردني الملك عبدالله الثاني، قدم المنتدى العربي للبيئة والتنمية أبرز نتائج تقريره حول «ثر تغير المناخ على البلدان العربية»، كما أذاع نص رسالة وجهها إلى الزعماء العرب حول الاستعدادات لقمة تغير المناخ في مدينة كانكون المكسيكية نهاية السنة.

افتتح اللقاء الأمير حمزة بن الحسين، رئيس الهيئة الملكية الاستشارية لقطاع الطاقة، متذوباً عن الملك عبدالله، بكلمة شدد فيها على ضرورة التعاطي الجدي مع تحديات التغير المناخي، خاصة

### في يوم البيئة العالمي: «البيئة والتنمية» مع «النهار»

بمناسبة يوم البيئة العالمي في 5 حزيران (يونيو) تم توزيع مجلة «البيئة والتنمية»، المعتمدة كمنبر للمنتدى العربي للبيئة والتنمية، مع جريدة «النهار» اللبناني الرائد، وذلك في تجربة غير مسبوقة حيث حصل كل قراء «النهار» على العدد الجديد من المجلة مع بوستر كبير عن التنوع البيولوجي. وفي اليوم ذاته نشرت 12 صحيفة عربية صفحات بيئية مشتركة بالتعاون مع المنتدى والمجلة.

### اللجنة التنفيذية تلتقي الرئيس سعد الحريري

لانعقاد مؤتمره السنوي واتخذ القرارات المناسبة. كما قام أعضاء اللجنة بزيارة إلى رئيس الوزراء اللبناني سعد الحريري، وهو عضو مؤسس في مجلس الأمناء، وتم عرض نشاطات المنظمة وخطتها المستقبلية بما فيها إنشاء «بيت البيئة العربي» كمقر للمنتدى بحيث يجمع بين التصميم الهندسي الحديث والعمارة الخضراء المقتصدة في استهلاك الطاقة، ويكون مركزاً لنشر المعارف والتكنولوجيات البيئية. ودعت اللجنة الرئيس الحريري لرعاية المؤتمر السنوي الذي يعقد في 4-5 تشرين الثاني (نوفمبر) المقبل في بيروت.



## Accommodation

Arrangements for accommodation should directly be made by the participant, at his own expense. **We strongly urge you to make your booking soonest in order to secure a room, as hotels in Beirut are usually very busy during that period.** For convenience, the Secretariat has made arrangements with some hotels in Beirut for the conference participants, as per the list below:

### الإقامة

على المشارك أن يتولى ترتيبات الإقامة والتأشيرة في حال الحاجة إليها، مباشرة مع الفندق وعلى نفقة الخاصة. **نصح المشاركون بالحجز سريعاً لتأمين غرفة، إذ أن فنادق بيروت عادة ما تكون مزدحمة خلال تلك الفترة.** وقد اتفقت سكرتارية المؤتمر مع عدد من الفنادق لتأمين أسعار مخفضة للمشاركين في المؤتمر، كما هو وارد في المائحة أدناه:

## Conference Venue

**HABTOOR GRAND HOTEL** - Mr. Roy Bou Gharios  
Tel: 961-1-496666 • Fax: 961-1-516400  
E-mail: res.beirut@habtoorhotels.com  
www.habtoorhotels.com  
Minimum rate: USD 230

**METROPOLITAN PALACE HOTEL** - Mr. Roy Bou Gharios  
Tel: 961-1-496666 • Fax: 961-1-498866  
E-mail: res.beirut@habtoorhotels.com  
www.palacebeirut.habtoorhotels.com  
Minimum rate: USD 220

Including breakfast, free Internet access and service charge

### Other Beirut hotels within 15 minute drive from the conference venue

**MONROE HOTELS** - Ms. Pilar Eid  
Tel: 961-1-371122 • Fax: 961-1-371112  
E-mail: pilar.eid@monroebeirut.com, www.monroebeirut.com  
Minimum rate: USD 120

**LE BRISTOL** - Ms. Mona Assaf  
Tel: 961-1-351400 • Fax: 961-1-351409  
E-mail: reservation@lebristol-hotel.com, www.lebristol-hotel.com  
Minimum rate: USD 115

**RADISSON BLU MARINEZ HOTEL** - Ms. Manal Abou Haidar  
Tel: 961-1-368111 • Fax: 961-1-367205  
E-mail: manal.abouhaidar@radissonblu.com  
www.radissonblu.com  
Minimum rate: USD 175

Special conference rates valid until 1 October 2010, subject to availability.  
For reservations: reference to AFED Conference

الرجاء الإشارة إلى AFED Conference عند إجراء الحجز.

## Registration Fees

- Normal fee per person: USD 1500
- Academia and students fee: USD 250
- AFED Members: Please check AFED website [www.afedonline.org](http://www.afedonline.org) for special rates

**Note:** Registration Fees cover attendance, conference material, coffee breaks, buffet lunch and gala dinner. They do not include travel and accommodation, which should be arranged by the participant at his sole responsibility

**Method of Payment:** Bank transfer to the following account:

Account name: **Arab Forum for Environment and Development** • Account Number: **326244**

Bank name: **Bank AUDI, Centre Sofil, Charles Malek Avenue, Achrafieh, Beirut, Lebanon** • Swift Code: **AUDBLBBX**

Or Bankers Check drawn to the order of Arab Forum for Environment and Development أو بواسطة شيك مصرفي باسم المنتدى العربي للبيئة والتنمية

Or Credit Card:  Master  Visa  AmEx Card #: [REDACTED] Exp. Date: [REDACTED] أو بواسطة بطاقة الائتمان

المؤتمر السنوي للمنتدى العربي للبيئة والتنمية  
بيروت، 4 - 5 تشرين الثاني / نوفمبر 2010

## ARAB ENVIRONMENT 2010

الرّئْسَةُ 2010

### استمارة التسجيل للإرسال قبل 1 تشرين الأول / أكتوبر 2010

يرجى إرسال القسمة بالبريد أو الفاكس على عنوان الأمانة العامة للمنتدى:

المنتدى العربي للبيئة والتنمية، ص.ب.: 113-5474، بيروت، لبنان

تلفون: +961 1 321800، فاكس: +961 1 321800

أو على البريد الإلكتروني: [info@afedonline.org](mailto:info@afedonline.org)

كما يمكنكم تعبيء الاستمارة على الموقع الإلكتروني: [www.afedonline.org](http://www.afedonline.org)

### Registration Form Send not later than 1 October 2010

Please send the completed form by post or fax to the address of AFED Secretariat:

Arab Forum for Environment & Development,

P.O. Box 113-5474, Beirut, Lebanon,

Tel: +961 1 321800, Fax: +961 1 321900

Or you may send it by e-mail to: [info@afedonline.org](mailto:info@afedonline.org)

You may also book online on [www.afedonline.org](http://www.afedonline.org)

FULL NAME:

الاسم والشهرة:

Position:

المنصب:

Company Name:

اسم الشركة:

Address:

العنوان:

Telephone:

الهاتف:

Fax:

fax:

E-mail:

البريد الإلكتروني:

INVOICE MAILING ADDRESS:

عنوان إرسال الفاتورة:

Name:

الاسم:

Telephone:

الهاتف:

ADDRESS:

العنوان:

City:

المدينة:

Country:

البلد:

### رسوم التسجيل

- رسوم التسجيل للشخص الواحد: 1500 دولار أميركي

- رسوم التسجيل للأكاديميين والطلاب: 250 دولاراً أميركياً للشخص الواحد

- أعضاء المنتدى العربي للبيئة والتنمية: يرجى مراجعة الموقع الإلكتروني

للم المنتدى على [www.afedonline.org](http://www.afedonline.org) للحصول على التعرفة الخاصة

ملاحظة: رسوم التسجيل يشمل حضور جميع الجلسات، الحصول على التقارير والمنشورات وكافة المواد المتعلقة بالمؤتمر، الوجبات الخفيفة خلال الاستراحات، وجبات الغداء، والعشاء الرسمي. لا يشمل رسوم التسجيل مصاريف السفر والإقامة.

طريقة الدفع: التحويل على حساب المنتدى:

Account name: **Arab Forum for Environment and Development** • Account Number: **326244**

Bank name: **Bank AUDI, Centre Sofil, Charles Malek Avenue, Achrafieh, Beirut, Lebanon** • Swift Code: **AUDBLBBX**

أو بواسطة شيك مصرفي باسم المنتدى العربي للبيئة والتنمية

Or Credit Card:  Master  Visa  AmEx Card #: [REDACTED] Exp. Date: [REDACTED]

## أعضاء المنتدى في مؤتمر «إيكونومست» للأعمال



17 سنتاً، بينما كلفة إنتاجه من توربينات الرياح في أوروبا تدنت إلى 6 سنوات. وأكد صعب أن في وسع لبنان أن يعتمد على الطاقة المتتجدد لإنتاج الكهرباء بنسبة 40 في المئة خلال عشر سنين، مع تحويل محطات الانتاج التقليدية إلى العمل على الغاز الطبيعي بدل الفيول. وكان بين المشاركين في المؤتمر من أعضاء المنتدى شركة «جنرال إلكتريك» وبنك عوده.

بقطاعي الطاقة والمياه. وكشف أرقاماً تبيّن أنه يمكن تخفيض استهلاك الطاقة بنسبة 25 في المئة خلال سنوات قليلة وتوليد 20 في المئة من حاجات الكهرباء عن طريق إنشاء محطات مائية صديقة للبيئة تعمل خلال فترة معينة من السنة، بدلاً من التركيز على السدود الضخمة. وبين أن إنتاج الطاقة من الرياح خيار عملٍ في لبنان، بناء على دراسات قامت بها شركات عالمية، عرضت بدء الإنتاج سريعاً، إذا تم تحرير القطاع وتأميم البيئة الاستثمارية الملائمة. فمعدل إنتاج الكيلوواط في لبنان اليوم يصل إلى

والاجتماعية بمنأى عن النزاعات السياسية، والإنفاق على الخدمات الاجتماعية للمحافظة على الاستقرار.

أما عضو مجلس الأمناء جو غصوب، المدير التنفيذي لشركة «مينا كوم» للإعلانات والعلاقات العامة، فأشار إلى أنه يمكن تشبيه لبنان بعلامة تجارية ترفض أن تموت، على رغم إهمال تنمويتها وتسويقها.

وشارك أمين عام المنتدى نجيب صعب في جلسة حوارية حول الطاقة والبيئة، قدم فيها عرضاً لفرص إدخال الطاقات المتتجدة ضمن خطة متكاملة للنهوض

نظمت مجلة «إيكونومست» في 3 حزيران (يونيو) مؤتمر «طاولة المستديرة اللبنانيّة للأعمال» في فندق «فوريسيزونز» في بيروت، وشارك في جلسات الحوار مجموعة من الوزراء والخبراء وممثلي القطاع الخاص، بينهم عدد كبير من أعضاء المنتدى العربي للبيئة والتنمية. أكد رئيس مجلس الوزراء سعد الحريري، وهو عضو مؤسس في مجلس أمناء «أفدي»، أن «الحكومة تعامل للمرة الأولى مع البيئة كمنفعة عامة يشارك فيها جميع اللبنانيين بالتساوي»، متبعاً إلى ضرورة وضع الشؤون الاقتصادية

## تغير المناخ والحركة السكانية



عالمية تبلغ 1,28 في المئة. وغرس تجارب بلدان عديدة في ما خص تأثيرات تغيير المناخ على الحركة السكانية، منها المغرب والجزائر ومصر وسوريا واليمن وتركيا، ومن أبرز المحاور التي تمت مناقشتها، تحديد الآثار الاجتماعية وحركة السكان الناجمة عن تغيير المناخ، ومنهجيات إجراء المزيد من البحوث حول هذا الموضوع.

نظم مركز مرسيليا للبحر المتوسط التابع للبنك الدولي، والهيئة الفرنسية للتنمية، مؤتمراً دولياً الشهر الفائت حول الهجرة الناجمة عن تغيير المناخ في الشرق الأوسط وشمال إفريقيا، بمشاركة بلدان حوض المتوسط. وقدم الدكتور ابراهيم عبد الجليل، مدير البرامج البيئية في جامعة الخليج العربي في البحرين، تقريراً المنتدى العربي للبيئة والتنمية حول آثر تغير المناخ على الدول العربية وشدد على أن ارتفاع مستويات البحار بمقدار مترا واحد سيؤثر مباشرة على 41,500 كيلومتر مربع من الأراضي الساحلية العربية وعلى 3,2 في المئة من سكان البلدان العربية، بالمقارنة مع نسبة

## أفاد في مؤتمر أثر تغيير المناخ على لبنان

حضر تقرير «أثر تغيير المناخ على البلدان العربية» الذي أعدد في تميّزٍ خلال مؤتمر «أثر تغيير المناخ على لبنان»، الذي نظمته كلية العلوم الطبيعية والتطبيقية في جامعة سيدة اللويزة، زوق مصبح، برعاية وزير البيئة محمد رحال وبحضور عداء كليات من مختلف الجامعات والأساتذة والطلاب.

استهل المؤتمر بعرض الوثائقى «البحر والصحراء» من إنتاج المنتدى الذي قدم نظرة علمية شاملة وواضحة لأهم الآثار المرتقبة لتغيير المناخ على المنطقة. وقدم أمين عام المنتدى نجيب صعب عرضاً سلط فيه الضوء على الأخطار والسبل المتاحة لمواجهة هذه التحديات في البلدان العربية ولبنان خصوصاً. وكانت من أبرز مداخلات المؤتمر تلك التي قدمتها الياقاعي من وزارة البيئة وبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي عن «خطر تغيير المناخ في لبنان»، وراغدة حداد رئيسة التحرير التنفيذية لمجلة «البيئة والتنمية» التي أبحرت بالحضور في عرض مصور لرحلتها إلى منطقة القطب الشمالي حيث شهدت على ذوبان الجليد.



عملية حول أهم القضايا البيئية مثل الطاقة والمياه والهواء وتغيير المناخ والنفايات الصلبة.

وتم تدشين القرية الشهري الماضي بحضور وزير الثقافة اللبناني سليم وردة وشخصيات وناشطين وطلاب وأعلاميين. وهي تقوم على أرضٍ خضراء تبلغ مساحتها 10آلاف متر مربع، مطلة على البحر، فيها مساحاتٍ متعددة لاستخدامات والنشاطات والمناسبات، ما يجعلها بالفعل مركزاً تعليمياً وثقيفياً غنياً يفتح آفاقاً جديدة أمام الصغار والكبار على حد سواء.

## تصفح الجريدة الخضراء في قرية العلوم

شرعت «قرية العلوم الشرق الأوسط» (Science Village Middle East) أبوابها في منطقة ضبية شمال بيروت، أمام الأطفال والطلاب والزوار الذين يبحثون عن المعرفة والتجارب العلمية المختلفة في أجواء من المرح والتسليمة. وكان المنتدى العربي للبيئة والتنمية بالتعاون مع مجلة «البيئة والتنمية» قد نشر في كامل أرجاء القرية مجموعة ملصقات «الجريدة الخضراء» البيئية المتنوعة المواضيع، بالإضافة إلى لوحات

## اطلاق تقرير «أثر تغير المناخ على البلدان العربية» في الكويت

مشاريع تنمية تحفظ البيئة من التدهور. خلال الحفل، عرض الأمين العام نجيب أبز برامج المنتدى، وفي مقدمتها التقرير السنوي عن وضع البيئة العربية، وموضوعه هذه السنة «المياه: إدارة مستدامة لمورد متناقص». وسيتم تقديم التقرير ومناقشته في المؤتمر السنوي للمنتدى الذي يعقد في بيروت في 4-5 تشرين الثاني (نوفمبر) 2010.

كما قدم «مبادرة الاقتصاد العربي الأخضر» التي ينفذها المنتدى، وهي خطة عمل تقوم على تطوير سياسات فاعلة لتحويل قطاعات اقتصادية ذات أولوية في اتجاهات صديقة للبيئة، مع الحفاظ على ربحيتها.



معاً، بتضافر جهود القطاعين العام والخاص، لاتباع جميع الوسائل العلمية والقانونية التي تحافظ على البيئة وتقلل من انبعاث هذه الغازات». وشدد على مساهمة القطاع الخاص «عن طريق الاستثمار في البيئة» واعتماد معايير التنمية المستدامة في المشاريع، آخذين في الاعتبار الشروط البيئية مع الاعتبارات الاقتصادية». ودعا القطاع الخاص إلى الاستثمار البيئي وإعداد الدراسات الخاصة بذلك، للمساهمة في تطوير

لتقييم نتائج ووصيات تقريره في عدد من العواصم العربية، للمساعدة في الاستعدادات العربية لقمة تغير المناخ المقبلة التي تعقد في كانكون في المكسيك.

وقال الشيخ جابر المبارك الصباح في كلمة ألقاها نيابة عنه وزير التجارة والصناعة أحمد الهارون إن «أهم أسباب التغيرات المناخية هي ظاهرة الاحتباس الحراري الناشئة عن انبعاث غازات الدفيئة في الجو، والمسؤولية تقع علينا جميعاً وتستوجب العمل

رعى الشيخ جابر المبارك الحمد الصباح، النائب الأول لرئيس مجلس الوزراء وزير الدفاع ورئيس المجلس الأعلى للبيئة، اطلاق تقرير «أثر تغير المناخ على البلدان العربية»، الذي أعده المنتدى العربي للبيئة والتنمية (أفدي)، وذلك في حفل أقيم في الكويت وحضره حشد من المسؤولين الحكوميين والقطاع الخاص ووسائل الاعلام والمجتمع الأهلي.

وقد دعا إلى الحفل رئيس اللجنة التنفيذية في المنتدى الدكتور عبدالرحمن العوضي، وعضو مجلس الأماء سامر يونس، وهو نائب الرئيس والمدير التنفيذي لشركة «خرافي ناشونال» الكويتية. و يأتي هذا النشاط ضمن سلسلة لقاءات ينظمها المنتدى



حبيب ملوك عرضًاً لتطور محتويات الصفحة منذ إطلاقها قبل سنوات، شارحاً مراحل الاعداد والتحرير.

تخللت الدورة زيارات ميدانية إلى كل من شركة «سوكلين» للتعرف على أساليب تجميع النفايات وفرزها وإعادة تدويرها وطمر ما تبقى في مطمر الناعمة الصحي، وإلى المقر الرئيسي لبنك عوده، وهو مبني يعتمد مجموعة من الأساليب الموفقة للطاقة. واختتمت الدورة في يومها الثالث باعداد صفحات بيئية نموذجية باشراف المدرسين، وذلك في مكاتب مجلة «البيئة والتنمية»، حيث تم أيضًا توزيع شهادات على المشاركين.

## افتتاح دورة تدريبية للاعلام البيئي العربي

### دورة تدريبية للاعلام البيئي العربي

المشاركون بتغطية وقائع المؤتمر الصحفي الذي عقد بحضور وزير البيئة اللبناني محمد رحال، للاعلان عن المؤتمر السنوي للمنتدى العربي للبيئة والتنمية بعنوان «المياه: ادارة مستدامة لمورد متناقص»، وذلك من ضمن برنامج التدريب. شارك في تدريب الصحافيين ادمون صعب، رئيس التحرير التنفيذي السابق لجريدة «النهار» اللبنانيه ورئيس التحرير السابق لمجلة «المختار» من ريدرز دايجزت، وراغدة حداد، رئيسة التحرير التنفيذية لمجلة «البيئة والتنمية» والمدربيه المعتمدة لدى الاتحاد العالمي للصحافيين العالميين، ونجيب صعب، الأمين العام للمنتدى ورئيس تحرير مجلة «البيئة والتنمية». وتم عرض صفحات بيئية مختارة من صحف عربية وتحليل محتوياتها، ومقارنتها بصفحات مشابهة لصحف أجنبية. وقد مسؤول صفحة البيئة في جريدة السفير

أقيمت في بيروت دورة تدريبية للاعلام البيئي،نظمها المنتدى العربي للبيئة والتنمية بالاشتراك مع مجلة «البيئة والتنمية». وشاركت فيها مجموعة من الصحافيين العرب من الصحف الأعضاء في المنتدى، بينها الأهرام (مصر) والوسط (البحرين) والشرق (قطر) والمغاربية (المغرب) والصباح (تونس) وتشرين (سوريا) والوطن (سلطنة عمان) إلى جانب صحف لبنانية.

تضمنت برنامج الدورة، التي دامت ثلاثة أيام من 27 إلى 29 أيار (مايو)، نقاشات حول أبرز التحديات البيئية على المستوىين الإقليمي والدولي، وعرضًا للفيلم «شهادة بيئية على العصر» عن وضع البيئة العربية، وجلسات حول محتويات صفحة بيئية نموذجية، وأساليب البحث ومصادر المعلومات ومقومات المقال البيئي والبيئة في الصحافة العربية. وقام

## أعضاء جدد

كما انضمت شركة قطر للأسمدة «قايفكو» إلى قطاع الشركات في المنتدى. وهي أكبر شركة في العالم في إنتاج الـNPK والأمونيا. وتسوق غالبية إنتاجها من الأمونيا في الهند والأردن، في حين تصرف معظم إنتاجها من الـNPK في الولايات المتحدة الأمريكية وجنوب شرق آسيا وأوستراليا.



انضم الصندوق الكويتي للتنمية الاقتصادية العربية إلى المنتدى العربي للبيئة والتنمية بصفة عضو مراقب. ويقدم الصندوق قروضاً ميسرة تهدف إلى مساعدة الدول النامية في تمويل مشاريعها الانمائية، كما يقدم مساعدات لتمويل تكاليف دراسات الجدوى الفنية والاقتصادية للمشاريع الانمائية في هذه الدول وتدريب الكوادر الوطنية فيها.



Kuwait Fund For Arab Economic Development

تموز/أب  
يوليو/أغسطس 2010

# كتاب الطبيعة

المرجة الزرقاء  
في المغرب 52

كنز حي في جبال هimalaya 56



## معرض فيليبس الكهربائي - الصحي الجوال من القاهرة الى كيب تاون

بلدًا أفريقيًاً، تقدم وتناقش حلولها البسيطة والفعالة المتعلقة بالاضاءة والرعاية الصحية. وتختلط فيليبس لخدمة امكانات النمو في أفريقيا، عبر شراكات للابداع وتقديم الحلول. وقد طورت فيليبس أول أضواء LED كاشفة لملامع كرة القدم تعمل بالطاقة الشمسية، فتتيح للناس المحروميين من الكهرباء كلها أو جزئياً إقامة المباريات الرياضية حتى وقت متقدم من الليل.

فيлиبس عضو في المنتدى العربي للبيئة والتنمية

من أواخر أيار (مايو) الى 20 تموز (يوليو) 2010، تنتقل «فيليبس» عبر أفريقياً لرفع الوعي حول إمكانات الاضاءة الجديدة بمصابيح LED التي تعمل بالطاقة الشمسية، وأفضل الحلول الطبية لتحسين نوعية الرعاية الصحية في القارة. ويقدر أن 560 مليون أفريقي يفتقرون إلى اضاءة ليالية فعالة، كما تتنامي المطالبة بحلول لتأمين خدمات الرعاية الصحية. خلال هذا المعرض الجوال الذي يدوم شهرين، سوف تلتقي فيليبس جهات معنية في 15

## دوبال تفوز في مسابقة الأفكار العربية 2010

في انعكاس جلي لثقافة الإبداع التي تتسم بها شركة دبي للأمنيوم المحدودة «دوبال»، حصدت الشركة جائزة أفضل فكرة في فئة «التقنية» لمسابقة «الأفكار العربية 2010». وتم توزيع الجوائز على هامش الدورة الخامسة لمؤتمر الأفكار العربية الدولي، الذي انعقد تحت رعاية الشيخ أحمد بن سعيد آل مكتوم، رئيس دائرة الطيران المدني في دبي ورئيس مجموعة الإمارات، وكانت دوبال الراعي البلاتيني للحدث.

فازت دوبال بالجائزة عن إقتراح «تصنيع موقدات أولية فاعلة متعددة الاستخدام» قدمته إدارة خدمات المسبيك. ويتضمن القيام داخلياً بتصميم سخانات أولية يمكن استخدامها لطاولات الصب المتعدد لقضبان الألومنيوم، ما يجنب حدوث الأضرار المتكررة، ويزيد عمر المادة المقاومة للصهر، ويقلص انبعاث الغازات، ويزيد الفاعلية فضلاً عن شغل مساحة أقل والحد من الظروف غير الآمنة وتقليل وقت التخزين الأولى بنحو 40 في المائة.

بهذا الفوز، يصل مجموع جوائز «أفضل فكرة للعام» التي فازت بها دوبال خلال الأعوام الخمسة الماضية إلى 14 جائزة.

دوبال عضو في المنتدى العربي للبيئة والتنمية

## الصحة المدرسية في أبوظبي

نظمت هيئة الصحة - أبوظبي، الجهة التنظيمية لقطاع الرعاية الصحية في إمارة أبوظبي، ورشة العمل الأولى لتطوير استراتيجية الصحة المدرسية في أبوظبي.

بحث المشاركون الوضع الصحي للطلاب في المدارس، وسبل تحسينه من خلال وضع استراتيجية متكاملة



تضمن تطوير خدمات الصحة المدرسية، بما فيها إدماج مفاهيم أساليب الحياة الصحية السليمة في المدارس والمجتمع ككل. وتعمل الهيئة على تحسين الأوضاع المرتبطة بصحة الأطفال والمرأهقين من خلال المساهمة في المبادرات والبرامج البحثية والمسوحات والعمل على إصدار معايير للتغذية الصحية وتطوير الطعام المتوفر في المدارس، والفحص الشامل للتلائم. ويتضمن هذا البرنامج كشفاً طبياً للحالة الصحية العامة والسمع والنظر وصحة الفم وحالات فقر الدم وتقوسات العمود الفقري، وتطوير وإدارة برامج حملات التوعية الصحية في المدارس بالشراكة مع المدارس والمعلمين.

هيئة الصحة - أبو ظبي عضو في المنتدى العربي للبيئة والتنمية

## تعلم من كيسى



بالشراكة مع جمعية الثروة الحرجية والتنمية، وبالتعاون مع مركز الأمم المتحدة للإعلام. وتهدف الحملة إلى تشجيع استخدام أكياس القماش عوضاً عن الأكياس البلاستيكية. وزع فريق عمل الوزارة 50 ألف كيس في مختلف المناطق اللبنانية بالتعاون مع الجمعيات الأهلية وطلاب المدارس والجامعات والمتطوعين والبلديات ومراكز التسوق.

في إطار نشاطات أسبوع البيئة الوطني في لبنان واليوم العالمي للبيئة، أطلق وزير البيئة اللبناني محمد رحال حملة في مختلف المناطق اللبنانية تحت عنوان «تعلم من كيسى»، وذلك جمعية الثروة الحرجية والتنمية عضو في المنتدى العربي للبيئة والتنمية

## الكويتية لحماية البيئة تدعوا الى الاستفادة من كارثة خليج المكسيك

الكوارث المتوقعة، ووضع خطط الطوارئ بشكل علمي ومتميز وممارسة التدريبات اللازمة لفرق العمل بشكل دوري.

وكان الفريق قد ساعد في التقليل من آثار غرق ناقلة النفط العملاقة في جون الكويت عام 2002. وأشار الفاضل إلى أن الفريق تلقى اتصالات من جهات دولية للتعرف على تجربته في انتشال وتعويم الناقلة في جون الكويت، حيث تم سحب 250 طناً من الملوثات من زيت ووقود، ووضعت المعلومات والصور والأفلام في مواقع الفريق على الانترنت في سبع لغات للاستفادة العالمية منها.

الجمعية الكويتية لحماية البيئة عضو في المنتدى العربي للبيئة والتنمية

دعا فريق الغوص في الجمعية الكويتية لحماية البيئة الجهات النفطية والبيئة الخليجية إلى تشكيل فريق خليجي مشترك للاستفادة من خبرات معالجة الكارثة البيئية في خليج المكسيك.

وقال رئيس الفريق وليد الفاضل انه يجب الاستفادة المهنية والعلمية من كارثة خليج المكسيك التي تعد الأكبر والأسوأ في تاريخ الولايات المتحدة موضحًا أن هذه الكارثة ليست بعيدة الحصول في الخليج العربي نظرًا لاحتوائه على مئات المنصات البترولية مقارنة مع مساحته الصغيرة.

ونأمل أن تعزز دول الخليج أهميةأخذ الاحتياطات اللازمة للتعامل مع



أراضٍ رطبة وتجمعات سكنية وطيور مائية  
بينها الكروان الدقيق المنقار



وعمل على تضمينها في المخطط المديري للمناطق المحمية، وتجهيزها بالآليات والأدوات اللازمة لادارتها بشكل مستدام. في البداية، تم تصنيف أربع مناطق، هي مرجة سيدي بوغابة (650 هكتاراً) والمرجة الزرقاء في القنيطرة (7300 هكتار) وخليج خنيفس في طانطان (20,000) وبحيرة افنورير في ايفران (800 هكتار). ومنذ كانون الثاني (يناير) 2005 ألحقت 20 منطقة في إطار لائحة رامسار، لتغدو المناطق المغربية المدرجة ضمن اللائحة 24 موقعات تبلغ مساحتها الإجمالية نحو 272 ألف هكتار.

### **بحيرة مضيافة**

تصنف بحيرة المرجة الزرقاء ضمن المناطق العالمية المحمية. وهي قائمة على بعد 120 كيلومتراً شمال الرباط، على شاطئ مولاي بوسليم في ساحل المحيط الأطلسي.



# موج حياة مائية في المغرب المرجة الزرقاء

توفر مواد معيشية للساكنة وخدمات حيوية وبيئية لمختلف الكائنات الحية. وهي مجدد مستمر للمياه الجوفية، وتساهم في الحد من تآكل التربة والتحكم بالفيضانات.

تمتد البحيرات والمستنقعات في المغرب على مساحة إجمالية تقدر بأكثر من 200 ألف هكتار، أي نحو 0,3 في المئة من مساحة البلاد. يضاف إليها نحو 3500 كيلومتر من السواحل البحرية، فضلاً عن شبكة الأنهر التي تمتد في محملها عشرات آلاف الكيلومترات. وهي تحوي المياه كلية أو جزئياً، طوال السنة أو لفترة موقته. وتتقسم هذه المناطق إلى ما هو طبيعي، من قبيل البحيرات والمستنقعات والشطوط، واصطناعي كالسدود والبرك. منذ وقوع المغرب اتفاقية «رامسار» عام 1982، انخرط في سياسة الحماية والتنمية المستدامة للمناطق الرطبة،

محمد التفراوتي (الرباط)



يتميز المغرب بتنوعه الإيكولوجي الكبير وغطائه النباتي الكثيف ورصيده الحيواني الغني. وهو معبر رئيسي للطيور المهاجرة بين قارتي أوروبا وأفريقيا. وتعتبر المناطق الرطبة المغربية محطة لاستقطاب أعداد هائلة من الطيور المائية المقيمة والمهاجرة، التي تقضي نصف السنة تقريباً في أوروبا والنصف الآخر في أفريقيا. وهذه المناطق هي بمثابة حلقات متراقبة لتأهيل موطن عيش معظم الطيور النادرة أو المهددة بالانقراض، فضلاً عن كونها مصدراً للماء ومكاناً لتربية الأسماك ومعيناً للزراعة وانتاج العلف والخشب. كما أنها فضاء سياحي وجمالي وترفيهي يفعل تنويعها البيولوجي وإرثها الثقافي. وللمناطق الرطبة أهمية اقتصادية، إذ تعد ثروة طبيعية

نموذج للمناطق  
المغربية الرطبة  
المتميزة بتنوع  
بيولوجي غني  
وثراء طبيعية  
تحفظ توازن البيئة  
ومعيشة السكان

# معادلة جديدة من النهار

**14=12**



## عرض خاص لحاملي بطاقة النهار:

- 60 عدداً مجاناً مع كل اشتراك سنوي (للمشترين الجدد).
- 120 عدداً مجاناً مع كل اشتراك لفترة سنتين.
- 180 عدداً مجاناً مع كل اشتراك لفترة ثلاثة سنوات.
- دفع شهري للاشتراك وفقاً لشروط معينة.

### هدية:

- نهار يوم بيلاد، مجاني مع كل اشتراك سنوي.
- جميع الصحفات الأولى لسنة الاشتراك، على اقراض مدحجة.
- جميع الابدات خلال سنة الاشتراك على اقراض مدحجة.
- كتاب شهري مجاني عن كتب دار النهار للنشر ضمن التache نضم 100 كتاب.

- 15% حسم على جميع اصدارات دار النهار للنشر، والتسليم المجاني.
- 25% حسم على جميع منتجات جريدة "النهار" وخدماتها.
- تقسيط جميع الاعلانات المحبوبة في جريدة "النهار".

### مميزات البطاقة:

- هي بطاقة دوارة من ماستركارد تقدم تسهيلات في الدفع نصل لغاية 3 أضعاف الراتب أو المدخل الشهري على البطاقة.
- مرودة في السداد، بحيث يسدل شهرياً 5% أو 25\$ كحد أدنى من القيمة المستحقة عليه شهرياً.
- سحب المال من أي صراف آلي 24/24.
- نقدم بطاقة النهار مجاناً لسنة الاول.
- التحقق مجاناً من صيد البطاقة على الانترنت عبر فرنشنل iBank.
- نلقي رسالة قصيرة مجاناً على الهاتف الخلوي كل مرة تُستخدم فيها البطاقة.
- الانتساب المجاني إلى خدمة Info Santé .
- الانتساب المباشر إلى برنامج "Cash Back Reward Program" .



يعتمدون في عيشهم على استغلال الموارد الطبيعية عن طريق الزراعة التقليدية والحديثة والسياحة والصيد التجاري وتربية الماشي والرياضة المائية.

## المركز الوطني للمناطق الرطبة

في إطار العمل بتوجيهات اتفاقية رامسار للمناطق الرطبة، قامت المندوبية السامية للمياه والغابات ومحاربة التصحر، بدعم من الاتحاد الأوروبي في إطار برنامج «لایف»، بإنشاء المركز المغربي للمناطق الرطبة ومقربه في الرباط. وهو الأول من نوعه في القارة الأفريقية، ويعمل على التنسيق بين جميع الأطراف المتدخلة في ميدان المناطق الرطبة من أجل إدارة أفضل للتنوع البيولوجي في هذه النظم الإيكولوجية.

وهناك مخطط لتهيئة وتدبير منطقة المرجة الزرقاء تمت المصادقة عليه عام 1998، إلا أنه يتطلب تطويراً، نظراً للتحولات التي تعرفها المنطقة من النواحي الإيكولوجية والاجتماعية-الاقتصادية، وكذلك لجعله يتماشى مع توجهات استراتيجية إدارة المحظيات الرطبة.

وقعت المندوبية في نيسان (أبريل) 2010 مع منظمة «بيرد لایف انترناشونال» اتفاقاً من أجل الاستغلال المستدام للموارد الطبيعية في المحمية. ويأتي المشروع، الذي حددت مدة إنجازه في 18 شهراً بقيمة 490 ألف يورو، بهدف النهوض بالسياحة المستدامة والتربية البيئية والاستغلال العقلاني للموارد الطبيعية وتحديد المخاطر على التنوع البيولوجي للمحمية.

وتمتد على 11420 هكتاراً، منها 7300 هكتار محمية بيولوجية و6800 هكتار من الأراضي الصالحة للزراعة.

وتبلغ نسبة المياه المالحة فيها 98% في المائة، ونسبة المياه السطحية والجوفية التي تزودها بالمياه العذبة 2% في المائة بما فيها وادي الضراطر وقناة الناضور.

تعد المحمية موئلاً لتكاثر الأسماك والرخويات وعدها 173 نوعاً. وفيها أنواع من النباتات المهمة والنادرة، مثل الأسل الذي يستعمله سكان المنطقة في صناعة الحصير.

وتحتسب المرجة سنوياً أكثر من 150 ألف طائر، موزعة على 82 نوعاً، بينها 16 نوعاً نادراً أو مهدداً بالانقراض. وأشهر طائر مهدد بالانقراض هو



الكروان ذو المنقار الدقيق، الذي يبلغ طوله 40 سنتيمتراً وتزين صدره وجانبيه بقع دائمة مميزة. وأفاد الباحث الدكتور عبد اللطيف الخطابي، في دراسة أجزها عن المرجة الزرقاء، أن لها دوراً اجتماعياً واقتصادياً ينعكس على سكان المنطقة وعدهم 20 ألف نسمة،

طبيعة شاسعة تكتنفها الأسرار  
والمفاجئ وتكتشف فيها كل سنة  
عشرات الأنواع الحية



ضفدع سميث الصغير  
*Leptobrachium Smithi*  
واحد من خمسة أنواع  
اكتشفت حديثاً في ولاية  
آسام الهندية



الضفدع الطافر *Rhabdophorus suffry* ذو اللون  
الأخضر والقدمين الحمراوين سمي هكذا لأن قدميه  
الكافيتين الطويلتين تمكناه من «التحليق»  
والهبوط تدريجياً عندما يسقط



ذكر الأفعى الخضراء السامة  
*Trimeresurus gumprechtii*  
اكتشف في شمال ميانمار

Milivoje Kravavac/WWF Nepal

Total Bortamali/WWF Nepal



Anindya Sinha/WWF Nepal

# هملايا

روبيان المياه العذبة *Macrobrachium agwi* اكتشف في البنغال



Werner Klotz/WWF Nepal

Gernot Vogel/WWF Nepal



جبال هملايا الشرقية

Murat Selam/WWF Nepal

# كنز حي في جبال

عثر علماء الطبيعة على أكثر من 350 نوعاً جديداً في جبال هملايا الشرقية، بما في ذلك أصغر غزال في العالم وضفدع طائر وسام ابرص يعود تاريخه إلى 100 مليون سنة. انه كنز بيولوجي يهدده الان تغير المناخ.

توصى الى هذه الاكتشافات علماء من منظمات مختلفة بين عامي 1998 و2008 في منطقة جبلية نائية تمتد من بوتان وشمال شرق الهند الى أقصى شمال ميانمار ونيبال وجنوب اقليم التبت ذي الحكم الذاتي في الصين.

يقول طارق عزيز، قائد مبادرة «جبال هملايا الحية» التي أطلقها الصندوق العالمي لحماية الطبيعة: «هذا التنوع التراثي والبيولوجي الهائل معرض لخطر الزوال الى الأبد في هذه البيئة الهشة، مالم يتم عكس تأثيرات تغير المناخ».

ومن الأنواع الحية التي تؤويها جبال هملايا الشرقية 10 آلاف نوع من النباتات و300 نوع من الثدييات و977 نوعاً من الطيور و176 نوعاً من الزواحف و105 أنواع من



غزال ورق الشجر *Muntiacus putaoensis* هو أصغر غزال في العالم، وتم اكتشافه في شمال ميانمار عام 1999. يتراوح طوله بين 60 و80 سنتيمتراً، ويزن نحو 11 كيلوغراماً

Panthera/ Alan Rabinowitz/WWF Nepal



Printing Press s.a.l.  
للطباعة ش.م.ل.

01-510385/6 • 01-510387  
LEBANON • KSA • IRAQ

order  
from

copy      to      1 million

copies

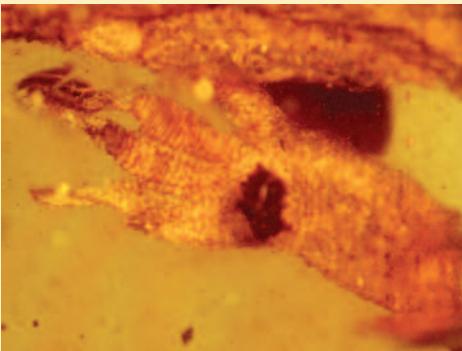
*we commit . . .*

high  
& quality  
quick  
delivery

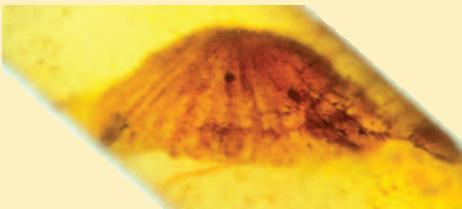


## أحافير في العنبر

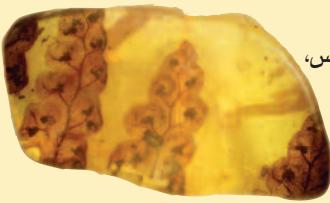
George Poinar/ WWF Nepal



سام أبرص *Cretaceogekko burmae* عمره 100 مليون سنة محفوظ في عنبر (كهرمان) من العصر الطباشيري. ويحتوي العنبر الأحفوري بقايا نباتات وحشرات ولا فقاريات، لكن أحافير الفقاريات نادرة



أقدم فطر معروف، وجد في عنبر من العصر الطباشيري في ميانمار



أقدم نبتة سرخس، عثر عليها في عنبر طباشيري في ميانمار

Elayne Takemoto/WWF Nepal



زهرة *Impatiens namchabarwensis* دعيت باسم الوادي الضيق حيث وجدت في هضبة التibet. تزهر هذه النبتة النادرة على مدار السنة، ويتغير لون أزهارها وفق درجة الحرارة والتعرض للضوء

Sudhizong Luckson/ WWF Nepal



زهرة *Coelogyne pantlingii*

Margaret Thorne/WWF Nepal



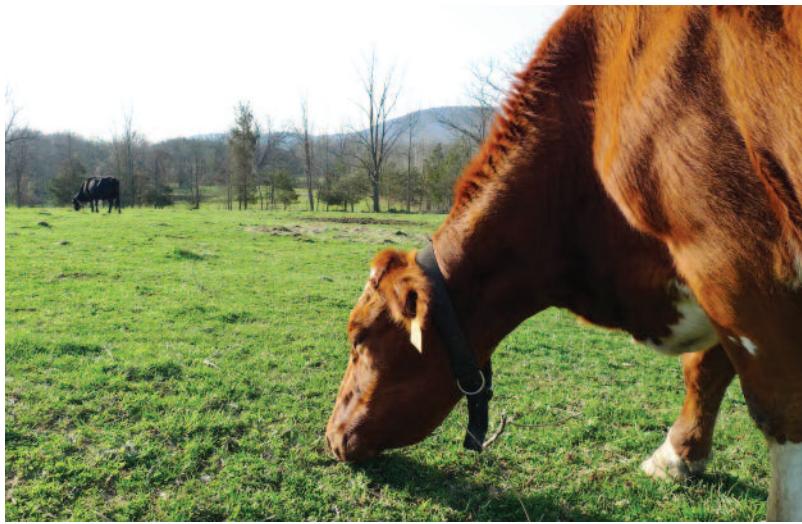
خششاش *Meconopsis tibetica* واحد من 12 نوعاً جديداً من الخشخاش

البرمائيات و269 نوعاً من أسماك المياه العذبة. وتحتوي المنطقة أيضاً أكبر مجموعة من نمر البنغال، وهي آخر معقل لوحيد القرن الأكبر.

ويجعل الصندوق العالمي لحماية الطبيعة على حماية موائل هذين الحيوانين وأنواع أخرى مهددة بالانقراض، مثل نمر الثلوج المهيب ونمر البنغال والفيل الآسيوي والباندا الأحمر والتاكين وقرد اللغور الذهبي ودلفين الغانج، اضافة إلى ألف الأنواع النباتية والحيوانية المتبقية التي لم تكتشف بعد.

لقد أعادت وعورة جبال هملايا الشرقية أعمال المسح البيولوجي، وما زالت مناطق شاسعة منها غير مكتشفة أحياًئياً، وهي من آخر التخوم الآسيوية حيث ينتظر كثير من الاكتشافات الجديدة.

■



يترسب الديوكسين على الأرض العشبية حيث ترعى الماشي والدواجن، فيتركز في دهونها ولحمها وحليبها

وقد تسقط دقائق الديوكسين مباشرة على الأنهر والمجاري المائية والمسطحات المائية، أو تصل إليها بجريان المياه. فتترسب في قاع الماء حيث تتناولها الأسماك الصغيرة والأصداف، ويتنامى تركيزها في دهونها وأعضائها كاللثة والبنكرياس. هذه الأسماك الصغيرة تلتهمها أسماك أكبر منها، وهذه تفترسها أسماك أكبر، فيرتفع تركيز الديوكسين في كل مرحلة عبر السلسلة الغذائية. ويزداد مستوى الديوكسين في الجسم بشكل عام مع تقدم العمر، وتدعى هذه الظاهرة التركيز الحيوي (bioconcentration).  
يتراكم الديوكسين تدريجياً في أجسامنا. وتبلغ

شدة حاجتها إلى هذا الغذاء، وهل يوصون الأم بإرضاع صغيرها أم لا، مع أنه ليس من المفروض أن يكون هناك مثل هذا الخيار.  
لحسن الحظ، يدرك العلماء وكثير من الناس هذا الخطأ الجاثم، وتقوم دول العالم ومنظماته بمحاولات دؤوبة للحد من استخدام بعض هذه المواد أو حظرها، تنجح حيناً وتتعثر أحياناً.

### ما هو الديوكسين وكيف نتعرض له؟

الديوكسينات مجموعة من المواد العضوية المتعددة الكارهة، أكثرها سمية (TCDD) 419. وهناك Tetrachlorodibenzo-p-dioxin-2,3,7,8 مادة من الديوكسينات تصنف ثلاثة أنواع: الديوكسينات المكلورة dioxins (75 مادة)، الفورانات chlorinated furans (135 مادة)، ثنائيات polychlorinated furans (209 مادة). وتتصف 30 مادة من هذه الأنواع الثلاثة بسمية عالية. لكننا نتعرض عادة لمزيج من المواد السامة وغير السامة من هذه العائلة في الوقت نفسه.

يمكن أن يتعرض الإنسان لمستويات مختلفة من الديوكسين عن طريق الوسائل الآتية:

- **الطعام الملوث:** يمثل أكثر من 90 في المئة من مجموع أشكال التعرض، خصوصاً الحليب الغني بالدهون (بما في ذلك حليب الرضاعة وحليب المزارع)، والسمك، واللحوم الأخرى. ويميل الديوكسين إلى التركيز في الدهون، لكنه يتراكم في معظم أنحاء الجسم.

- **الهواء:** فيه كميات صغيرة جداً من الديوكسين، خصوصاً في جو المدن. ويزيد دخان التبغ من نسبة في الجو.

- **المبيدات:** يتعرض الإنسان للديوكسين بالتماس الجلدي مع المبيدات التي تحتوي على بعض مركبات الكلور العضوية.

- **التربة:** هناك مستويات عالية من الديوكسين في تربة المواقع الملوثة بشكل خطير، قد تنتقل إلى الجسم بالملامسة عن طريق الجلد. وفي هذا خطر على الأطفال الصغار الذين يلعبون بالتراب أو يأكلونه أحياناً.

- **مكان العمل:** يتعرض عمال صناعات بلاستيك PVC ومنتجات الورق ولب الخشب وبعض المبيدات إلى مستويات عالية من الديوكسينات، باستنشاق الهواء أو عبر الجلد.

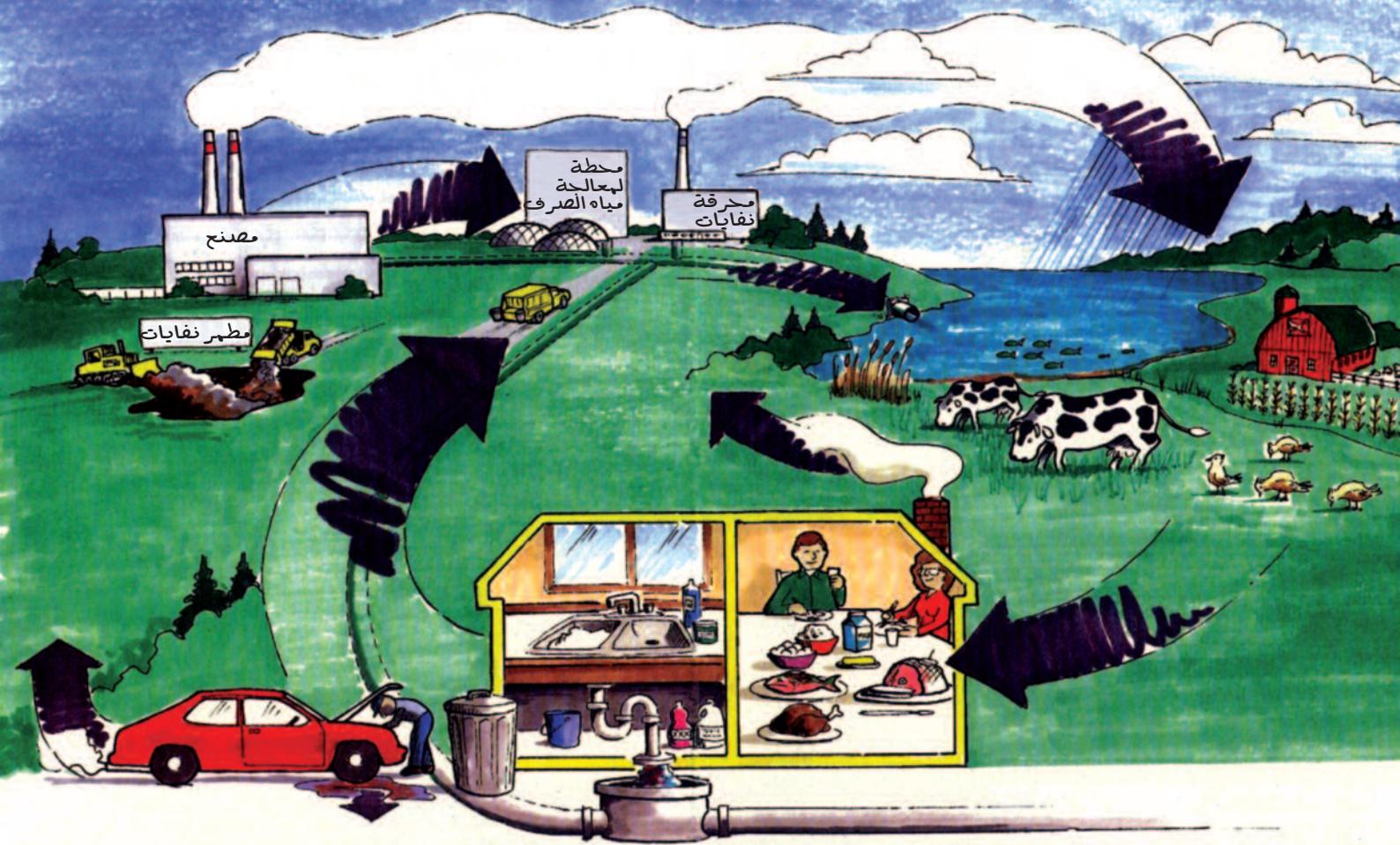
### التركيز في السلسلة الغذائية

ينتقل الديوكسين من محارق النفايات إلى الهواء، كما تترسب دقائقه على الأرض العشبية حيث ترعى الأبقار وغيرها من الماشي والدواجن، فيتركز في دهونها ولحمها وحليبها. ويتركز الديوكسين أيضاً في الماشية التي تتغذى بحبوب ملوثة بالديوكسين.

### كيف يتشكل الديوكسين؟

لا تصنع الديوكسينات بشكل مقصود عادة، لكنها تتشكل كمادة ثانوية غير مرغوب بها، أو مادة ملوثة، في حالات كثيرة، منها:

- عمليات الاحتراق وخصوصاً حرائق الغابات.
- توليد الطاقة من الفحم أو дизيل.
- صناعة المواد الكيميائية المكلورة.
- صناعة البلاستيك من متعدد كلوريدي الفنيل (PVC).
- صناعة بعض الكيماويات والمبيدات.
- محارق المخلفات البلدية والنفايات الطبية، علماً أن انبعاثاتها انخفضت الآن في الدول المتقدمة، بعد إغلاق معظم المحارق بسبب معارضه السكان المحليين لوجودها، والقيود الصارمة على متابعة استخدامها.
- التدخين واحتراق التبغ.
- تبييض لب الخشب بالكلور لصناعة الورق الأبيض، وظهور الديوكسين في مياه صرف منشأته. وتختفي كميته الآن، لأن منشآت كثيرة حول طريقة التصنيع بحيث تستخدم كمية كلور أقل.
- استخدام ثنائيات الفنيل المتعددة المكلورة كمواد عازلة في التجهيزات الكهربائية (منع عام 1977)، وهي صناعة المحولات الكهربائية في بعض الدول.
- التربسات النهرية قرب المنشآت التي تولد فيها المواد أو تستعمل. ويوجد الديوكسين بكميات صغيرة في الهواء والماء والتربة والنباتات والحيوان والإنسان.



تنشأ الديوكسينات من حرق النفايات

وتوليد الطاقة وصناعة البلاستيك

وممارسات وصناعات أخرى. وهي تسبب

مضاعفات صحية خطيرة، لذا تبذل

مساع دولية ومحليّة للحد من انتاجها

# الديوكسين

## سموم خفية حولنا

تُعرف شدة خطورتها إلا بعد سنوات طويلة. وتتعرض البيئة الآن لأنواع خطيرة من التلوث لها آثار مباشرة وغير مباشرة على صحة الإنسان. ومع أن الاحتباس الحراري الناشئ عن تولد غاز ثاني أوكسيد الكربون في الجو هو الذي يشغل العالم الآن، فإن هناك أخطاراً أخرى كبيرة للتلوث تجدر المسارعة إلى وضع حد لها قبل فوات الأوان، لعل من أهمها التلوث بالمعادن، خصوصاً الرزق، والتلوث بالديوكسين، اللذين يتصفان بإمكانية التراكم في الطبيعة ولا سيما في الأسماك. وقد وصلت خطورة هذه المواد السامة إلى حد أن خبراء الصحة بدأوا يتساءلون هل من الأفضل الاستمرار في وصف زيت السمك أو أكل السمك للحوار أو تحذيرهن من تناولهما مع

### ممدوح النيربيه

 مع تقدم البشرية المستمر وتحسين الخدمات وظروف الحياة، كان الإنسان يفسد حياته تدريجياً عن طريق السموم التي صنعها، بقصد أو بلا قصد، أو بحث عنها في الطبيعة ليسخدمها في مجالات شتى. والأمثلة على ذلك أكثر من أن تحصي، بدءاً بدخان غازات الحرائق والتدفئة بالفحم والحطب، مروراً باستخدام الغازات السامة والمتفجرات المتنوعة في الحروب، ومبيدات الحشرات والأعشاب على نطاق واسع، وانتشار أشكال التدخين، وليس انتهاء بالعمليات الصناعية المتنوعة التي تتطلب استخدام مواد جديدة لا

الدكتور ممدوح النيربيه باحث سوري متخصص بالكيمياء العضوية.



١٥

أفغانيات  
يجمعن القش  
للتدفئة في  
الشتاء القاسي

مهجران في  
مخيم  
للاجئين



# لاجئو البيئة في أفغانستان

تراجع الغطاء النباتي وتتسارع التآكل إلى تدهور نوعية المياه وكميته، مما زاد شح المياه. وتفاقم الوضع مع بعض المبادرات «الإنسانية» لتأمين مياه اضطرارية من خلال حفر آبار عميقية. ونتيجة عدم فهم ديناميكيات المياه الجوفية، والفشل في تنسيق النشاطات ومراقبة مستويات السحب، قوضت هذه العمليات شبكات «الكهاريز» المحلية، وهي أنفاق مائية شبيهة بالأنفاق. وهذا ورط الناس على اختلاف مشاربهم في نزاعات حول المياه الشحيحة.

ومع خسارة الغابات وشح المياه والرعى الجائر وزراعة الأرضي الجافة، تتعرض التربة للتآكل والانجراف بفعل الرياح والمطر. ووجد فريق برنامج الأمم المتحدة للبيئة أن إنتاجية الأرضي هي على شفير الانهيار، مما يدفع الناس إلى هجر المناطق الريفية إلى المناطق الحضرية بحثاً عن الغذاء والعمل. وهذه حالة واضحة للنزوح أو اللجوء البيئي. وكما في إقليم دارفور في السودان، سوف يعتمد السلام في أفغانستان على إعادة تأهيل قاعدة الموارد الطبيعية والتصدي للتغيرات المتعلقة بالملك وبالوصول إلى هذه الموارد.

■

## استمرت الحرب الأهلية في أفغانستان

من 1978 إلى 2001.  
وأدى اجتثاث غابات  
الفستق والرعى الجائر  
وتدهور التربة إلى  
نزوح السكان من

الأرياف ليصبحوا  
لاجئين بيئيين. هذه  
هي الحلقة الرابعة من  
سلسلة مقالات عن  
الفستق الدائرة حول  
العالم وانعكاساتها  
البيئية ودور الموارد  
الطبيعية في الحرب  
والسلام، تنشرها  
«البيئة والتنمية»  
بتعاون مع برنامج

الموارد الطبيعية والخدمات البيئية جزءاً أساسياً من سبل عيش 80 في المئة من سكان أفغانستان. وقد تضافرت ضغوط العمليات الحربية والاضطرابات الأهلية والتفكك المؤسساتي وانهيار نظم الادارة المحلية ومواعير الجفاف، لتلقي بثقلها على الموارد الطبيعية، وعممت الفوضى سبل العيش بسبب النزاع، وأدت استراتيجيات التصدي الاعتباطية إلى تصفية الأصول الطبيعية في البلاد.

وقد تقييم بيئي لما بعد النزاع أجراه برنامج الأمم المتحدة للبيئة عام 2003، أن أكثر من 50 في المئة من غابات الفستق «الحلبي» (pistachio) الطبيعية قُطعت، لبيع خشبها أو لتخزين حطب الوقود خشية تعذر دخول الغابات لاحقاً. وفي بعض المناطق حيث زرعت الغام أرضية، تحول المزارعون إلى غابات الفستق لزراعة المحاصيل الغذائية، وهذا يتطلب اجتثاثاً كاملاً للأشجار. وما زال الرعي الجائر وتآكل التربة في تلك الغابات السابقة يقطع أيأمل بتجددها طبيعياً.

كانت النتيجة تدمير سبل العيش التي أمنتها هذه الغابات بانتاج الفستق وحطب الوقود. وفي الوقت ذاته، أدى

الوضع الصحي الأصلي للشخص المعرض. مستوياته المتوسطة عند الأميركيين مثلاً 25 جزءاً من تريليون وفقاراً لوكالة حماية البيئة EPA، ولدى 10 في المئة أكثر من ثلاثة أضعاف هذه النسبة. ولحسن الحظ، بدأت مستويات الديوكسين في الإنسان بالانخفاض عالمياً بفضل الجهد الذي تبذل لإنقاص إنتاجه في الدول المتقدمة.

والديوكسين مادة شديدة الثبات، تتفكك ببطء في البيئة الطبيعية. فالديوكسين الموجود على سطح التربة يلزم ما بين 9 سنوات و15 سنة حتى يتفكك نصفه، أما تحت سطح التربة فيبقى غالباً بلا تغير. وقد دلت الدراسات على أن ارتفاع نسبة في الجسم يؤدي إلى ظهور تأثيرات صحية مؤذية عند الإنسان والحيوان. وفسر ذلك بأن أجسامنا بدأت تصل إلى حد «الامتلاء» الذي تظهر فيه الآثار الخطيرة لتلك المادة السامة. وهناكأشخاص يتذرون أكثر من سواهم، مثل الأطفال الرضع والعمال الأكثر



Reuters

الطفلة فام ثيسيو لين تعرض للديوكسين والناس الذين يعيشون في مناطق ابتعاده وسكان الجزر والشواطئ والصياديون الذين يتناولون الأسماك كغذاء رئيسي. المدة اللازمة للتخلص من نصف كمية الديوكسين في جسم الإنسان (halflife) هي نحو سبع سنوات، مالم يحصل تراكم لكميات جديدة في الوقت نفسه. ويعني هذا أن جسمك لن يتخلص تماماً من الديوكسين بهذه الطريقة، فلا بد من توقف وصوله إلى الجسم أولاً.

لكن التخلص من الديوكسين في الجسم ممكן من حيث المبدأ بإزالة الدهون التي يتركز فيها. كما تفده المرأة المرضع من خلال حليب الثدي، ولكن بشمن باهظ هو انتقاله إلى رضيعها. وهذا خطير جداً، لأن الطفل صغير الحجم، ما يجعل الجرعة كبيرة جداً بالنسبة إلى وزنه.

### تأثيرات صحية

تشمل التأثيرات الصحية للديوكسين السرطان، والتشوهات الولادية، والسكري، وتأخر التعلم والنماء، والورم البطاني الرحمي (endometriosis)، وشذوذات في النظام المناعي. وتعتمد شدتها على عوامل متعددة، منها: طبيعة الديوكسين، مستوى التعرض ومدته،

الديوكسين وثيق الصلة بالمستقبلات ما بين الخلوية (intracellular receptors) في نوى خلايا الحيوان والإنسان. لذا يمكنه دخول النواة بسهولة حيث يوجد الحمض النووي DNA، وتخربيها، وهذا قد يسبب السرطان والتشوهات الولادية. كما يمكن أن يؤثر على تعليمات DNA لصنع الإنزيمات والهرمونات والبروتينات الأخرى الطبيعية، مما يقود إلى أمراض عدّة. وتعتبر مدة التعرض مؤثراً تأثير الديوكسين المؤذن للجسم. وقد جمعت معظم معطيات التأثير الصحي القصير الأمد من حادث مصنع المبيدات في مدينة سيفيس الإيطالية عام 1976، حيث تعرض كثير من الناس لنسب عالية من الديوكسين، عندما حصل انفجار في منشأة كيميائية تصنّع مبيدات مكلورة شكل غيمة من الدخان الملوث بالديوكسين في سماء سيفيس والمنطقة المحيطة بها. وسقط الغبار وجزيئات المبيد الملوثة على الناس ومتلائمه في منطقة الانفجار، وقتل الديوكسين ألواف الحيوانات الأليفة وخصوصاً القطط والدجاج والأرانب، ولوث التربة.

ويرتبط التعرض للديوكسين بطفح الجلد، وتشوهات الكبد، ومشاكل التناسل، والتشوهات الولادية، وخفض حاصل الذكاء والتأخر في التعلم، والاضطراب السلوكى وتأخر النمو، والورم البطاني الرحمي، وشذوذات النظام المناعي، والسكري، واضطرابات الغدة الدرقية. كما يرتبط بانخفاض نسبة المواليد الذكور إلى الإناث، التي تبلغ طبيعياً 51 ذكراً مقابل 49 أنثى. فقد وجد بين مواليد الرجال الذين كانوا في سيفيس منذ عام 1976 أن نسبة الذكور تبلغ 44 في المئة فقط. أما بين مواليد الرجال الذين كانوا وقت الحادث بعمر أقل من 19 سنة فقد كانت هذه النسبة 38 في المئة فقط.

من جهة أخرى، تمت دراسة أثر استخدام الجيش الأميركي في حرب فيتنام «العامل البرتقالي» Agent Orange، وهو خليط مواد تشكل المادة T-2,4,5-T المشوبة بالديوكسين نصفها، لتعريه أشجار الغابات وكشف الأعداء من جنود فيتنام الشمالية آنذاك وثوار الفيتكونغ. تبين أن ذلك أدى إلى إصابة مواليد المقاتلين الفيتناميين في ما بعد بتشوه ولادي يدعى السنسنة المشقوقة (spina bifida)، يفقد الأطفال المصابين به السيطرة على عمل الجهاز الهضمي والمثانة، كما قد يصيبهم بالشلل أو بتأخر عقلي.

هناك شبه إجماع على أن الديوكسين هو مسرطن للإنسان. وقد أعيد تصنيفه من قبل الوكالة الدولية لبحوث السرطان (IARC) التابعة لمنظمة الصحة العالمية كمسرطن للإنسان عام 1997، مع أن المنظمة اعتبرت خطره من البيئة والأسماك والجمبري (الروبيان) هاماً لقلة تركيزه فيها، بينما صنف منذ عام 2001 في الولايات المتحدة كمسرطن معروف للإنسان.

وقد بين تقرير لوكالة حماية البيئة الأمريكية وجود زيادة في خطر الإصابة بالسرطان بمقدار 1 في المئة عند الناس الأكثر حساسية الذين يستهلكون وجبات غنية بالدهون الحيوانية. ■



ازالة غابات المנגרوف في تايلاند وتحويلها إلى مزارع تجارية لتربيبة الروبيان أفقد المجتمعات المحلية موارد رزقها في صيد السمك والمنتجات الخشبية

المعايير البيئية وأنظمة العقاب. ويعتبر تصميم إطار عملي وسوقي قوي لفرض هذه التكاليف على مستخدمي الموارد أولوية قصوى لصناعي السياسة.

الاعتراف بأن المناطق محمية هي أساس للسياسات الحماية وتتوفر فوائد متعددة: تغطي شبكة المناطق محمية في العالم نحو 13,9 في المئة من السطح البري للأرض، و9,6 في المئة من البحار الإقليمية، و0,5 في المئة فقط من أعلى البحار. ويعتمد نحو سدس سكان العالم على المناطق المحمية لتؤمن جزءاً كبيراً من سبل عيشهم. ومن شأن استثمار 45 بليون دولار في المناطق محمية أن يؤمن خدمات حيوية أساسها الطبيعة وقيمتها نحو خمسة تريليونات دولار سنوياً (الтриليون ألف بليون)، بما في ذلك احتجاز الكربون، وحماية الموارد المائية وتعزيزها، والحماية من الفيضانات. وهناك أيضاً حواجز وظيفية، فالسياحة في المناطق المحمية في بوليفيا، على سبيل المثال، تولد أكثر من 20 ألف وظيفة، وتدعم بشكل غير مباشر أكثر من 100 ألف نسمة.

وقف زوال الغابات وتدحرجها: حالياً، يرتبط نحو 20 في المئة من انبعاثات غازات الدفيئة العالمية بزوال الغابات، ويجب أن تكون حميتها جزءاً لا يتجزأ من خطط تحفيض تغير المناخ والتكيف معه التي ترتكز على «الكتل البرية الأخضر». وله فائدة مضافة في حماية مجموعة هائلة من الخدمات والسلع التي تقدمها الغابات للسكان المحليين والمجتمع الأوسع.

حماية الشعاب المرجانية الاستوائية: ترتبط بهذه الشعاب مصادر رزق نصف بليون نسمة. ويمكن حميتها من خلال جهود كبرى للحؤول دون ارتفاع معدل درجات الحرارة العالمية الذي يؤدي إلى ابراضها ومواتها.

حماية مصايد الأسماك العالمية: تتعرض هذه المصايد حالياً لخطر الانهيار نتيجة الصيد الجائر.

ادراك الترابط الوثيق بين قدور النظم الإيكولوجية واستمرار الفقر في الأرياف: يجبربط السياسات عبر القطاعات بالأهداف الإنمائية للألفية. ■

ويستشهد بدراسة عن تحويل غابات المנגרوف في جنوب تايلاند إلى مزارع لتربيبة الروبيان (الجمبري). هذه المزارع التجارية المدعومة مالياً من الدولة يمكن أن تولد عائدات تبلغ نحو 1220 دولاراً كل هكتار، عن طريق إزالة غابات المנגרوف. لكن هذا لا يأخذ في الاعتبار خسائر المجتمعات المحلية التي تفوق 12 ألف دولار للهكتار، وترتبط بالمنتجات الخشبية ومصايد الأسماك وحماية الشواطئ التي تومنها غابات المנגרوف. كما أن الأرباح التي يجنحها أصحاب المزارع التجاريين لا تأخذ في الاعتبار تكاليف إعادة تأهيل الموقع التي يهجرونها بعد خمس سنوات من الاستغلال، والتي تقدر بأكثر من 9000 دولار للهكتار.

ويزيد التهافت في تقييم النظم الإيكولوجية والتنوع البيولوجي اقتصادياً، نتيجة نمطنا الاقتصادي السائد الذي يوجهه الاستهلاك ويفوده الانتاج ويفقس وفق الناتج المحلي الإجمالي. هذا النمط يحتاج إلى اصلاح جوهري. والأرمات المتعددة التي نعاني منها (وقود، غذاء، تمويل، اقتصاد) هي بمثابة رسائل تذكير بالحاجة إلى تغيير.

## توصيات لصانعي السياسة

يحدد التقرير خطة من عشر نقاط لتحفيز التحول إلى اقتصادات أكثر إدراكاً لقيمة النظم الإيكولوجية، قادرة على مواجهة التحديات وتوفير الفرص على كوكب يقطنه أكثر من ستة بلايين نسمة، ويتوقع أن يزدادوا إلى تسعة بلايين سنة 2050. ويورد عدداً من التوصيات لصانعي السياسة، أهمها:

الاستثمار في البنية التحتية الاقتصادية: هذا يمكن أن يوفر فرصاً أقلّلة الكلفة لزيادة القدرة على التكيف مع تغير المناخ، وتقليل الخطر الناتج من العوامل الطبيعية، وتحسين الأمان الغذائي والمائي، وتحقيق حدة الفقر. إن الاستثمار المباشرة في الصيانة والحماية هي غالباً أرخص من محاولة استصلاح النظم الإيكولوجية المتنفسة، والمنافع الاقتصادية الناتجة من الاستصلاح يمكن أن تكون أكبر بضعف من التكاليف. وتشير تقديرات TEEB إلى أن معدلات العائدات المحتملة يمكن أن تصل إلى 40 في المئة للمngrوف والأراضي التي تكسوها الأشجار أو الشجيرات، و50 في المئة للغابات الاستوائية، و79 في المئة للأراضي العشبية، عندما تؤخذ خدمات النظم الإيكولوجية في الاعتبار.

منافع مجانية من خلال المدفوعات والأسواق: تتراوح هذه بين مدفوعات مقابل خدمات النظم الإيكولوجية من مصادر محلية، مثل ترشيد المياه، ومصادر عالمية مثل برنامج تخفيض الانبعاثات الناتجة من زوال الغابات وتدحرجها (REED) والتحرير والحماية الفعالة.

اصلاح أنظمة الدعم المالي المضرة بالبيئة: اصلاح الاعانات المالية غير الكفوءة أو المتقادمة أو المضرة يحظى بأهمية مزدوجة في هذا الزمن الذي تطغى عليه الأزمة الاقتصادية والأزمة الإيكولوجية.

التصدي للخسائر من خلال التنظيم والتسعيير: يجب التصدي لتكلفة خسائر خدمات التنوع البيولوجي والنظم الإيكولوجية، من خلال الأطر التنظيمية التي تحدد



# نماذج استثمارية لصانعي السياسة أرباح في إدارة النظم الإيكولوجية

وتكلف زراعة وحماية نحو 12 ألف هكتار من غابات المنغروف (القرم) في فيتنام نحو مليون دولار فقط، لكنها توفر مصاريف سنوية على صيانة السدود تزيد عن سبعة ملايين دولار.

وترتبط وظيفة واحدة من كل 40 وظيفة في أوروبا الآن بالبيئة وخدمات النظم الإيكولوجية، من «الصناعات الإيكولوجية» القائمة على التكنولوجيا النظيفة إلى الطاقة المتجدددة والزراعة العضوية والحراجة المستدامة والسياحة البيئية.

وفي غواتيمالا، يولد الاستثمار في صون محمية المايا للمحيط الحيوي دخلاً سنوياً يبلغ نحو 50 مليون دولار، وقد خلق 7000 وظيفة وعزز مداخيل العائلات المحلية.

يدعو تقرير TEEB صانعي السياسة إلى تسريع وزيادة الاستثمارات في إدارة النظم الإيكولوجية واستعادتها، وإلى تحليل أدق للتکاليف والعائدات قبل اتخاذ قرارات سياسية.

 صانعوا السياسة الذين يدخلون في استراتيجياتهم الاستثمارية خدمات النظم الإيكولوجية على الأرض، التي تبلغ قيمتها تريليونات الدولارات، سيحققون إيرادات أعلى ونمواً اقتصادياً أقوى. هذا ما توقعه تقرير صدر حديثاً عن مبادرة اقتصاد النظم الإيكولوجية والتنوع البيولوجي (TEEB) التي يستضيفها برنامج الأمم المتحدة للبيئة.

لقد أحرزت بعض البلدان تقدماً محدوداً في هذا المجال، وهي تحقق فوائد خجولة من حيث فرص العمل وسبل العيش والعائلات الاقتصادية، لكنها تفوق تلك التي حققتها بلدان حافظت على الأنماط الاقتصادية التي كانت سائدة في القرن الماضي.

في فنزويلا مثلاً، يؤدي الاستثمار في المناطق محمية الوطنية إلى منع الترسيبات التي كانت تخفض إيرادات المزارع بنحو 3,5 ملايين دولار سنوياً.

من الانتاج الأنظف  
إلى الزراعة العضوية  
والحراجة المستدامة  
والسياحة البيئية  
والطاقة المتجدددة،  
فرص لا تحصى  
لجمي الأرباح  
وحمائية البيئة في  
آن معًا

## نفط الرمال الزيتية في كندا أكبر احتياط خارج الشرق الأوسط

كندا هي أكبر مصدر للنفط إلى الولايات المتحدة.

ويطالب أنصار البيئة في البلدين

الرئيس الأميركي باراك أوباما

برفض أي محاولة لاستبعاد

نفط الرمال الزيتية من القوانين المقترنة

لحماية المناخ. لكن مسؤولين كنديين

يحدرون من أن فرض قيود على هذه

ال الصادرات سوف يزيد اعتماد الولايات

المتحدة على النفط من بلدان غير صديقة

يحيىإقليم البرتا الكندي أكبر احتياط

نفطي خارج الشرق الأوسط، يقدر

بنحو 174 بليون برميل من

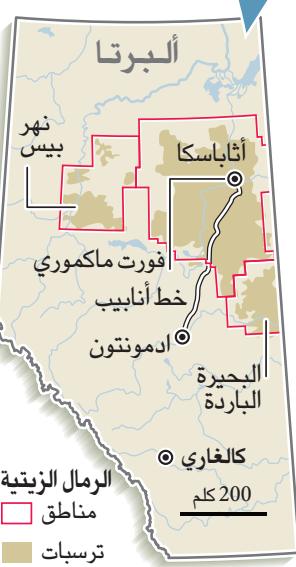
البيتومين الشبيه بالقار

استوردت الولايات المتحدة من كندا نحو 780 ألف برميل يومياً من نفط الرمال الزيتية عام 2008، أي 60 في المائة من مجمل الإنتاج

خطوط أنابيب

مناطق الاستيراد

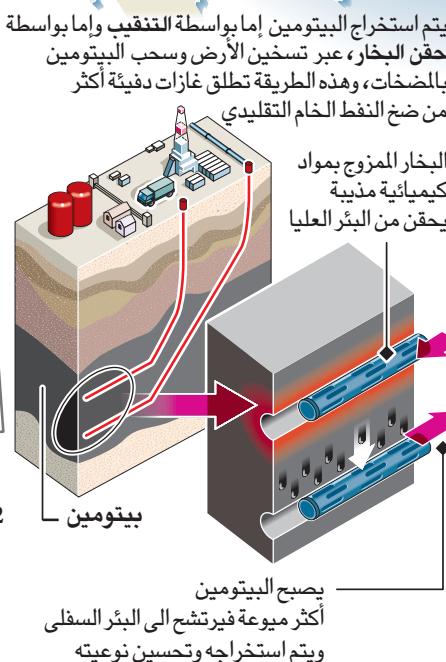
الرئيسية



إنتاج البیتومین في البرتا:  
1,2 مليون برميل في اليوم (2007)

المصدر: حكومة البرتا  
الصندوق الكندي للرمال الزيتية  
الاتحاد الكندي لشركات الرمال الزيتية  
الجمعية الكندية لمنتجي البترول

© GRAPHIC NEWS



امدادات جديدة إلى منطقة الرمال الزيتية بواسطة خط الأنابيب المقرر إقامته في وادي ماكينزي لنقل الغاز من المنطقة القطبية في شمال كندا، إضافة إلى مستورات الغاز الطبيعي المسيل. وتقع الدراسة أن تكون مشاريع الرمال الزيتية مجدها ما دامت أسعار النفط فوق عتبة 35 دولاراً للبرميل.

ويقدر أن تحتوي الرمال الزيتية في كندا على نحو 174 بليون برميل من النفط القابل للاستخلاص، وهو الاحتياطي الأكبر حجماً بعد احتياطي المملكة العربية السعودية.



رمال زيتية

الرمال الزيتية في شاحنات عملاقة، قال أحد سائقها إن عليه ارتفاع 14 درجة لبلوغ قمرة القيادة، ما يشبه القيادة من منزل في الطبقة الثانية. لكن استخراج النفط هو الخطوة الأولى فقط، فبعد ذلك يجب فصله عن الوحل والأوساخ. وتستعمل في ذلك عملية شبيهة بغسلة الملابس، حيث يهبط الرمل إلى أسفل ويرتفع النفط إلى سطح الماء، فيكتشط ويرسل للمعالجة.

وهناك طريقة أخرى لخارج النفط من الأرض تسمى التصريف بواسطة الجاذبية بمساعدة البخار (assisted gravity drainage). بهذه الطريقة يتم حفر بئرين في الرمال الزيتية، واحدة فوق الأخرى. يستعمل البخار في البئر العليا لتسخين التربسات في موضعها. ويتجمع النفط الحار في الأنابيب السفلية، فيتم ضخه إلى السطح خالياً من الرمل. وبعد معالجتها، يكون المنتج النهائي من أفضل أنواع النفط الخام الخفيف في السوق.

## زيادة الطلب على الغاز

توقع دراسة أجراها المجلس الوطني للطاقة في كندا عام 2006 أن يرتفع إنتاج النفط من الرمال الزيتية في شمال البرتا إلى أكثر من ثلاثة ملايين برميل يومياً بحلول سنة 2015. لكن هذه الزيادة تتطلب كميات هائلة من الغاز الطبيعي، المتناقص في كندا. والغاز الطبيعي مصدر طاقة رئيسي لمشاريع الرمال الزيتية، إذ يستعمل كوقود لتسخين البخار الذي يستعمل لتسهيل القطран داخل الرمال. وهو أيضاً مصدر للحرارة والهيدروجين، لتحسين نوعية القطران عند تحويله إلى نفط خام. وتوقع الدراسة ارتفاع كمية الغاز المستعمل في إنتاج النفط من الرمال الزيتية إلى 60 مليون متر مكعب يومياً سنة 2015، في مقابل 20 مليوناً عام 2005. وإذا صاح هذا التقدير، الذي بني على إقامة مشاريع جديدة لاستغلال الرمال الزيتية بقيمة نحو 100 مليون دولار كندي (95 مليون دولار أمريكي) بحلول سنة 2015، فإن المنطقة سوف تستخدم 13 في المائة من إنتاج الغاز اليومي في كندا.

وقد بلغ إنتاج الغاز في كندا الذروة عند 493 مليون متر مكعب يومياً عامي 2001 و2002، وباتت الاكتشافات الجديدة الكبيرة نادرة. ومع تناقص إنتاج الغاز، يتوقع أن تصل



استخراج الرمال الزيتية  
ونقلها في شاحنات عملاقة

رمال زيتية تخزن ثاني أكبر احتياط في العالم

# النفط القدر ثروة كندا ((السرية))

يتسرّب منها الغاز وت فقد الكولا قدرتها على الفوران. اترك قنينة كولا في سيارتك أثناء فصل الصيف. سوف تتبخّر الكولا وتتحول إلى شراب كثيف مركز. هذا ما حدث للنفط الذي تحول إلى رمال زيتية. فقد تسرّب إلى المحيط، وقد جمّع جميع أجزائه الخفيّة، وامتزج النفط الثقيل بالرسوبيات القاعية، والمادة المتبقية، التي تسمى بيتومين (قار أو قطران)، تشبه الدبس الممزوج بالماء والرمل والطين. إنه نفط قذر!

**كيف تتم المعالجة؟**  
هناك طريقتان لاستخراج النفط من الرمال. الأولى هي الاستخراج الحفرى، حيث تقوم حفارات كبيرة بتحمّيل

البرتا . «البيئة التنمية»

ترعرع مقاطعة البرتا الكندية بثروة نفطية هائلة، تحويها الرمال الزيتية المنبسطة على مساحة نحو 140 ألف كيلومتر مربع، وتعتبر من أعظم احتياطات البترول في العالم. لكن نفط الرمال الزيتية أو القطرانية (tar sands) يختلف كثيراً عن ذلك الذي يستخرج من باطن الأرض، فهو نفط قذر.

النفط في الرمال الزيتية يشبه المياه الغازية أو المِرطبات الخامدة التي فقدت قدرتها على الفوران. تخيل ترسيباً نفطياً عادياً على شكل قنينة كولا، حيث يكون النفط ممزوجاً بالغاز تحت الضغط: إذا انحلّت سدادات القنينة، فسوف

تراجع إنتاج النفط في كندا منذ أواخر التسعينيات، ولكن هل تتحقق توقعات الخبراء ويتضاعف الإنتاج بحلول سنة 2020 ؟ ثمة مشاريع ضخمة بbillions الدولارات لاستخراج كميات هائلة من النفط من الرمال الزيتية

إسمنت العالم بالمقارنة مع 1,9 في المئة في إيطاليا و 2,1 في المئة في إسبانيا.

و سوف تحدد الأنظمة موقع انتاج الاسمنت. وتتوقع «جمعية اسمنت بورتلاند» أن تشكل مستوررات الاسمنت إلى الولايات المتحدة 18 في المئة من المجموع سنة 2020 إن لم تصدر مقاييس جديدة لتلوث الهواء، لكنها ستترتفع إلى 33 في المئة مع صدور الأنظمة الجديدة.

ويتوقع ارتفاع تكاليف التحكم بالرئيق، الذي تقدر انبعاثاته من مصنع الاسمنت في الصين بنحو 75 طناً في السنة، ومن محطات الطاقة الصينية التي تعمل على الفحم بـ 100 طن سنوياً. وهذا يتباين مع مصانع الاسمنت في الولايات المتحدة التي تطلق 15 طناً ومحطات الطاقة التي تطلق 50 طناً. ويمثل الرئيق العنصري (mercury) جزءاً جوهرياً من مجمل انبعاثات الرئيق من مصانع الاسمنت، وهو ينتقل عبر القارات مما يجعله مشكلة عالمية.

ويشغل عدد من مصانع الاسمنت مرسىات كهربائية لازالة الجسيمات. ومع اصدار حدود أكثر صرامة

خفضت شركة Cemex انبعاثاتها الكربونية لكل طن من الاسمنت الذي تنتجه بنسبة 21 في المئة، مقارنة بانبعاثاتها عام 1990، وهي في صدد خفضها 25 في المئة بحلول سنة 2015، وفق تقرير التنمية المستدامة لسنة 2009 الذي أعدته الشركة. وقد أدت مبادرات لمكافحة تغير المناخ نفذتها سيمكس إلى منع انبعاث 1,5 مليون طن من ثاني أوكسيد الكربون سنوياً، ما يعادل انبعاثات نحو 290 ألف سيارة ركاب في سنة واحدة.

وزادت سيمكس استعمال أنواع من الوقود البديل من 10,3 في المئة عام 2008 إلى 16,4 في المئة عام 2009 من مجموعة استهلاك الطاقة في مصانع الاسمنت التابعة لها. وهذا يتجاوز هدفها البالغ 15 في المئة لسنة 2015، وقد وفر ما يعادل مليون طن من الفحم وجنب 1,2 مليون طن من الانبعاثات الكربونية.

وفي مجال الطاقة المتتجدة، أكملت سيمكس مشروع مزرعة الرياح EURUS الذي يزود 25 في المئة من طاقة مصنعاها في المكسيك. ويقوم مركز التكنولوجيا والابداع التابع للشركة في سويسرا بتطوير مواد بناء مقتصدة بالطاقة لاستعمالها في البناء المستدام.

ويقوم مشروع آخر، مول جزئياً بهبة من وزارة الطاقة الأمريكية، باختبار التطبيق التجاري لاحتياج ثانى أوكسيد الكربون باستعمال تكنولوجيات المواد الماصة الصلبة والتخزين الجيولوجي، في أحد مصانع الاسمنت التابعة للشركة.

## CO<sub>2</sub> من مصنع إسمنت لزراعة طحالب الوقود الحيوي

صناعة الاسمنت هي من الصناعات الأكثر اطلاقاً لثاني أوكسيد الكربون، إذ تساهم بخمسة في المئة من الانبعاثات العالمية، ولا يتجاوزها إلا قطاع الفولاذ ومصافي النفط. وتخطط شركة Pond Biofuels لاحتياج الانبعاثات الكربونية من مصنع سانت ماري للاسمنت في أونتاريو، كندا، لزراعة وحصاد كتلة حيوية من الطحالب الغنية بالمعذيات، من أجل تزويد أفران المصنع وأسطول شاحناته بالوقود العضوي.

وتم إنشاء خط أنابيب لنقل ثاني أوكسيد الكربون من المصنع إلى المرفق النموذجي لشركة «بوند بيفوليوز» الذي يمتص هذا الغاز باستعمال الطحالب من نهر مجاور. وسوف تستعمل الشركة أيضاً الحرارة الصناعية المهدورة من مصنع الاسمنت لتجفيف الطحالب قبل تحويلها إلى وقود حيوي. وتلقى الشريكان تمويلاً من مراكز المقاومة في أونتاريو.

وأشارت التحليلات إلى أنه إذا اقتنى إنتاج الطحالب باستراتيجية لمعالجة المياه المبتذلة، بحيث تتم إزالة النيتروجين والفوسفور منها بواسطة الطحالب، ويلقمان مع ثاني أوكسيد الكربون الناتج من المداخن، فإن ذلك يعوض معظم الأعباء البيئية الناتجة من زراعة الطحالب.

وهناك شركات أخرى مثل «كاليرا» تحاول بدلاً من ذلك تنظيف انبعاثات ثاني أوكسيد الكربون من مصانع الاسمنت، باحتياج هذا الغاز وتخزينه مع خفض كمية الانبعاثات الناجمة عن صنع الاسمنت.

للابتعاثات، تستمر هذه المصانع في عمليات تحديث المرسىات أو استبدالها بفلاتر.

هناك فرصة كبيرة للتكنولوجيا مبدعة في إنتاج أنظف للاسمنت. والاختلاف في مستويات الملوثات من مصنع إلى آخر يستدعي تكيف الحلول مع حاجات كل مصنع على حدة. فقد يحتاج أحد المصانع إلى إزالة 99 في المئة من الرئيق، لأن الحجر الكلسي المحلي يحتوي على نسبة مرتفعة منه وهذا يستدعي تكنولوجيا جديدة. وقد يكون أحد الحلول نظام تنظيف على مرحلتين: تنظيف حمض الهيدروكلوريك، وتنظيف ثاني أوكسيد الكبريت. وتنتج المحارق في أوروبا حمض الهيدروكلوريك التجاري بهذه الطريقة فتحقق ربحاً، وفي الوقت ذاته تحقق إزالة فعالة جداً للرئيق.

ومع مبادرات مواجهة تغير المناخ، هناك اهتمام بأ نوع بدائلة من الوقود لمصانع الاسمنت. ويسعى منتجو الاسمنت الأوروبيون إلى الحصول على مصادر متتجدة لكتلة الحيوية مثل العشب الذي يستعمل لانتاج البن (Switchgrass). وسوف يؤثر اختيار الوقود على كلفة وأداء معدات التحكم في تلوث الهواء.

# مصنع الاسمنت تضبط ملوثاتها

الصين تنتج 50% من إسمنت العالم  
وتعتمد الولايات المتحدة مقاييس  
جديدة لملوثات الهواء المنبعثة من  
مصنع الاسمنت



مليون دولار، وأسفرت تسويات دعاوى قضائية عن أولى وحدات التخفيف الحفزي الانتقائي (SCR) للتحكم بأكسيد النيتروجين. هذه الطريقة تستلزم رساميل تفوق كثيراً الطريقة الانتقائية غير الحفزية (SNCR) التي تقضي فقط حقن اليوريا أو الأمونيا في المناطق الساخنة من النظام. وتستخدم الطريقة غير الحفزية في عدد من المصانع حول العالم، بينما يطبق التخفيف الحفزي الانتقائي في مصانع قليلة.

لقد باتت الفلاتر النسيجية خيار مصانع الاسمنت الجديدة للتحكم بالانبعاثات من الأتون، فضلاً عن عمليات التحويل والسحق المختلفة. وباتت الصين أكبر سوق للفلاتر النسيجية، إذ تستأثر بنحو 50 في المئة من انتاج الاسمنت العالمي وهي مستمرة في توسيع بيتها التحتية. وتستمر أوروبا في تخفيف مطرد لانبعاثات الغازات الحمضية وأكسيد النيتروجين المسموح بها. ونتيجة ذلك، تستخدم نظم لازلة حمض الهيدروكلوريك في مصانع الاسمنت في أوروبا أكثر من أي قارة أخرى، على رغم الانتاج القليل نسبياً للاسمنت. فالمانيا لا تنتج إلا 1,3 في المئة من

سوف تستثمر مصانع الاسمنت حول العالم أكثر من 3,5 بلايين دولار سنة 2010 في نظم للتحكم بتلوث الهواء، وسوف يخصص نحو 50 في المئة من هذا الاستثمار للفلاتر (المصافي) النسيجية، وفق أحد التقديرات التي أوردتها تقارير شركة ماكلفاني. وبحلول سنة 2015، سوف ترتفع المصادر إلى نحو خمسة بلايين دولار سنوياً، وسيكون جزء من هذه الزيادة نتيجة مقاييس جديدة لملوثات هوائية خطيرة صدرت في الولايات المتحدة في حزيران (يونيو) 2010. ويتوقع أن تسفر هذه المقاييس عن إنشاء أكثر من 100 نظام تنظيف لازلة حمض الهيدروكلوريك، وعدد مماثل من الفلاتر الجديدة لمراقبة حدود المعادن والجسيمات السامة في الانبعاثات.

هذه القواعد قد تدفع معظم المصانع إلى تركيب مؤكسدات حرارية ارتجاعية للالتزام بالحدود القصوى للهيدروكلورونات. وقد أسفرت دعوى قضائية حديثة أقيمت ضد شركة «لافارج نورث اميركا» وشركتين تابعتين لها عن غرامات مدنية بقيمة خمسة ملايين دولار، فضلاً عن تركيب معدات جديدة للتحكم بتلوث الهواء بلغت قيمتها نحو 170



## نشاطات النادي البيئي في ثانوية الصخور التأهيلية في المغرب

د. يوسف الكمري، منسق النادي

الموجودة في حديقة الثانوية. وبمناسبة «يوم الالتزام» في 22 نيسان (أبريل) عمل التلاميذ على صياغة «ميثاق التلميذ الإيكولوجي» وعرضه في حديقة المؤسسة على لوحه جدارية. خلال الأسبوع الثقافي للثانوية، بين 3 و 7 أيار (مايو)، قدم التلاميذ مجموعة من العروض استكمالاً للاحتفالات بالذكرى الأربعين ليوم الأرض والبيئة. وهي الآتية:



- مظاهر التلوث وتأثيره على التوازنات الطبيعية (سلوى الدرسي، زينب أنقيرة، مريم خيا).
  - أخطار الاستغلال غير المعقّل للموارد الطبيعية (كلثوم مكوار، لبنى الصغير، ليلى الكحيل).
  - بعض الإجراءات لاحفاظ على توازن الحميات البيئية (محمد بيا، ذكريالعوينة، أسامة بمحان).
  - النفايات المنزلية العضوية (سلمى جبار، الهام ياسين).
  - المواد المشعة والطاقة النووية (عمر حسنين، نزهة أوبلا).
- كذلك نظمت مسابقة لنيل جوائز أصدقاء البيئة، التي أطلقها النادي عام 2009 لزيادة روح التنافس بين التلاميذ من أجل حماية البيئة. ففاز بجائزة أفضل مقال بيئي باللغة العربية التلاميذ حمزة بولمان وسمية قداري وأميمة مرحب، وبجائزه أفضل مقال بيئي باللغة الفرنسية التلميذة كلثوم مكوار، وبجائزه أفضل مقال بيئي باللغة الانكليزية التلميذتان منال الفقير ومريم الجلامي.

- الحفاظ على المحميات الطبيعية وإدماج التربية البيئية في المقررات الدراسية، وعميم الدروس على الفلاحين كذلك.
- جعل المنطقة الجبلية لصخور الرحامنة محمية طبيعية مع توفير بعض الممرات والمحطات الخاصة بالزوار للتتنزه والاستكشاف، وتجهيزها بلوحات توجيهية عن الأنواع النباتية والحيوانية التي تستوطن هذه المنطقة الجبلية.
- تقنيين ومراقبة استغلال الغابة (الرعى الجائر، القطع، القنص غير المرخص...)

- وتحسين الساكنة المجاورة للغابة بعدم استغلالها استغلالاً مفرطاً.
- إنشاء مركز للتربية البيئية في منطقة صخور الرحامنة.
- تنمية المجال الريفي، بتفعيل المزيد من برامج التشجير وإدخال أنواع نباتية أكثر مقاومة للظروف المناخية.

وتتح شعار «جيمعاً من أجل المحافظة على ثروتنا الغابوية»، احتفل نادي التربية البيئية والمواطنة الإيكولوجية في ثانوية الصخور التأهيلية بالبيوم العالمي للغابات، الذي يصادف 21 آذار (مارس) من كل سنة. فتم تقديم مشروع تأهيل الفضاء الأخضر للثانوية. وقامت التلاميذات مريم الجلامي ودنيا الرحمنى ومنال الفقير بعرض حول المجال الغابوي في صخور الرحامنة. ثم قدمت التلاميذات مريم عبو ورتبية الزيتونى وسميرة بيار ولily أبوالفتح نتائج مشروع «أشجار مؤسستي».

وعمل أعضاء النادي خلال الأيام الدراسية التحسيسية، المنظمة بالتعاون مع المندوبية السامية للمياه والغابات ومكافحة التصحر في الرباط والمصلحة الإقليمية للمياه والغابات في قلعة السراغنة والمركز الفلاحي وجماعة صخور الرحامنة وجمعية أمهات وأباء أولياء التلاميذ، بزرع شجيرات وأزهار في «الفضاءات الخضراء» في ساحة الثانوية. وشرحـتـ للـتـلـامـيـذـ تقـنـيـة زرـاعـةـ الأـشـجـارـ وـ الشـجـيرـاتـ وـاحتـيـاجـاتـهاـ،ـ بـالـإـضـافـةـ إـلـىـ اـكـتـشـافـ التـنـوعـ الـبـيـولـوـجـيـ لـلـنبـاتـاتـ

بمناسبة اليوم الوطني للمشاورات حول مشروع الميثاق الوطني للبيئة والتنمية المستدامة،نظم أعضاء نادي التربية البيئية والمواطنة الإيكولوجية في ثانوية الصخور التأهيلية، بالتعاون مع جمعية مدرسي علوم الحياة والأرض، فرع قلعة السراغنة، يوماً دراسياً تحسيسياً حول هذا الموضوع تحت شعار «من أجل تعاقد مجتمعي جديد تلبية ل حاجيات أجيال اليوم والغد».

بعد كلمة ترحيبية من طرف مدير الثانوية الأستاذ سالم أهل الحاج، قدم منسق النادي الدكتور يوسف الكمري عرض فيديو حول البيئة والتنمية المستدامة والأوضاع البيئية في جهة مراكش- تانسيفت- الحوز. وفتح باب النقاش للللاميد المشاركون حول المحاور التي تضمنها العرض. وتم توزيع مطويات التعريف بمشروع الميثاق الوطني للبيئة والتنمية المستدامة. كما قام أستاذة مادة علوم الحياة والأرض بتخصيص حيز من حصة الدرس للتعريف بمضمون مشروع الميثاق وبموقعه الإلكتروني.

ونظمت ورشات تشاروية، حيث تم تقسيم التلاميذ المشاركون إلى أربع مجموعات، على رأس كل مجموعة مقرر، لمناقشة أربعة محاور: أولاً، الحقوق والواجبات المرتبطة بالبيئة. ثانياً، التنمية المستدامة والرقى الاجتماعي والمحافظة على التراث الطبيعي والثقافي والتراث والتوكين. ثالثاً، المحافظة على البيئة وحمايتها والولوج إلى المعلومة والبحث والتنمية والاتصال والاستهلاك والاحتياط والوقاية. رابعاً، الالتزامات. وفي نهاية الورشات قدم كل مقرر ما أفضى إليه ورشهـتـ من اقتراحـاتـ وـتـوصـياتـ.ـ وـمنـ أهمـهاـ:

- الحق في التعليم لتأهيل المواطن كي يصبح قادرًا ووعياً واجبه في الحفاظ على البيئة والتراث الطبيعي والثقافي لمنطقته.
- فتح باب الاعتراض وإبداء الرفض بحرية لكل ما من شأنه الضرار بالبيئة.
- سن قوانين زجرية كالغرامات المالية لردع كل سلوك مخل بالبيئة.
- تحديد أيام لا تستخدم فيها وسائل النقل الملوثة، والاقتصار على وسائل النقل الجماعية والدراجات الهوائية والمشي.
- حفز وسائل الاعلام على تعزيز ثقافة التنمية المستدامة.
- المزيد من التشجيع للمنظمات غير الحكومية التي تهتم بالقضايا الاجتماعية والبيئية.



ليليان حسان

## حديقة إيكولوجية على سطح مدرسة فرير الجميلة



يتماشى مع استراتيجية وخطط عمل وزارة البيئة لنشر الوعي والحفاظ على إرث لبنان الإيكولوجي وثروته البيئية». وفي الختام، جال الحاضرون في الحديقة الإيكولوجية.

وبعد عرض مصور عن الوضع البيئي في بيروت قدمه الطلاب، ألقى الدكتور عبد الحليم منيمنة كلمة الوزير رحال، فقال أن «مشروع الحديقة دليل على الوعي البيئي في مجتمعنا، وهو

أقامت حديقة تحتوي على نباتات خاصة ببلبنان وببروت تحديداً مهددة بالانقراض. ولفت منسق مادة التربية في المدرسة عاطف عيد إلى أن المدرسة أدخلت إلى منهاجها مواد خاصة بالبيئة لتنمية مواطن مسؤول يعي واجباته تجاه وطنه وبيئته. وعرض أستاذ مادة العلوم ومؤسس الحركة اللسانية أنطوان تيان مشروع الحديقة الإيكولوجية ومشروع «عودة الأخضر إلى بيروت»، شارحاً الخطوات التي اتخذت لإقامة سور دائري لحماية الحديقة، وبدء العمل على زراعة الأشجار والشتول اللبنانيّة بجهد الطلاب. وقال: «لقد زرع الطلاب شجرة الجميلة الرئيسية، كما ان الأشجار التي يزرعونها في الحديقة يتم نقلها إلى حرج بيروت، حيث زرعنا 35 شجرة فيه حتى الآن». وأعلن أن هدف المشروع إقامة مختبر إيكولوجي للأبحاث البيئية، وإنشاء مرصد لمراقبة الكواكب والنجوم، وإنشاء محطة للطاقة المستدامة من الرياح والمياه والشمس. وقد تم تركيب الألواح الشمسية وبدأت إتارة الحديقة بالطاقة الشمسية.

نظمت مدرسة القلب القدس - فرير الجميلة و«الحركة اللسانية لحماية البيئة» مؤتمراً بيئياً في مبنى المدرسة بعنوان «أخضر على السطح أخضر وين ما كان»، بمناسبة السنة العالمية للتنوع البيولوجي ويوم البيئة العالمي واليوم العالمي لمحاربة التصحر والجفاف، وبهدف إعادة الأخضر إلى بيروت، وذلك برعاية وزير البيئة محمد رحال.

أدّرت رئيسة لجنة المعلمين في المدرسة كلير الهندي أعمال المؤتمر. وتحدث مدير المدرسة الأخ حبيب زرببي عن عمل مدارس الفرير منذ تنشاتها على إيجاد بيئية مناسبة للتلاميذ وحثّتهم على زراعة الأشجار. وأضاف أن «الحديقة الإيكولوجية التي أنشأتها المدرسة تتولى تجميل العاصمة وإعادة الأخضر إليها وتنقيف التلامذة حول أهمية الحفاظ على البيئة».

وتحدث رئيس المجلس الوطني للبحوث العلمية الدكتور جورج طعمه عن التنوع البيولوجي في لبنان، وشدد على أهمية وجود المحميات في الحفاظ على التنوع البيولوجي، كما نوه بجمعية المقاصد الخيرية التي

## البيئة بعدسة الطالب

نبيل سري الدين

أقامت جمعية «غرين أورينت» لمناسبة يوم البيئة العالمي احتفالاً في قاعة المكتبة الوطنية في بعقلين (الشووف، جبل لبنان) اختتمت خلاله مسابقة التصوير الفوتوغرافي تحت عنوان «البيئة بعدسة الطالب». وتدخل الاحتفال عرض رسوم وأعمال بيئية شارك فيها عدد من مدارس المنطقة. وزُوِّدت شهادات التقدير للمدارس المشاركة وجواائز للطلاب. ومن الجوائز مشاركات في المخيم البيئي التدريسي في تموز (يوليо)، واستضافات في بيوت الضيافة في محمية أرز الشوف، واشتراك في مجلة «البيئة والتنمية». كما قام أعضاء الجمعية، خلال الأسبوع البيئي، بزيارة إلى محمية اليمونة ومركز سيدات دير الأحمر وعنجر.



THE FIFTH ENVIRONMENTAL SYMPOSIUM  
OF GERMAN-ARAB SCIENTIFIC FORUM FOR ENVIRONMENTAL  
STUDIES

# IMPACT OF GLOBAL WARMING ON WATER RESOURCES IN THE MIDDLE EAST AND NORTH AFRICA



German-Arab Scientific  
Forum for Environmental  
Studies e.V.



School of Arts & Sciences  
Byblos Campus  
Byblos, Lebanon



Department of Engineering,  
Geology and Hydrology  
RWTH Aachen University  
Aachen, Germany



Institute for Atmospheric and  
Environmental Sciences  
AG Umweltanalytik

- ① GLOBAL WARMING
- ② WATER RESOURCES, PROTECTION AND MANAGEMENT
- ③ WASTEWATER TREATMENT AND REUSE
- ④ WATER CONFLICTS
- ⑤ WATER, AIR AND SOIL POLLUTION AND PROTECTION

Organized by:



GERMAN-ARAB  
SCIENTIFIC FORUM  
FOR ENVIRONMENTAL  
STUDIES



LAU, BYBLOS  
LEBANON

Sponsored by:



LAU is an Academic Member of the Arab Forum for Environment and Development (AFED)

Local Organizing Committee  
in Lebanon:

Prof. Dr. Fuad Hashwa  
Tel: +961-9-547-254 Ext. 2340  
Fax: +961-9-547-256  
E-mail: fhashwa@lau.edu.lb

Dr. Sima Tokajian  
E-mail: stokajian@lau.edu.lb  
  
Lebanese American University  
Byblos, Lebanon  
  
Internet: www.lau.edu.lb

Contact:

Prof. Dr. Fathi Zereini  
German-Arab Society for Environmental  
Studies e.V.  
  
P.O.Box: 760127  
D-60507 Frankfurt am Main  
Tel: +49-(0)69-798-40242  
E-mail: info@german-arab-scientific-forum.de  
or: zereini@iau.uni-frankfurt.de  
  
Internet: www.german-arab-scientific-  
forum.de/Registration.htm

Lebanese American University  
The Byblos Campus  
Byblos, Lebanon  
September 20 - 21

2010



## «أوسكار» البيئة للمدارس المستدامة في أبوظبي



البواردي يسلم جائزة إحدى المدارس المستدامة

**مجال إدارة الهواء، والمياه، والأراضي، والطاقة والنفايات،** ففازت بها على التوالي مدرسة الطليعة للتعليم الأساسي والثانوي، ومدرسة أبوظبي الهندية، ومدرسة قطر الندى للتعليم الثانوي، ومدرسة الابتكار النموذجية، ومدرسة سانت جوزيف. ومنحت شهادات تقدير لجميع المدارس المشاركة.

**منطقة أبوظبي بجائزة المعلم البيئي، ومدرسة الخمايل النموذجية من المنطقة الغربية بجائزة الرحلات الميدانية، ومدرسة القطارنة للتعليم الأساسي من منطقة العين بجائزة التواصل المجتمعى من خلال النادى البيئي، ومدرسة أبوظبي الهندية بجائزة أفضل المعلمى.**

أما جوائز أفضل مدرسة في

إمارة أبوظبي. كما تم تدريب 274 معلماً، وتنظيم نحو 40 رحلة ميدانية شارك فيها أكثر من 1040 طالباً وطالبة تعلموا خلالها مهارات علمية وعملية وتعزيز ارتباطهم بالطبيعة. ووضعت هيئة البيئة كتيباً إرشادياً حول الأندية البيئية يستهدف المنسقين البيئيين في المدارس، كما أعدت كتيباً إرشادياً آخر حول كيفية القيام بالتدقيق البيئي في ما يتعلق بالمياه والهواء والطاقة والنزفيات ضمن منشآت المدرسة. وسيتم تطوير بوابة إلكترونية للمدارس الخضراء تساهم في تعزيز التعاون وتبادل المعلومات بين المعلمين.

وقد فازت مدرسة الشيم للتعليم الأساسي والثانوى من منطقة العين بجائزة أفضل مدرسة مستدامة، ومدرسة النهضة الوطنية للبنات من

في حفل شبيه بالأوسكار البيئي، نظمت هيئة البيئة أبوظبي في 3 أيار (مايو) حفلاً لتوسيع جوائز المدارس المستدامة 2010. وقام خلاله الأمين العام للمجلس التنفيذي لإمارة أبوظبي، والعضو المنتدب للهيئة محمد أحمد البواردي بتكرير المدارس الفائزة من بين 26 مدرسة حكومية وخاصة ونموذجية التزمت رسمياً بالمشاركة في تطبيق المشروع في مرحلته الأولى وتقليل بصمتها البيئية. وبدلاً من السجادة الحمراء التقليدية، استقبلت الهيئة ضيوفها بسجادة خضراء في خطوة رمزية جذبت اهتمام الحضور.

منذ إطلاقها في أيلول (سبتمبر) 2009، نجحت مبادرة المدارس المستدامة في الوصول إلى نحو 28,000 طالب وإداري ومعلم من 26 مدرسة موزعة في أنحاء



## أبناء التمكين الاجتماعي يزورون مركز حيوانات شبه الجزيرة العربية

المطل على حدائق مفتوحة تحتوى على النخيل والغزلان والمهأة العربي والنعام.

تخللت برنامج الزيارة ورشة عمل عن الحيوانات البرية المهددة بالانقراض التي تعيش في شبه الجزيرة العربية، حيث قام الطلاب بتصنيفها والتعرف على نمط حياتها في بيئاتها الأصلية.

زار أبناء مؤسسة الشارقة للتمكين الاجتماعي مركز حيوانات شبه الجزيرة العربية في منتزه الصحراء بالشارقة. هناك شاهدوا الزواحف والحشرات والحيوانات الليلية وأنواع الطيور التي تعيش في الإمارات وشبه الجزيرة العربية، وتوقفوا في الاستراحة الدائرية حيث استمتعوا بالمنظر الخلاب

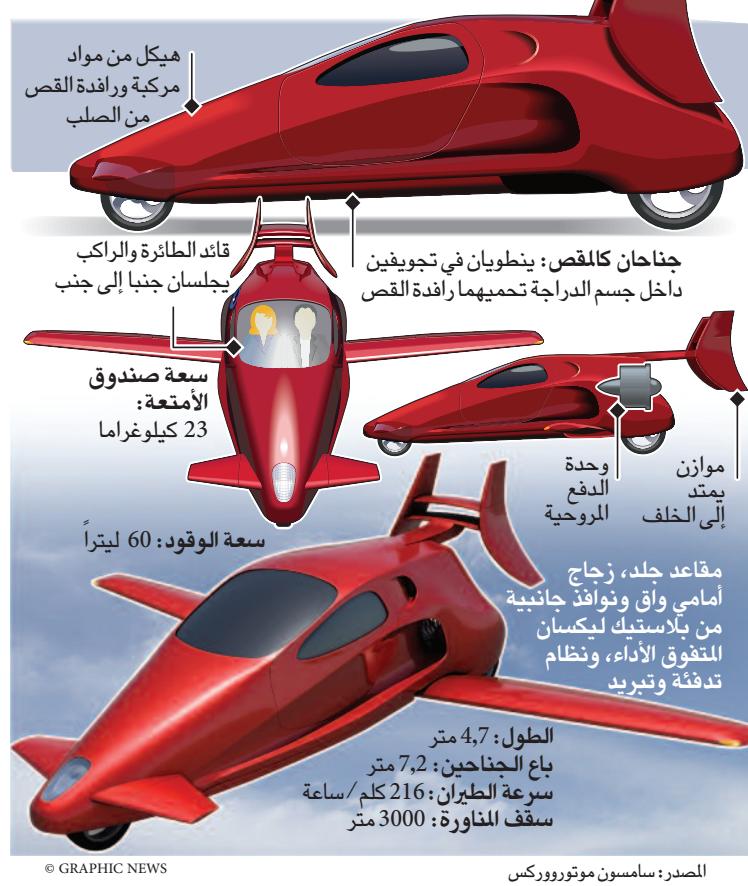
## «زهرة الشغف» في ميناء الحسيمة



استقبل ميناء الحسيمة في المغرب سفينة شراعية سويسرية للأبحاث تحمل اسم «زهرة الشغف»، وعلى متنه 11 خبيراً في المجال البيئي البحري من جنسيات مختلفة. اندرجت هذه الزيارة في سياق شراكة بين جمعية «أجيير للتدبير المندمج» و«مؤسسة أنتينا» السويسرية للبيئة. ونظمت أيام مفتوحة للطلاب وعامة يعود بناؤها إلى العام 1941 سفينة حربية، تم تحويلها إلى سفينة للأبحاث العلمية بعد ترميمها. وهي مجهزة بآلات متقدمة للبحث والغوص.

## نموذج أولى للدراجة النارية الطائرة

الدراجة النارية الطائرة الثلاثية العجلات Switchblade من شركة "سامسون" ستتميز بمحركين قابلين للطي وستباع بشكل قطع مجهزة للتركيب. وستتمكن من الطيران لمسافة 600 كيلومتر تقريباً بخزان واحد من الوقود أو قطع مسافة 1,400 كيلومتر على الأرض.



© GRAPHIC NEWS

المصدر: سامسون موتورزوركس

## 8. المستشفى

ظهر أول مستشفى في مصر في القرن التاسع، وحمل اسم مستشفى أحمد بن طولون. وكان يقدم الرعاية المجانية لكل من احتاجها، وفق التقاليد الإسلامية التي تدعو إلى رعاية المرضى. ومن القاهرة انتشرت المستشفيات في أنحاء العالم الإسلامي.

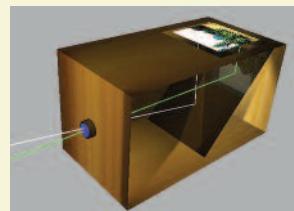
## 9. فرشاة الأسنان



شجرة المسواك

كان النبي محمد أول من روج لاستخدام «فرشاة الأسنان» عام 600م، باستعمال عود من شجرة المسواك لتنظيف أسنانه وتتنفسه. وتستخدم حالياً مواد مماثلة للمسواك في صنع معجون الأسنان.

## 10. طب العيون



كان ابن الهيثم أول من أثبت عام 1000 م أن العين تبصر نتيجة انعكاس الضوء من الأشياء، داحضاً نظريتي إقلیدس وبطليموس بأن الضوء ينبعث من العين. واكتشف هذا العالم المسلم الكبير ظاهرة الحجرة المظلمة التي تفسر كيف ترى العين الأشياء عمودياً نتيجة الاتصال بين العصب البصري والدماغ.

## منازل المستقبل تعمل باللمس

الحياة داخل الجيل المقبل من المنازل الغربية ستكون أشبه بالعيش داخل جهاز «أي باد»، حسبما تبين في معرض أقيم في باريس في الشهر الماضي. لا داعي لفتح الصنوبر أو رفع غطاء المرحاض، فأجهزة الاستشعار الذكية ستقوم بذلك نيابة عنك. كراسى المرحاض ستكون دافئة، وحوض الاستحمام سيتذكر كيف تفضل حرارة المياه، وسيتغير لون الجدران وتصسيمها بلمسة واحدة.

كل شيء سيتتم بواسطة اللمس. بعد عقد من الزمن، ستكون واجهات المبني مثل شاشات لمسيه ثلاثة الأبعاد، تتواصل مع المارة أو الطبيعة، وتتغير مع حركة الرياح ومع تغير الأخبار. الناس سي Mishon على أرضيات تتغير أحوازاًها وتبعثر فيها الحياة. وسيعاد تدوير المياه بالكامل داخل كل منزل. وعدا عن مياه الشرب. لن يكون هناك أي استهلاك للماء العذب الأصيل، حتى لدى الذين يملكون برك السباحة.

## اختراعات إسلامية رسمت العالم الحديث

الشقيقين بأن التعليم هو في جوهر التقاليد الإسلامية، وأن تلهم الشابات المسلمات حول العالم.



الكتاب المختار في حساب الجبر والمقابلة للخوارزمي

**6. الجبر**  
تأتي كلمة "جبر" من عنوان بحث شهير للعالم الرياضي الفارسي الخوارزمي في القرن التاسع هو "كتاب الجبر والمقابلة". هذا النظام الجبري المبني على جذور النظم الإغريقية والهندوسية كان نظاماً موحداً للأرقام العقلانية واللاعقلانية والمقادير الهندسية.

**7. المرفق**  
كثير من أساسيات الحركات الأوتوماتيكية الحديثة استعملت أولاً في العالم الإسلامي، بما في ذلك نظام ذراع التوصيل المرافق (Crank). فمن خلال تحويل الحركة الدائرية إلى حركة مستقيمة، يمكننا المرفق من رفع الأشياء الثقيلة بسهولة نسبية. هذه التكنولوجيا التي اكتشفها الجزائري في القرن الثاني عشر انتشرت في أنحاء المعمورة، وأدت إلى اختراعات كثيرة، من الدرجة الهوائية إلى محرك الاحتراق الداخلي.

استضاف متحف العلوم في لندن مؤخراً "معرض الاختراعات والاكتشافات الإسلامية التي ساهمت في تحديد شكل العالم الحديث"، من فرشاة الأسنان إلى المستشفى، ومن الآلات الطائرة إلى علم الجبر. ويستند المعرض إلى كتاب "ألف اختراع واختراع" للدكتور سليم الحسني رئيس مؤسسة العلوم والتكنولوجيا والحضارة.

قال الحسني: "ثمة فجوة في معرفتنا، فنحن نقف مباشرة من عصر النهضة إلى الإغريق". وأمل أن يسلط المعرض الضوء على مساهمات الحضارات غير الغربية في إنتاج الحضارة المعاصرة، مثل الدولة الإسلامية التي امتدت إلى البرتغال وإسبانيا وجنوب إيطاليا وحتى إلى أجزاء من الصين. وأشار إلى أن الكثير من الاختراعات والاكتشافات التي ساهمت في خط الحضارة المعاصرة تأتي من الحضارة الإسلامية.

وفي ما يأتي أبرز عشرة اختراعات إسلامية تناولها الكتاب:

**5. الجامعة**  
الموسيقية الكثيرة التي وصلت إلى أوروبا من الشرق الأوسط، العود والربابة التي تعتبر سلف الكمان. حتى السلاالم الموسيقية المعاصرة يقال إنها مستمدة من الأبجدية العربية.



جامع القرويين

**4. الموسيقى**  
أسس الأميرة فاطمة الفريسي أول جامعة في مدينة فاس في المغرب. وأسست شقيقتها مريم مسجداً ملاصقاً، عرف لاحقاً بجامع القرويين الذي ما زال قائماً بعد 1200 سنة. وأمل الدكتور الحسني أن تذكر قصة وقرطبة. ومن الأدوات

السهر والتعبد. ونقلتها إلى القاهرة مجموعة من المريدين، وسرعان ما انتشرت في أنحاء العالم الإسلامي. ووصلت إلى تركيا في القرن الثالث عشر، وإلى إيطاليا في القرن السادس عشر.

**3. الآلة الطائرة**  
كان عباس بن فرناس أول من حاول بناء آلة طائرة في القرن التاسع. فقد صمم بزة تشبه الطير، وحاول التحلق بها قرب مدينة قرطبة في إسبانيا، وتمكن من الطيران لدقائق قبل أن يقع ويكسر ظهره جزئياً. وقد استوحى الفنان والمخترع الإيطالي ليوناردو دافنشي من تصميماته بعد قرون عدة.

**1. الجراحة**  
بدأت الجراحة في العام 1000 الميلادي مع الطبيب الظهراوي الذي دون 1500 صفحة في علم الجراحة استخدمت كمراجع طبي في أوروبا طوال 500 سنة. وكان أول من أجرى جراحة قيسارية، وابتكر أول ملقط جراحة، إضافة إلى إنجازات كثيرة أخرى، أبرزها استعمال وتر متصل من أمعاء القطة لتنقظيب الجروح.



أصبحت القهوة شراب الصباح في العالم الغربي، وكان سكان اليمن أول من صنعها في القرن التاسع، حيث استخدمها الصوفيون كي تساعدهم على

## الذكرى المئوية للكابتن كوستو

المخرج السينمائي وعالم البيئة ومستكشف المحيطات جاك كوستو، الذي ولد في 11 حزيران (يونيو) ، 1910، أُعطي الملايين فرصةهم الأولى لمشاهدة أعماق البحار. كوستو الذي شارك في اختراع الرئة المائية ومعدات الغوص الحديثة للتنفس تحت الماء، والذي وثق مغامراته على متن سفينته "كاليبسو" في الكتب والأفلام والبرامج التلفزيونية، لفت الانتباه إلى ثروات "السيمفونية الهشة" تحت البحار.

توفي كوستو عام 1997 عن 87 عاما



© GRAPHIC NEWS

الصور: أب، جتي

Cousteau Society: المصدر

## جديد الصحة

### قبلة المدخن مميتة أحياناً والسجائر الأمريكية أشد فتكاً

حضر الخبر الطبي الأسترالي روبرت بوبي من خطورة تقبيل المدخن للأطفال، مشيراً إلى أن قبلة المدخنين قد تكون مميتة لأنهم مرشحون لحمل بكتيريا مسببة لمرض التهاب السحايا النادر. من جهة أخرى، أعلن الباحثون في مراكز مكافحة الأمراض والوقاية منها في الولايات المتحدة أن السجائر الأمريكية تحتوي على مواد سرطانية أكثر بثلاث مرات من الأنواع الأجنبية الأخرى.

### «ميتوشيل» تطيل العمر

اكتشف علماء ألمان جينات «ميتوشيل» التي يعيش أصحابها المحظوظين لأكثر من 100 عام، حتى لو كانوا يغمسون في نمط حياة غير صحي. ويبدو أن هذه الجينات تحمى الناس من تأثير التدخين وسوء النظام الغذائي، كما يمكنها تأخير ظهور الأمراض المرتبطة بالسن، كالسرطان وأمراض القلب، لمدة تصل إلى ثلاثة عقود. وسميت هذه الجينة «ميتوشيل» تيمناً بجد النبي نوح الذي ذكر أنه عمر 969 عاماً.

### المبيدات تعرّض الأطفال لفرط الحركة

اكتشف باحثون في الولايات المتحدة أن الأولاد الذين يتعرضون لتركيز كبير من مبيدات الحشرات من خلال الفاكهة والخضار هم أكثر عرضة للإصابة باضطراب نقص التركيز وفرط الحركة، الذي يصيب نحو 7 في المائة من الأولاد الأميركيين في سن المدرسة.

### عضلات اصطناعية

تمكن علماء بريطانيون من صنع مادة اصطناعية تحاكي العضلات البشرية من حيث القوة والتمدد. وهي تلعب دور «سقالة» وتتيح الفرصة للأنسجة الجديدة كي تنمو حول الجروح.

### للاح لسرطان الثدي

أظهرت دراسة أميركية أن انتاج للاح جديد يقي النساء من الإصابة بسرطان الثدي أمراً ممكناً. وقد ثبتت فعاليته على الفئران.

## سعوديون وصينيون يفكرون في الجمل العربي



أعلن الدكتور محمد بن إبراهيم السويلي، رئيس مدينة الملك عبدالعزيز للعلوم والتقنية في السعودية، عن توصل فريق من الباحثين في المدينة ومعهد بيجينغ للجينوم إلى فك الشيفرة الوراثية للجمل العربي. وأوضح أن نتائج هذا المشروع العالمي ستعد على الاقتصاد السعودي بفوائد كثيرة، مشيراً إلى أن «ذلك سيؤدي إلى تطوير سلالات الجمال وتحسينها»، وأن هذا المشروع وفر للمملكة للمرة الأولى عملية توطن تقنية علم الوراثة.

### مصر وتونس تتفقان على أبحاث علمية مشتركة

اتفق المشاركون في اجتماعات اللجنة العليا المصرية- التونسية الشهر الماضي، برئاسة رئيسي الحكومةين أحمد نظيف ومحمد الغنوشي. على تنفيذ نحو 20 مشروع بحث علمي مشترك. وهي تجربة رائدة عربية، من المزمع نقلها إلى الجامعة العربية لتكون نواة لقاعدة عربية للبحث العلمي والتكنولوجي، لنهاية المنطقة وسد الفجوة مع الدول المتقدمة.

**أحدث جهاز لفحص الحمض النووي في أبوظبي**  
بدأت إدارة الأدلة الجنائية في شرطة أبوظبي باستخدام أحدث وأسرع جهاز عالمي للتحليل الجيني يستخدم لفحص الحمض النووي DNA ويعطي نتائج دقيقة خلال ثلاثين دقيقة. والإمارات تعتبر من أوائل الدول التي دشنت الجهاز في المجال الأمني، والأولى في الشرق الأوسط.

### ناسا تحذر: عاصفة شمسية مدمرة ستضرب الأرض

حدرت وكالة الفضاء الأمريكية (ناسا) من عاصفة فضائية تقع كل مئة عام، وأن الأرض ستُضرب بمستويات غير مسبوقة من الطاقة المغناطيسية نتيجة انفجارات شمسية بعد استيقاظ الشمس من «سبات عميق» في وقت ما سنة 2013. العاصفة الهائلة ستضرب كالبرق المصحوب بالرعد، وقد تزيد سخونة شبكات الطاقة وتتعطل الأجهزة الإلكترونية، بما في ذلك خدمات الطوارئ وأجهزة المستشفيات وأنظمة البنوك وأجهزة مراقبة الحركة الجوية، مروراً بأجهزة الاستخدام اليومي مثل الكمبيوتر والآي بود.

### سيارات الغد ستتوقف آلياً ما إن تريد عبر الشارع



كشف المعهد العالي السوسيدي أن سيارات المستقبل ستتفاعل بصورة آلية مع المشاة أثناء عبورهم الشارع، مما يقلل نسبةحوادث. التكنولوجيا الجديدة عبارة عن جهاز استشعار مبرمج سيتم تزويده للسيارات بحيث تستشعر الحركات والإشارات عند مرور المشاة عبر الشارع، و تعمل على ايقاف السيارة.





**أبوظبي لبناء السفن** تبني  
سفناً صديقة للبيئة سنة 2012



## مشروع لبنان 2010 وأسبوع الاستدامة

واللبنانية. فأكَّد رولان فان دريش، الملحق الأول في وكالة الاستثمار والتجارة الخارجية اللبنانيَّة، نية بلاده توسيع مشاركتها السنّة المُقبلة إلى 15 شركة، مضيِّقًا أنَّ «المعرض فرصة ثمينة للتعرِّيف بمنتجاتنا وتسويقهَا وفتح آفاق جديدة لصنايعاتنا».

أما جيانكارلو غريتى، المدير التقني في



شركة Farja الإيطالية للمقاولات والأعمال الخشبية، لا سيما النوافذ وأبواب المداخل الآمنة، والتي رَكِبَت هذه التجهيزات لشركة «سوليدير» في وسط بيروت، فأوضَحَ أنَّ الحركة في جناحه كانت كثيفة، حيث التقى يومياً نحو 55 مهندساً وممثلاً لشركة بناء، وأفاد جورج أبو سليمان، رئيس قسم الهندسة في مجموعة «مطارات باريس للهندسة ADPI» لمنطقة الشرق الأوسط، أنَّ شركته «تغتنم المعرض فرصة لقاء العاملين في مجال البناء والتعرِّف على مهندسين متخصصين يبحثون عن عمل وتحتاج الشركة إلى خدماتهم. وهذا يعطي المعرض بعداً اقتصادياً ذا قيمة توظيفية مضافة».

والاحظ فادي السيد، مدير قسم الهندسة الكهربائية في شركة «جيبي» المتخصصة بتجارة مولدات الكهرباء ومضخات المياه، «حضوراً عربياً لافتاً» حيث أجرت الشركة محادثات تتوقع منها إتمام بعض الصفقات المهمة.

واعتبرت مندوبة شركة Jinan RedSail Technology الصينية، المتخصصة بآلات الحفر والقطع بالفينيل واللايتز، أنَّ مشاركتها في المعرض للمرة الأولى بداية جيدة لتوسيع نطاق عمل الشركة في الشرق الأوسط، باعتبار لبنان مركزاً إقليمياً واعداً.

حقق معرض مشروع لبنان Project Lebanon 2010 في دورته الـ15 نجاحاً غير مسبوق من حيث المشاركة وعدد الزوار، الذي تخطى الثلاثين ألف زائر على مدى أربعة أيام من 1 إلى 4 حزيران (يونيو)، وذلك في مركز «بيال» للمعارض والمؤتمرات في بيروت.

امتدت أجمنحة المعرض، الذي تنظمه الشركة الدولية للمعارض (IFP)، على مساحة تفوق 20 ألف متر مربع، بزيادة 25% في المئة عن مساحتِه عام 2009، لأكثر من 600 شركة عارضة من 25 بلداً. وقال رئيس مجلس إدارة IFP أليبر عون إن دورة 2010 كانت الأكبر لمعرض مشروع لبنان منذ انطلاقته عام 1995، مشيراً إلى أنه يأتي في الوقت المناسب إذ يشهد لبنان نمواً قوياً ب مختلف قطاعاته، على رغم تداعيات الأزمة الاقتصادية والمالية العالمية. وكشف أنَّ أرقام المديرية العامة للشؤون العقارية في وزارة المال تشير إلى ازدياد معاملات رخص البناء التي بلغت خلال الأشهر الأربع الأولى لسنة 2010 نحو 5,1 مليون متر مربع، بزيادة 56,5% في المئة عن الفترة نفسها عام 2009، لتحقق رقماً قياسياً مقارنة بالأعوام السابقة.

وعقد بالتزامن مع المعرض مؤتمر خاص في مجال تقنيات البناء الصديقة للبيئة والابنية الخضراء، في سياق «أسبوع الاستدامة» الذي نظمته IFP بالتعاون مع نقابة المهندسين في بيروت والمركز اللبناني لحفظ الطاقة والجمعية اللبنانيَّة للطاقة الشمسيَّة ومجلس لبنان للأبنية الخضراء والجمعية الأميركيَّة لمهندسي التدفئة والتبريد - فرع لبنان.

شملت نشاطات «أسبوع الاستدامة» القضايا المتصلة بالابنية الخضراء والهندسة المعمارية المستدامة وتوفير الطاقة والمياه، فضلاً عن المدن المستدامة ووسائل النقل المستدامة. ونوقشت خلاله مشكلة تغيير المناخ والرؤية الهندسية للاستدامة والتَّوسيع السريع لتكنولوجيات الطاقة المتجددَة، بما في ذلك مبادرة «مصدر» في أبوظبي.

لقي المعرض ارتياحاً من جانب المشاركين، على مستوى البعثات الدبلوماسيَّة والشركات الأجنبية

أعلنت شركة أبوظبي لبناء السفن أنها تدرس مشاريع جديدة لبناء سفن صديقة للبيئة تعتمد على الطاقة المتجددَة والنظيفَة، في خطوة تكامُلية لمدينة «مصدر» للاستفادة من خبراتها.

وقال رئيس مجلس إدارة الشركة المهندس حميد عبد الله الشمري على هامش مؤتمر الأمنِ البحري (أيونز 2010)، إن الشركة حصلت مؤخراً على مخططات لبناء سفن «حضراء»، وسوف تسعى لبنائها بحلول سنة 2012.

واشار إلى أنَّ لدى الشركة عقوداً مع جميع دول مجلس التعاون الخليجي، بالإضافة إلى أنَّ سنة 2011 سوف تشهد تعاوناً مع ليبيا والجزائر والهند.

## قطن سوري مكافح حيوياً 100%

نجحت سورية للمرة الأولى بإنتاج كامل محصول القطن من دون استخدام المبيدات الكيميائية. وقال الدكتور محمد نايف السلمي، مدير إدارة بحوث القطن في وزارة الزراعة، إنَّ هذا النجاح جاء ثمرة لعمل دؤوب تواصل منذ 15 عاماً حين بدأ اعتماد المكافحة المتكاملة للمحصول.

وتتوفر الوزارة جرعتَات «العدو الحيوي» مجاناً للمزارعين من ثلاثة مختبرات متطرفة لإنتاج الأعداء الحيويَّة في حلب ودير الزور والحسكة. وأشار السلمي إلى أنه في السنوات الثلاث الأخيرة لم تتجاوز المساحات المكافحة كيميائياً 1% في المئة من المساحة الكلية.

ويأتي إنتاج القطن العضوي ثانياً بعد إنتاج محصول الحمضيات. ويساعد ذلك على تحسين تسويق المنتج القطني، نظرَ الاهتمام الدولي المتزايد بالمنتجات الزراعية الخالية من المواد الكيميائية. وبلغت إنتاجية القطن العضوي نحو 4000 كيلوغرام لكل هكتار، وبلغت المساحة المزروعة 163 ألف هكتار أنتجت 652 ألف طن.



## فرن أردني على الطاقة الشمسية

قدم في معرض «سوفكس 2010» لمعدات القوات الخاصة والعسكرية، في قاعدة الملك عبدالله الجوية في الأردن، جهاز للطهي يعمل على الطاقة الشمسية، طوره سلاح الصيانة الملكي.

ويشير الكتيب الخاص بالجهاز إلى أنه يمتاز بقدرتة على غلي أو خبز أو تسخين أي نوع من الطعام بواسطة الطاقة الشمسية، ولا يحتاج إلى الوقود، كما أنه معزول عزلًا تامًا ما يحسن كفاءته الحرارية. ومن مميزات الجهاز الذي أصبح يستخدم في القوات المسلحة الأردنية سهولة حملة وعدم حرقة للطعام واعتباره صديقاً للبيئة. وتصل الحرارة المستمدة من الشمس داخله إلى 210 درجات مئوية.

## الصين تدعم السيارات الخضراء

أعلنت الصين أنها ستبدأ دعم شراء السيارات الكهربائية والهايبريد (التي تعمل بالوقود والكهرباء) في خمس من مدنها، في إطار جهودها لتعزيز التكنولوجيا الخضراء وتقليص انبعاثات الغازات الملوثة واستهلاك الطاقة الأحفورية.

وستدعم الحكومة بمبلغ يصل إلى 50 ألف يوان (7000 دولار) شراء كل سيارة هايبريد وبمبلغ 60 ألف يوان (8400 دولار) شراء كل سيارة كهربائية. وتعتزم الصين، التي تشكل السوق الأكبر للسيارات في العالم، أن تعزز استخدام السيارات «البديلة» أملًا في أن تصل نسبة استخدامها إلى ما بين 10 و15 في المئة بحلول سنة 2020.



## مجموعة الإمارات تحتفل بيوم البيئة العالمي وتحصد جوائز

الناتجة عن عمليات مركز الإمارات لتمويل الطائرات بمعدل 125 طناً شهرياً، بالإضافة إلى الورق والكرتون والأغطية البلاستيكية والمنصات الخشبية لمخازن الإمارات للشحن الجوي بمعدل 20 طناً شهرياً. أما ورش المركز الهندسي لطيران الإمارات فتساهم في إعادة تدوير 15 طناً شهرياً من الألومنيوم والمعادن وأغطية الكراسي والسجاد والتجهيزات البلاستيكية.

وتعتبر طيران الإمارات رائدة عالمياً في تطوير السياحة البيئية، من خلال منشآت «الإمارات للفنادق والمنتجعات»، خصوصاً منتجع وسبا المها الصحراوي في دبي، ومنتجع وسبا وولغان فالي في منطقة بلو ماونتن في أستراليا، ومنتجع وسبا كاب تيريوني في جزيرة ماهي في سيشل، حيث توفر الحماية لأنواع النباتية والحيوانية التي تنفرد بها هذه المناطق.

تجدر الإشارة إلى أن «الإمارات لشحن الجو» نالت هذه السنة لقب «ناقلة العام للشحن» للمرة السادسة منذ انطلاق عملياتها قبل 25 عاماً.

احتفالاً بيوم البيئة العالمي في 5 حزيران (يونيو)، نظمت مجموعة الإمارات معرضاً بيئياً لمدة أسبوع بهدف نشر الوعي حول المسائل المتعلقة بالبيئة بين موظفي المجموعة وزوارها.

وتم تنظيم معرض «بذور التغيير» في المقر الرئيسي للمجموعة، بمشاركة منظمة «سوكا جاكاي الدولية»، «ميتأق الأرض». كما أقيم في مبني الإمارات للعطلات معرض التنوع البيولوجي للأسماء والحيشيات والبرمائيات في نظم البيئة الإماراتية. وعرضت مجموعات متنوعة من المواد القابلة لإعادة التدوير التي يتم جمعها يومياً. فموظفو طيران الإمارات وبناتها يساهمون في إعادة تدوير العديد من المواد المستخدمة أثناء العمل، بما يعادل 40 طناً شهرياً، فضلاً عن الجرائد والمجلات التي يتم جمعها بعد تنظيف مقاعد الطائرات بما يعادل 170 طناً شهرياً. كذلك تخضع لعملية إعادة التدوير العلب المعدنية والممواد البلاستيكية وفانص زيت الطبخ



بمفروشات طبيعية المنشأ، إلى جانب فضاءات الترفيه والاسترخاء والعلاج الطبيعي. ويحتوي الفندق على مجموعة من المطاعم والمقاهي تقدم الأطباق العضوية، في فضاء صحي يمنع فيه التدخين.

## روساليور: فندق تونسي بـ 5 نجوم خضراء

**جائزة رئيس الجمهورية لترشيد استهلاك الطاقة والنهوض بالطاقة المتجددة.**

تميز هذه المنشآة الفندقية بتشكيله متنوعة من الأشجار. فقد أقيمت حديقة أشبه ما تكون بمحمية طبيعية تزخر بالعديد من الأصناف النباتية، بينما أكثر من 2000 نخلة تطل عليها أكثر غرفة و 25 جناحاً مؤثثة

للحدائق، في حين تبلغ الأسطح المائية والشلالات 2200 متر مربع.

يقول القائمون على هذا الفندق، الأول من نوعه في إفريقيا، إنهم تبنوا مفهوم الفنادق الخضراء التي تؤسس للسياحة المستدامة. واعتمدت فيه مواصفات البناء المستدام، مع مراعاة استخدام أقل طاقة ممكنة في التبريد والتدفئة والإضاءة، ما أهله للحصول على

افتتحت احدى الشركات السياحية في أيار (مايو) 2010 أول فندق ذي مواصفات بيئية في تونس. فندق «روساليور» الذي تم تشييده في الحمامات، وهي أحدى أهم المناطق السياحية في البلاد، اشتغل اسمه من زهرة الروسوليا النادرة التي تنمو في المرتفعات. وهو يمتد على مساحة جميلة تفوق 50 ألف متر مربع، تم تخصيص نصفها

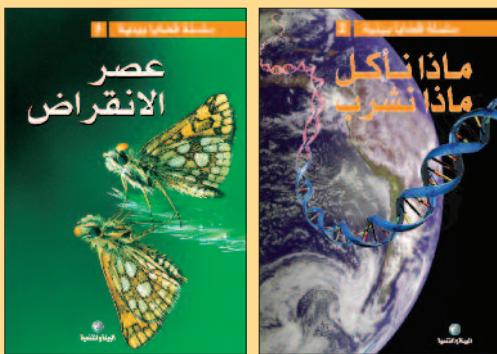
# مكتبة البيئة



يمكنكم الآن شراء منشورات **البيئة والتنمية** مع مجموعة واسعة من الكتب البيئية في **مكتبة البيئة** على مدخل مركز مجلة **البيئة والتنمية**

**كتب، مجلات، مجلدات، فيديو**

## عرض خاص



الكتابان بـ 10,000 ل.ل. بدلاً من 16,000 ل.ل.

مكتبة البيئة - مركز مجلة "البيئة والتنمية"

بنية أشمون - الطابق 2، طريق الشام - وسط بيروت. هاتف: 321800 - (+961)

## السلوك البيئي للمواطن التونسي

استطلاع أجراه حزب الخضر للتقدم، تونس، 2010

مراجعة: نبيل زغود

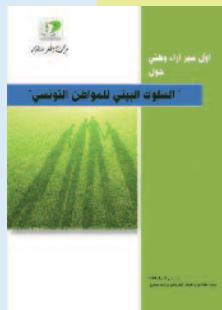
أجرى حزب الخضر للتقدم التونسي استطلاعاً للرأي حول «السلوك البيئي للمواطن التونسي»، قام بإعداده مكتب دراسات مختص.

بنيت النتائج مدى لامبالاة المواطن التونسي بالمسألة البيئية. فعلى رغم تعبير 57% من المستجيبين عن قلقهم من تلوث الهواء باعتباره أحد أكبر أسباب التدهور البيئي في تونس، إلا أنَّ الغالبية الساحقة (80%) يرفضون التنازل عن السيارة، أكبر ملوث لهواء المدن، ولو ليوم واحد. فنحو 20% فقط هم على استعداد للمشاركة في «يوم بلا سيارات» واستخدام وسائل النقل العمومي أو الدرجات المهاوئية في تنقلاتهم. وبين أن نحو 55% غير حريصين في استهلاك المحروقات. كما تبين أن 71% يجهلون وجود مؤتمرات بيئية عالمية تعنى بالبيئة.

واقترب 76% إدراج مادة التربية البيئية في مناهج التعليم الأساسية والثانوية، فيما عبر 70% عن استعدادهم للانضمام إلى جمعية بيئية، كأفضل حل للتحسيس بالمخاطر البيئية وخلق ثقافة بيئية لدى المواطن التونسي الذي يرى أن دور وزارة البيئة والسلطات يأتي قبل دور المواطن والمؤسسات الخاصة في حماية البيئة. وأدى تحليل جملة الإحصاءات التي وفرتها هذه الدراسة، الأولى من نوعها في تونس، إلى

الاستنتاجات الآتية:

- لا تولي نسبة كبيرة من التونسيين الملف البيئي اهتماماً، لا على الصعيد الوطني ولا العالمي، ولا سيما سكان محافظات الجنوب وذوو المستوى التعليمي المحدود.
- يعتقد جل التونسيين أنَّ أكبر مشكلة بيئية في تونس هي تلوث الهواء.
- نادراً ما يكرث التونسيون للعلامة البيئية عند شرائهم المواد الاستهلاكية.
- أكثر من نصف التونسيين هم على استعداد لتغيير نمطهم الاستهلاكي، مساهمة منهم في الحد من التأثير على البيئة.
- تخفيض استهلاك الطاقة عبر تركيب مصابيح اقتصادية، وفرض التفانيات المزالية، من بين أولى الخطوات التي أبدى المواطن استعداداً لتطبيقها للمساهمة في حماية البيئة.
- الموظفون وأصحاب المهن الحرّة هم الأكثر استعداداً لدفع مبلغ إضافي لشراء منتجات صديقة للبيئة.
- يرى أكثر من نصف التونسيين أنَّ للاحلام دوراً مهماً في معالجة المشاكل البيئية، على رغم جهل 71% في المئة بأهم «القسم» البيئية العالمية التي عرفت تغطية إعلامية واسعة.
- الغالبية الساحقة من التونسيين لا يعلمون بوجود حزب بيئي في بلادهم وغير مستعددين للانخراط في جمعية ذات صبغة بيئية.
- نسبة قليلة تؤمن بأنَّ التقدم العلمي والتكنولوجي سوف يجد خلال العقود المقبلين حلّاً لما يواجهه العالم من تحديات بيئية.





**الجنس البيئي**

Eco-Sex

By Stefanie Iris Weiss. 224 Pages. Ten Speed Press, 2010. ISBN 1580081185

## المياه: حق من حقوق الإنسان في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا

تحرير: أسيت بيسوس، إجلال راشد، سيسيليا نوتاجادا. ترجمة سعيد الحسني. 296 صفحة. مركز البحث للتنمية الدولية - كندا (IDRC). ISBN: 978 9953 87 759 4.



اعتبرت المياه عبر التاريخ مطلبًا أساسياً لبقاء الإنسان والنظم البيئية. ومع النمو السكاني العالمي وازدياد الطلب على المياه، كرستها الواثيق الدولية حقاً من حقوق الإنسان.

كتاب «المياه كحق من حقوق الإنسان في الشرق الأوسط وشمال أفريقيا» يعرض أوضاع المياه في المنطقة، وندرتها، والعقبات التي تعرّض الحصول الشامل عليها. ويربط بين حقوق المياه وأخلاقيتها، خصوصاً في زراعة المحاصيل الغذائية والمحافظة على الخدمات البيئية. ويتناول دور القانون الدولي، والمياه كحق من حقوق الإنسان في المناطق الفلسطينية المحتلة، وعولمة المجتمع المدني. ويعرض فصل خاص من الكتاب واقع قطاع المياه في لبنان، والمعوقات الرئيسية لاصلاحه وتطبيق مفهوم حق الإنسان في المياه.



عملية إنتاج السماد العضوي وبيعه نشاطاً اقتصادياً مربحاً، وثمة شركات في مصر والخارج تقوم بهذا النشاط حالياً. وذكر زكي أن مصر تنتج ما يزيد عن 40 مليون طن من التبقيات النباتية والمخلفات الحيوانية، التي يستغل منها أكثر من الربع في إنتاج علف وسماد عضوي. أما البقية فترت على صورة قش الرز وتبني القمح والشعير والغافل والحلبة وأحاطاب الذرة والقطن وكعوب القصب وعروش بنجر شمندر السكر والخضر وبقايا تقايم أشجار الفاكهة من دون استفادة. والمؤلف ان التخلص منها يمكن بأساليب خاطئة، فيؤدي إلى تلوث البيئة والحادق أضرار صحية بالإنسان.

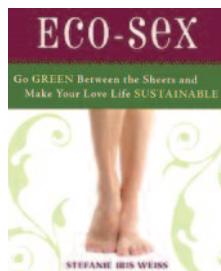
المستنزف ذاتياً، مما دعا الإنسان إلى إضافة الأسمدة. وبدأ بالأسمدة العضوية، ثم اتجه إلى محاكماتها وأنتج الأسمدة الكيميائية، ومن هنا بدأت مشاكل البشرية.. يدعو المؤلف الدكتور أحمد زكي إلى إطلاق اسم «التبقيات الزراعية على ما درجت تسميته المخلفات الزراعية. ذلك أن المشاكل الصحية للإنسان بدأت بالظهور من خلال استخدام الأسمدة الكيميائية، وفي الوقت نفسه ظهرت مشاكل التلوث الناجمة عن التخلص الخاطئ من المخلفات الزراعية والتي تعتبر ثروة بحق، « فهي جزء مهم من منتجات المزرعة لم نستخدمه جيداً حتى الآن».

واستخدام التبقيات الزراعية في إنتاج أسمدة عضوية يعني استغناء عن شراء بعض أو كل الأسمدة، وبالتالي توفرها في تكاليف عملية الإنتاج. كما يمكن أن تكون

أنت تتنقل سيراً على الأقدام. لا تتناول سوى الأطعمة العضوية. تحرّص على فرز نفاياتك. لكن ماذا عن حياتك الغرامية؟ هل هي «حضراء» بما يكفي؟ هل فكرت في الورود التي تباع في عيد العشق، والثمن الذي تتكبده البيئة من أجل زرعها ثم حصادها، وغازات الكربون الصادرة عن الطائرات التي تتقلاها عبر البلدان؟ هل فكرت بالولايات الذكرية التي ترمي في كرسي الحمام لتلوث البحر لاحقاً؟

إذا كنت مهوساً بالحفاظ على البيئة، «عليك أن تنقل معركتك من أجل حماية الأرض إلى سريرك»، حسبما قال ستيفاني إريكس وais (38 عاماً) في كتابها «الجنس البيئي». وهي تشرح التفاصيل المتعلقة باعتماد حياة جنسية صديقة للبيئة، من الألعاب الجنسية القابلة لإعادة التدوير، مروراً بالثياب الداخلية المصنوعة من القطن العضوي، وصولاً إلى لائحة بعناوين الواقع الإلكتروني الاجتماعي حيث يمكن الالقاء بأشخاص يهتمون لأمر البيئة. وتنصح وايس العشاق الخضر بأن يكون موعدهم الأول جولة على الدراجات. ويزرع الورود على شرفاتهم، بدل شرائهما من محلات الزهور. ولعل «الأمر الأهم» في التحول إلى «عاشق بيئي»، في رأيها، هو «إنجابأطفال أقل، أو حتى عدم إنجاب الأطفال»، خصوصاً أن عدد البشر سيصبح بحلول 2040 نحو تسعين ملياراً نسمة، يتشاركون الأوكسجين وينفقون ثانياً أو كسيد الكربون.

وإذا رأى قراء وايس أن اقتراحها خيالي، فهي تدعوهن إلى إعادة النظر في «90 في المئة من أقمطة الأطفال المباعة في الأسواق، والتي تذهب إلى المطامر والمجارير، والانبعاثات الكربونية التي سيسضيفها كل شخص جديد، منذ ولادته وحتى مماته».



## التبقيات الزراعية ثروة يتحتم الحفاظ عليها

د. أحمد زكي أبو كنيز. 72 صفحة. مركز البحث الزراعي، القاهرة، 2010

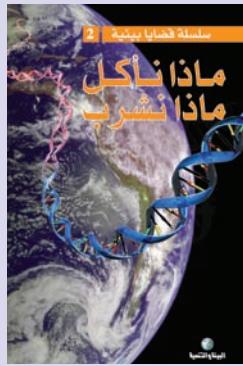
مراجعة: محمد التفراوتي

يدعو كتاب «التبقيات الزراعية ثروة يتحتم الحفاظ عليها» إلى الاستفادة من ثروة مهددة في انتاج الأغذية للإنسان والأعلاف لحيواناته والأسمدة العضوية لمزروعاته. اعتمد الإنسان قديماً في غذائه على الجمع والانتقاد، ثم الصيد، ثم الرعي والتسلق. ومع زيادة عدد السكان لم يعد كافياً الجمع والانتقاد ولا الصيد ولا الرعي، فبدأ بالزراعة وتربية الحيوانات والطيور. ومن هنا بدأ الإنسان حياة الاستقرار. في البداية اعتمد المزارع على أن تعوض الأرض خصباتها ذاتياً. ولكن لازدياد الطلب على الغذاء نتيجة الزيادة المطردة في عدد السكان تحول البشر إلى الزراعة الكثيفة والمتواالية، وهذا ظهرت على الأرض سمات الضعف والوهن، وانخفضت المقدرة على تعويض

# البيئة والتنمية



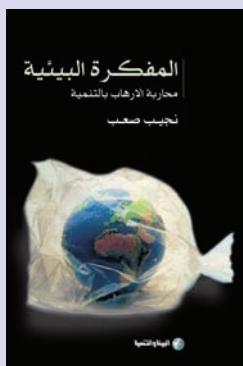
لبنان: 8,000 ل.ل.  
خارج لبنان: 8 دولارات



لبنان: 8,000 ل.ل.  
خارج لبنان: 8 دولارات



لبنان: 8,000 ل.ل.  
خارج لبنان: 8 دولارات



لبنان: 15,000 ل.ل.  
خارج لبنان: 15 دولاراً



لبنان: 10,000 ل.ل.  
خارج لبنان: 10 دولارات



لبنان: 12,000 ل.ل.  
خارج لبنان: 12 دولاراً



نجيب صعب

# البيئة في وسائل الاعلام العربية

البيئة والتنمية

قسمة طلب منشورات البيئة والتنمية

الاسم	المدينة	الرمز البريدي	البلد	العنوان	ارجوا تزويدى بالمنشورات التالية:
الهاتف	صندوق البريد	البلد	العنوان	العنوان	اسم الكتاب
المجموع	السعر الافرادي	عدد النسخ			

أرجو تزويدى بالمنشورات التالية:

اسم الكتاب

حسم 20% لأعضاء «منتدى البيئة والتنمية»

المجموع العام

رقم بطاقة العضوية في منتدى البيئة والتنمية

□ نقداً □ أرفق لكم شيكأً مصرفياً بالمبلغ

□ بواسطة بطاقة الائتمان:

التوقيع

جميع الأسعار تشمل أجور البريد

ترسل القسمية إلى مجلة «البيئة والتنمية» ص.ب. 5474، 113، 1103، بيروت، 2040، لبنان. كما يمكن ارسالها بالفاكس: 321900 - 1 (961 +).



## أبوظبي

**جائزة زايد لطاقة المستقبل 2011 تفتح باب الترشيح**

أعلنت «جائزة زايد لطاقة المستقبل» فتح باب الترشيح لدورة 2011، للأفراد والشركات والمؤسسات والمنظمات الذين لديهم حلول عملية متميزة في مجالات الطاقة المتعددة والتنمية المستدامة من أنحاء العالم. وتبلغ قيمة الجائزة الإجمالية 2,2 مليون دولار، منها 1,5 مليون دولار للفائزين الأول، و350 ألف دولار لكل من الفائزين الآخرين.

يستمر قبول طلبات الترشيح حتى 8 تشرين الأول (أكتوبر) 2010.

لمزيد من المعلومات:  
[www.zayedfutureenergyprize.com](http://www.zayedfutureenergyprize.com)

## اجتماع الشبكة الإقليمية للتصرف بالنفايات



وزير البيئة التونسي نذير حمادة

يقدم مشاريع الشبكة

عام 2009، وتضم 10 بلدان عربية هي تونس والجزائر والمغرب وموريتانيا ومصر ولبنان وسوريا وفلسطين والأردن واليمن، تجذير الأطر المؤسساتية لمبادئ الادارة المتكاملة للنفايات وتقديم خدمات المتابعة الفنية ودعم القدرات الوطنية والإقليمية في هذا القطاع. وتتولى تونس تنسيق المرحلة الأولى من هذا المشروع الذي تدعمه الحكومة الفدرالية الألمانية في شكل هبة بقيمة 9 ملايين دولار على فترة 6 سنوات.

وتغطي الإحصاءات المتوفرة أن عدد سكان البلدان الأعضاء في الشبكة يبلغ نحو 215 نسمة، نصفهم في المدن. وتنتج هذه البلدان مجتمعة قرابة 44 مليون طن من النفايات البلدية سنويًا، وهي كميات مرشحة لبلوغ 127 مليون طن في غضون السنوات المقبلة، مما يعتبر مجالاً واسعاً للاستغلال من قبل المؤسسات الصغرى في جمع المواد القابلة للتدوير.

وتركز الخطة التونسية في هذا المجال على توسيع شبكة المطامر المراقبة ومرافق التحويل لتشمل جميع الولايات بما سيمكن من استيعاب 95 في المئة من كمية النفايات المنزليّة والمشابهة. كما تتضمن تنفيذ برنامج لغلق التدريجي واستصلاح المكبات البلدية القديمة، والانطلاق في استغلال مركز معالجة النفايات الصناعية والخاصة.

## بغداد

### مؤتمر دولي حول التلوث الاشعاعي في العراق

ينظم مركز العراق للدراسات الدولية، بالتعاون مع قسم الجغرافيا- كلية التربية ابن رشد- في جامعة بغداد، مؤتمراً علمياً دولياً حول التلوث الاشعاعي وتداعياته البيئية والصحية في العراق، تحت شعار « نحو معالجة حقيقة في تخفيف معاناة ضحايا التلوث الاشعاعي». وذلك في بغداد يومي 23 و24 تشرين الثاني (نوفمبر) 2010. وسيكون المؤتمر برعاية رئيس الوزراء، ويرأسه الدكتور موسى جواد الموسوي رئيس جامعة بغداد.

تضمن المحاور العلمية للمؤتمر: التكنولوجيات الحديثة لمراقبة التلوث الاشعاعي وتداعياته البيئية والصحية، واستراتيجيات الحد من انتقال الأمراض السرطانية، وخطط لمعالجة آثار التلوث الاشعاعي في العراق. للمشاركة، ترسل البحوث كاملة إلى:

Almubarak66@yahoo.com

## تموز (يوليو) 2010

### 27 - 25

**المؤتمر والمعرض الدولي لمدادات المياه والصرف الصحي المستدامة**  
[www.hcww.com.eg](http://www.hcww.com.eg)  
 القاهرة، مصر.

## أيلول (سبتمبر) 2010

### 17 - 13

#### IFAT 2010

المعرض الدولي للمياه ومياه الصرف والنفايات والتدوير. ميونيخ، ألمانيا.  
[www.ifat.de](http://www.ifat.de)

### 17 - 15

#### ICBR 2010

المؤتمر الدولي الـ 15 لإعادة تدوير البطاريات. بروكسل، بلجيكا.  
[www.icm.ch](http://www.icm.ch)

## 16

### يوم الأوزون العالمي

تنظيم برنامج الأمم المتحدة للبيئة.

### 21 - 20

#### المؤتمر الخامس للدراسات البيئية العربية

آثار الاحتباس الحراري على المياه في الشرق الأوسط وشمال إفريقيا. تنظيم الجامعة اللبنانيّة الأميركيّة (LAU) في جبيل والجمعية الألمانيّة-العربيّة للدراسات البيئية (e.V.).  
[www.german-arab-scientific-forum.de/Registration.htm](http://www.german-arab-scientific-forum.de/Registration.htm)

### 30 - 28

#### The Green Expo

عرض الخدمات والتكنولوجيات البيئية.  
 مكسيكو، المكسيك.

[www.thegreenexpo.com.mx](http://www.thegreenexpo.com.mx)

## تشرين الأول (أكتوبر) 2010

### 6 - 4

#### Power-Gen Middle East

مؤتمر وعرض الكهرباء والماء  
 الدوحة، قطر.

[www.power-gen-middleeast.com](http://www.power-gen-middleeast.com)



## مهرجان الحدائق والربيع 2010 في حرج بيروت

ركزت على الدور الذي تؤديه الغابات في المحافظة على التنوع البيولوجي في لبنان وأثرها الإيجابي في مكافحة ظاهرة الاحتباس الحراري.

«مهرجان الحدائق والربيع» استضاف هذا العام مبادرة «وطني» مع جمعية Arc en Ciel لتطوير القطاع الزراعي اللبناني مع توفير الدعم الاجتماعي والاقتصادي.

لمزيد من المعلومات:  
[www.the-gardenshow.com.lb](http://www.the-gardenshow.com.lb)

أقيم في حديقة ميدان سباق الخيل في بيروت «مهرجان الحدائق والربيع»، في سنته السابعة تحت شعار الوردة والتنوع البيولوجي، وأمّه أكثر من 20,000 زائر.

فجّر العارضون اللبنانيون طاقتهم الإبداعية، فقدموا مزيجاً من الزهور والشتل والتصاميم الإبداعية ومستلزمات وأثاث الحدائق والشرفات. وتنوعت المنتصات من فن الحدائق إلى فن العيش في الحدائق إلى «سوق الطيب» للمأكولات والمشروبات العضوية.

خمسة أيام تضمنت العديد من النشاطات، منها: «الكوكب السعيد» وحدائق الورود في جناح بنك البحر المتوسط، إعادة تصميم

وزير الزراعة حسين  
الحاج حسن يدشن  
ضخ مياه الليطاني  
إلى القرية

تحت:  
مشتل أعشاب طيبة  
ضمن المشروع



امكانية لزراعة 60 هكتاراً. ويقدر أن ترتفع الايرادات خلال خمس سنوات الى مليون دولار سنوياً، في مقابل 20 ألف دولار حالياً، ما يخلق 200 فرصة عمل للسكان المحليين.

حضر الاحتفال بانجاز المشروع وزير الزراعة اللبناني الدكتور حسين الحاج حسن بحضور الأهالي وممثلين عن الوكالة الألمانية للتعاون الفني وشخصيات رسمية ومنظمات غير حكومية.

## مشروع إعادة الغطاء الأخضر إلى يحر الشقيف

بيروت - من بوغوص غوكاسيان

كان 21 أيار (مايو) يوماً احتفالياً في بلدة يحر الشقيف في جنوب لبنان. لقد تحقق الحلم الذي راود أعضاء الجمعية الزراعية في يحر وجوارها منذ عقود. ويتم الآن ضخ المياه من النهر حتى مسافة 1500 متر وعلى ارتفاع 350 متر لبعث الحياة في المنطقة. وذلك من خلال دعم الوكالة الألمانية للتعاون الفني GTZ في نطاق برنامج «صندوق البيئة لبنان» الذي يهدف إلى تأهيل الغطاء الأخضر الذي دمره الاعتداء الإسرائيلي في تموز (يوليو) 2006 في يحر الشقيف وجوارها وتمكن الأهالي من تحقيق تنمية اقتصادية. الآن أصبحت مياه الري في متناول السكان، الذين لم يكونوا ينتفعون من نهر الليطاني الذي يجاور بلدتهم ويفصل مسافة ثمانية كيلومترات عبر أراضيهم. وتعاني البلدة التي تقع على ارتفاع 500 متر عن سطح البحر شحّاً حاداً في المياه. صمم مشروع إعادة تأهيل الغطاء الأخضر وتولت إدارته الجمعية اللبنانية للتكنولوجيا الملائمة (LATA)، بالتعاون الوثيق مع الشركين المحليين: الجمعية التعاونية الزراعية في يحر وجوارها وببلدية يحر الشقيف.

تم تنفيذ المشروع خلال الفترة الممتدة من كانون الأول (ديسمبر) 2008 إلى أيار (مايو) 2010. فأعيد تأهيل الغطاء الأخضر من خلال تأمين المياه وإقامة مشتل زراعي مساحته 5000 متر مربع، بما في ذلك توفير المعدات والم المواد الالزامية. وينتج المشتل شتول أشجار مثمرة وحرجية وأعشاب طيبة مثل الزعتر والقصعين مما له قيمة اقتصادية عالية. وأضافة إلى ذلك، يعزز المشروع قدرات المزارعين المحليين والجمعية التعاونية الزراعية في إدارة المشتل وإعادة تحرير 26 هكتاراً، وإشراك نساء القرية في تصنيع مواد غذائية.

يؤمن المشروع مياه الري للمزارعين ويشجعهم على زراعة أشجار مثمرة استوائية وسوهاها مما له مردود عال في الأسواق. وهناك



# Integrated solutions from Petrofac



Petrofac is a leading international provider of facilities solutions to the oil & gas industry.

Our services are delivered through seven specialist business units: Engineering & Construction, Engineering & Construction Ventures, Engineering Services, Offshore Engineering & Operations, Training, Production Solutions and Energy Developments.

Through these businesses Petrofac designs and builds oil & gas facilities; operates, maintains and manages facilities and trains personnel; enhances production; and, where it can leverage its service capability, develops and co-invests in upstream and infrastructure projects.

For more information on Petrofac's integrated approach, or to find out how to be part of our future, please visit our website.

[www.petrofac.com](http://www.petrofac.com)



# مجابهة تحديات تغير المناخ تبدأ بالوعي

حمزة بن الحسين



ذلك المنطق الموفق على اتخاذ شتى الوسائل لنشر الوعي بالاعلام العلمي الواضح، والتربية المدرسية والاجتماعية الهدافة بالاستناد الى خطط محكمة.

إن هذه الخطوة المباركة بعد انجازها -بمشيئة الله- ستكون بداية العمل المشترك المتعاون بين أصحاب القرار والقطاعات العامة والخاصة، ويكون من أولوياتها تهيئة الأمة لمعرفة مخاطر التغيير المناخي الذي نترقبه، وما يخبئه هذا التغيير من تحديات كبيرة قاسية قد تختلف من منطقة الى أخرى ومن بلد الى آخر، ولكنها تجتمع بقدرتها على تغيير مجri حياة الناس وتضطربهم مُجبرين غير مُخierين الى إعادة التكيف مع ما يحدث من تغيرات متعددة. ومن سلسلة التحديات القادمة التي علينا أن نُعد ونستعد لها مع تغيير المناخ: نضوب مصادر المياه المحدودة في العالم، ونزارة مياه الشرب التي تزداد خطورتها مع تزايد الانفجار السكاني مع ما يرافقه من تقلص في الأراضي الزراعية، وانكماش الانتاج الغذائي والحيواني وأزمة التنوع الحيوي، بالإضافة إلى مخاطر ارتفاع منسوب مياه البحر على بعض الدول العربية.

إن الأرض ومحيطها هي مهدنا وقرارنا، وعليها استخلف الله الإنسان وجعل له ما في الأرض جميـعاً. وكما نهانا سبحانه عن العبث والإفساد بقوله تعالى: «ولا تعثوا في الأرض مفسدين»، أمرنا أيضاً بإعمار الأرض، وأشار سبحانه إلى أنها المجال الذي يتixels لخير الإنسان بقوله تعالى: «فَالَّذِي زَيَّدَ فِي نَعْبُدَهُ جُفَاءً وَمَا يَنْفَعُ النَّاسُ فِيمَا كَثَرَ فِي الْأَرْضِ».

بارك الله في جهودكم ونتمنى لمنتدكم لكم جميعاً التوفيق والنجاح.

يسعدني أن أنقل إليكم تحيات سيدى صاحب الجلالـة الهاشمية الملك عبدالله الثاني ابن الحسين المعـظم حفظه الله ورعاه وتمـنياته لمنـتدكم أن يوفـقكم الله ويسـدد خـطاكمـ. أـحـيـكـمـ وأـرـحـبـ بـكـمـ تـفـتحـ لـكـمـ ذـرـاعـيـهـاـفـيـ لـقاءـ الـأخـوـةـ وـالـمحـبةـ، فـأـهـلـاـ بـكـمـ وـأـنـتمـ فـيـ أـوـطـانـكـمـ حـيـثـماـ تـنـزـلـونـ.

تلتقـونـ الـيـوـمـ فـيـ هـذـهـ الرـحـابـ عـلـىـ مـاـ درـجـتـمـ عـلـيـهـ مـاـ درـجـتـمـ كـرـيـمـ الـعـادـةـ الـتـيـ اـتـخـذـتـمـوـهـاـ فـيـ لـقـاءـكـمـ لـإـعـلـانـ تـقـرـيـرـ الـمـنـتـدـىـ، وـفـيـهـ مـنـ صـادـقـ جـهـدـكـمـ وـخـالـصـ نـوـايـاـكـمـ فـيـ خـدـمـةـ أـمـتـكـمـ، وـمـنـ غـيـرـ عـلـمـكـمـ وـتـمـيزـكـمـ، وـمـنـ أـبـاحـتـكـمـ الـمـعـمـقـةـ وـمـلـاحـقـاتـكـ الدـقـيقـةـ وـتـقـصـيـكـ وـمـتـابـعـاتـكـ لـتـطـورـاتـ الـتـحـدـيـاتـ الـبـيـئـةـ وـتـقـلـيـاتـ الـمـنـاخـ مـنـ حـوـلـكـمـ، وـمـنـ صـائـبـ فـهـمـكـمـ لـلـأـسـبـابـ وـالـمـسـبـباتـ، مـاـ يـسـاعـدـ عـلـىـ تـشـيـيـتـ الـوعـيـ بـقـضـاـيـاـ الـبـيـئـةـ وـحـمـاـيـةـ الـمـحـيـطـ، وـالـعـمـلـ عـلـىـ مـجـاـبـهـةـ ماـ وـارـاءـ تـلـكـ القـضـاـيـاـ مـنـ تـحـدـيـاتـ مـسـقـبـلـةـ.

إنـكـمـ بـعـلـمـكـمـ الـمـتـخـصـصـ الـجـادـ تـكـوـنـونـ مـصـدـرـاـ مـصـادـرـ الـعـرـبـيـةـ الـاقـلـيـمـيـةـ بـأـوـضـاعـ الـبـيـئـةـ وـالـمـحـيـطـ فـيـ الـبـلـادـ الـعـرـبـيـةـ، وـسـيـصـنـعـ ذـلـكـ بـمـاـ فـيـهـ مـقـابـلـاتـ وـمـقـارـنـاتـ مـرـتكـزـاتـ جـدـيـدةـ تـقـوـمـ عـلـىـ مـاـ مـثـلـهـ أـوـضـاعـ الـأـقـلـيـمـ الـعـرـبـيـةـ مـنـ وـحدـةـ وـتـنـوـعـ، وـيـقـدـمـ رـؤـىـ مـشـتـرـكـةـ لـلـتـعـاوـنـ وـالـتـمـاسـ الـحـلـولـ الـمـيـسـرـةـ الـرـشـيدـةـ.

إنـأـهـمـ مـاـ يـمـكـنـ أـنـ يـقـدـمـ فـيـ الـمـرـحلـةـ الـراـهـنـةـ هـوـ الـعـمـلـ عـلـىـ رـفـعـ مـسـتـوـيـ الـوعـيـ بـالـتـحـدـيـاتـ الـبـيـئـةـ وـمـاـ تـخـبـئـهـ مـنـ إـشـكـالـاتـ صـعـبـةـ أـوـ مـسـتـعـصـيـةـ، وـعـنـ كـيفـيـةـ الـتـعـامـلـ مـعـهـاـ. وـيـبـدـأـ ذـلـكـ بـإـقـامـةـ جـسـورـ الـحـوارـ مـعـ أـصـحـابـ الـقـرـارـ الـذـيـنـ سـيـجـدـونـ فـيـكـمـ الرـاـفـدـ الـدـاعـمـ الـمـتـرـكـ لـتـحـقـيقـ مـاـ بـدـأـواـ بـهـ مـنـ مـشـارـيـعـ تـنـفيـذـيـةـ فـيـ مـجاـلـاتـ الـوـطـنـيـةـ. وـسـوـفـ يـسـاعـدـ

**كلمة سمو الأمير  
حمزة بن الحسين**  
بمناسبة اطلاق تقرير  
المنتدى العربي للبيئة  
والتنمية «أثر تغير  
المجتمع على البلدان  
العربية» في المركز  
الثقافي الملكي في  
عمان، 2010/6/27

# now

3<sup>rd</sup>, 6<sup>th</sup>  
november  
2010  
**Rimini Fiera**

**action,  
technology,  
sustainable  
business**

**14<sup>th</sup> International  
Trade Fair  
of Material &  
Energy Recovery  
and Sustainable  
Development**

[www.ecomondo.com](http://www.ecomondo.com)

simultaneously with:

**key Energy**

[www.keyenergy.it](http://www.keyenergy.it)



Cooperambiente

cooperare per l'ambiente

[www.cooperambiente.it](http://www.cooperambiente.it)

organized by:

**RiminiFiera**  
business space

In partnership with:

Regione Emilia-Romagna

For information contact:

Federica Bartolucci - tel. +39 0541 744217  
fax +39 0541 744475 - [f.bartolucci@riminifiera.it](mailto:f.bartolucci@riminifiera.it)

For info and requests for free VIP CARDS, please  
contact:

[mrkgestero@riminifiera.it](mailto:mrkgestero@riminifiera.it) - tel. +39 0541 744632

# ECOMONDO